



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito legal: CS 6-1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres
Avda. Cervantes y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

DOMINGO, 14 MAYO 1972. — AÑO XXXV. — N.º 10.419 — PRECIO 6 PESETAS



Lamichapa®

Madera dispuesta para decorar

DISTRIBUIDORES: LA CASA DEL PLASTICO
Navarra, 1 - Tel. 21 69 55 CASTELLÓN

MADERAS CLEMENTE, S. L.

Ctra. Onda, s/n - Tels. 378 y 719 VILLARREAL

LA FERIA DEL CAMPO



MADRID. — Inauguración de la IX Feria Internacional del Campo. En la fotografía, el Príncipe de España, D. Juan Carlos de Borbón, cortando la cinta simbólica con que daría oficialmente inaugurado el certamen. — (Telefoto) CIFRA GRAFICA

Pablo VI recibe a los profesores y alumnos de la Universidad gregoriana de Roma

«La Universidad —dijo el Papa— debe asegurar la ortodoxia de la fe, de la cual es garantía el magisterio»

CIUDAD DEL VATICANO, 13 (Efe). — La necesidad de una ortodoxia celosamente custodiada y enseñada en unidad que quer y de pensamiento que no admita divisiones en las cuestiones fundamentales ha sido reafirmada por el Papa Pablo VI en una alocución dirigida hoy al cuerpo académico y a los alumnos de la universidad gregoriana de Roma, con ocasión del cuarto centenario de la elección del Pontífice Gregorio XIII, que fue quien transformó el colegio romano fundado por San Ignacio de Loyola, en un centro universitario calificado durante siglos como el primero de la cristiandad.

El Santo Padre, que tuvo un recuerdo para sus tiempos de estudiante, en las aulas de dicha universidad (y que la visitó el 12 de marzo de 1964, a raíz de su elevación a la silla de San Pedro), dirigió un especial saludo al cardenal Gabriel Garrone, Gran Canciller de la Gregoriana, al padre Arrupe, «heredero y sucesor de San Ignacio» al rector y cuerpo de profesores que «tan alto prestigio da la universidad». Asimismo extendió su cordial abrazo a todos los alumnos «a los queridísimos jóvenes, sacerdotes aspirantes al sacerdocio». Así como los institutos que colaboran con la universidad: al Instituto Bíblico, al Pontificio Instituto Oriental y en fin al Instituto «Regin Mundi» dedicado a la formación de alumnas que buscan el título de «maestras en ciencias religiosas».

Refiriéndose a la triple misión de la universidad —histórica, cultural y pedagógica— el Papa hizo un parangón entre los tiempos de su predecesor y los de hoy. «Las necesidades y las tareas de la Iglesia hoy, son análogas. La fe, puesta de nuevo en peligro, el sacerdocio, en el primer puesto entre los valores a sostener o promover, la necesidad de elevar la cultura religiosa del sacerdote tanto como su santidad y su vida espiritual, la claridad de orientaciones, la exigencia de una lealtad a toda prueba hacia el ma-

gisterio de la Iglesia, y en particular, hacia la sede de San Pedro, depositaria de la relación, principio y fundamento visible de la unidad de la fe y de la comunión.

Concretamente, al hablar de la misión histórica de la universidad gregoriana, el Papa, después de afirmar que había respondido muy bien a la misma en los cuatrocientos años de su vida, recordó los nombres de Toledo, San Roberto, Belarmino, Lugo, Suárez, Lapide, Atanasio Kircher, Segneri... y tantos otros maestros preclaros que pasaron por sus cátedras y por sus aulas. «Entre ellos añadí, dieciocho santos, veintitrés beatos, quince Papas e innumerables cardenales y obispos de las más distintas procedencias.

Pasando a ocuparse de la misión cultural de la gregoriana, el Santo Padre exaltó la tradición compatible con el afán de investigación científica, porque la universidad es el lugar ideal donde, en la honesta libertad de los hijos de Dios, se busca una línea científica, se estudian los nuevos problemas, se aprecian los nuevos fermentos que hacen vacilar la aparente seguridad del hombre superterreno y espacial de hoy, y se procede con método riguroso para profundizar y promover nuevos estudios» según Pablo VI, la autoridad de la revelación no frena, sino que orienta la investigación la potencia, constituyendo un estímulo continuo en el ejercicio de las facultades intelectivas. «En base a esta premisa, la universidad —dijo textualmente el Papa— debe ayudar a superar con aguda madurez las corrientes modernas del pensamiento, en sus encuentros y choques con la verdad de Dios revelado, debe formar a la crítica no dejándose cegar por las novedades, aceptadas como deslumbrantes descubrimientos revolucionarios, cuando en el fondo están condenadas a ser superadas por nuevas opiniones que continuamente se presentan en el horizonte».

«La universidad —añadió el Santo Padre— debe asegurar la ortodoxia

de la fe, de la cual es garantía el magisterio». Luego refiriéndose a la misión pedagógica de la Gregoriana, dijo: «Ejercita una función de formación del hombre en todos los brazos del saber a la luz de la fe que como el sol por el hecho de iluminar las cosas haciéndolas visibles en su realidad externa, no destruye la autonomía, no mortifica

Pasa a la pág. 19

A pesar de los intensos bombardeos U.S.A.

Simultáneos ataques lanzados por los norvietnamitas sobre AN LOC

Las tropas survietnamitas pasan a la contraofensiva en la provincia de Quang Tri

SAIGÓN, 13. (Efe-Reuters). — Tropas norvietnamitas se han lanzado hoy a la conquista de An Loc, en la carretera de Saigón, en un nuevo intento por apoderarse de este importante enclave geográfico, dicen fuentes militares.

Las nubes bajas han perjudicado a la aviación norteamericana que intentan impedir el avance comunista.

Tanques norvietnamitas procedentes del noroeste han penetrado en los arrabales de An Loc, después de prepararse el camino el fuego intenso de la artillería que ha batido la zona antes del amanecer.

Un portavoz militar survietnamita dijo que resultaron muertos 218 norvietnamitas. Sin embargo, otras fuentes militares aseguran que los survietnamitas han tenido unas doscientas bajas.

Poco después de esta madrugada, tropas comunistas se han lanzado a la conquista de la ciudad por los frentes sur, suroeste y nordeste. El asalto se ha llevado a cabo a pesar de los intensos bombardeos de los B-52 que han machacado todos los alrededores de la ciudad. Los aviones arrojaron unas dos mil toneladas de bombas.

CONTRAOFENSIVA EN QUANG TRI

SAIGÓN, 13. (Efe-Upl). — Varias escuadrillas de gigantesco helicópteros de la Marina norteamericana, protegidos por cazabombarderos, han transportado hoy a más de un millar de infantes survietnamitas de marina a la provincia de Quang Tri, en poder de los comunistas, como parte de la primera contraofensiva importante del gobierno a lo largo de los 45 días de la ofensiva comunista.

Otros 500 infantes survietna-

mitas de marina han penetrado en esta misma provincia de Quang Tri por el río My Chann, que corre por el límite meridional de la provincia.

La ciudad de Quang Tri, capital de la provincia de este mismo nombre, cayó en poder de los nor-

vietnamitas el día 1 de mayo, lo cual constituyó la derrota más grave sufrida por los survietnamitas.

A unos nueve kilómetros de esta ciudad se encuentra la población de Hai Lang, a la que también se dirigen dos batallones

gubernamentales por la carretera número uno.

En el transporte aéreo de los infantes de marina intervinieron doce helicópteros de la Marina

Pasa a la pág. 19

115 PERSONAS MUERTAS EN EL INCENDIO DE UNOS GRANDES ALMACENES EN OSAKA (Japón)

El barco británico «Royston Grange» fue el que provocó la tragedia del Río de la Plata

OSAKA, (Japón), 13 (Efe-Reuters). — Por lo menos, 115 personas murieron y mu ha otras resultaron heridas, en Oaka anoche en el mayor fuego de unos grandes almacenes que se recuerda en la historia de Japón, ha dicho la policía. El fuego comenzó, según se cree, en la tercera planta y se extendió rápidamente por todo el edificio de siete pisos, los grandes Almacenes Sennichi.

La mayoría de las víctimas estaban en un cabaret y teatro del último piso. Muchas de las víctimas murieron al saltar desde el tejado y desde las ventanas. La policía calcula que unas cien personas estaban dentro del cabaret cuando comenzó el incendio.

Los bomberos consiguieron controlar el fuego, pero hoy sigue humeando el edificio. La causa no fue conocida inme-

diatamente, pero un guardia nocturno manifestó a la policía que donde primero sonó la alarma de incendio fue en el tercer piso. Más de 100 policías y 74 vehículos de ambulancias y bomberos trabajaron en el lugar de la escena.

LA TRAGEDIA NAVAL DEL RIO DE LA PLATA

BUENOS AIRES, 13 (Efe). — A poco más de cuarenta y ocho horas de la tragedia del Río de la Plata, se ha establecido en principio la responsabilidad del barco inglés «Royston Grange» en la grave colisión que dejó un saldo de ochenta y dos muertos.

Un fallo en la maniobra de pasaje, navegando en dirección opuesta al petrolero «Tien Chee», determinó que la popa del carguero británico golpeara contra el talud oeste del canal de acceso al puerto de Buenos Aires y se proyectara violentamente contra el sistema de bandera liberiana. Así comenzó la mayor catástrofe marítima del estuario del Plata en los últimos cien años. La nave quedaron empotradas. La proa del «Royston Grange» descargó un gran sector del «Tien Chee», por donde toneladas de petróleo encendido, formando un «sifón», se abrieron sobre toda la estructura del carguero, constituyendo una «campana de fuego», lo que en el lenguaje marítimo se conoce también como «trampa del diablo».

Las autoridades argentinas indicaron que se ha prohibido la navegación en esa zona del estuario de naves de gran calado, con capacidad superior a cinco mil toneladas de capacidad de carga y 21 pies.

La colisión se produjo exactamente junto a la boya 15, a la altura del kilómetro 161.550 del canal de acceso, donde se registra un ancho de 200 metros y una profundidad de 27 pies (8.50 metros).

ESCENARIO DE LA TRAGEDIA

MONTEVIDEO, 13 (Efe). — Huesos calcinados que al menor contacto se convierten en cenizas, chapas retorcidas y vidrios fundidos, fue lo único que encontraron funcionarios y correspon-

sales cuando subieron hoy al «Royston Grange».

El buque inglés, que 48 horas después de su espectacular choque con el petrolero liberiano «Tien Chee» continúa ardiendo en el sector de máquinas, es ahora la gran incógnita para los técnicos, que se preguntan cómo es posible que todos sus tripulantes y han muerto casi simultáneamente en el lugar en que se encontraban cuando se produjo el choque.

Periodistas acompañaron esta mañana a las autoridades uruguayas en la primera visita permitida a la nave siniestrada. En el puesto de mando sólo encontraron huesos humanos que corresponden, según los bomberos, a los cadáveres de las cuatro personas que se encontraban allí al producirse el choque.

«La guardia del «Royston Gran-

Pasa a la pág. 19

La entrevista Hillebrand-López Bravo



MADRID. — El Ministro de Asuntos Exteriores, D. Gregorio López Bravo, se entrevistó en el Palacio de El Pardo con el Secretario de Estado adjunto para Asuntos Europeos de los Estados Unidos, Sr. Martín Hillebrand, el cual informó del proyectado viaje del Presidente Nixon a la URSS. — (Foto CIFRA GRAFICA)

El Arzobispo Primado ayudó a cambiar la rueda de un coche en la carretera

TOLEDO, 13 (Cifra). — El Arzobispo Primado, Marcelo González Martín, reparó personalmente la avería de un coche que se encontró en la carretera de Avila, cerca de Rieles.

Esta tarde, cuando regresaba a Toledo, después de presidir una reunión de sacerdotes en Torrijos, advirtió que un automóvil, ocupado por dos ancianos de las Hijas de la Caridad, procedentes de Talavera de la Reina, estaba estacionado a causa de un pinchazo. El Primado mandó detener su coche y cooperó al cambio de rueda.

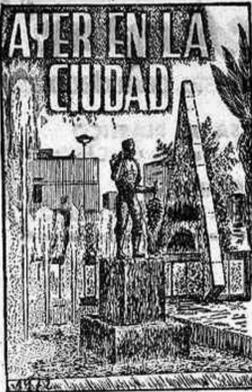


URBANIZACION

el pantano

EN REGIMEN DE COMUNIDAD,
A PRECIO DE COSTO, CON LUZ, AGUA Y TODOS LOS SERVICIOS.
ESTAMOS CUBRIENDO LAS ULTIMAS ADJUDICACIONES.
INFORMES: EN LA MISMA URBANIZACION (PASADO EL PUENTE DE HIERRO EN EL PANTANO MARIA CRISTINA DE LA CARRETERA DE ALCORA) LABORABLES POR LAS TARDES Y FESTIVOS Y DOMINGOS TODO EL DIA.
EN CASTELLÓN: SR. TENA TELEFONO 21 23 18.

Noticias de la Ciudad



AYER EN LA CIUDAD
El tiempo permanece firme en su inadecuada tendencia al viento y la lluvia...

CATOLICIDAD

SANTORAL
SANTOS DE HOY. - Nuestra Señora de los Desamparados. San Bonifacio, Santa Justa.
SANTOS DE MAÑANA. - San Isidro Labrador.

Cultos

SANTA MARIA. - Hoy, misas a las 8, 9, 10, 11, 12 y 1 de la mañana.
SAN PEDRO. - Hoy, misas a las 7, 8, 9, 10, 11 y 12 de la mañana...

En el Sanatorio de la Magdalena, a las 8 y 10. En el Grupo Roser, a las 8 y 10. En el Cementerio, a las 10.

DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA

CONVOCATORIA PARA LA OBTENCION DEL TITULO DE GRADUADO ESCOLAR O CERTIFICADO DE ESCOLARIDAD
En atención a la justa y general aspiración y para que, cuantos lo deseen agoten las posibilidades que ofrece la reforma educativa...



OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER
Temperatura mínima 12'6 grados a las 4 horas 15 minutos.
Temperatura máxima 25'6 grados a las 15 horas.

Mañana, Asamblea General de la Sociedad de Medicina y Cirugía de Castellón

Se recuerda a todos los compañeros Médicos, interesados en esta Sociedad que mañana día 15 a las 7:30 de la tarde, tendrá lugar en el Salón de Actos del Colegio de Médicos...

Concurso de Floricultura organizado por la Sección Femenina y patrocinado por el Ayuntamiento

Mayo, mes propicio, por demás, para esta clase de certámenes, y de modo muy particular en estas tierras, nos trae nuevamente el Concurso de Floricultura que organiza la Sección Femenina del Movimiento...

Hoy misa solemne en la ermita de SAN ISIDRO

Comenzaron ayer los actos en honor de San Isidro Labrador organizados por las entidades que se hallan bajo su patrocinio. A las cinco de la tarde tuvo lugar la Fiesta del Ahorro con el sorteo de importantes premios y juguetes.

DOS SUBDITOS franceses muertos en accidente de tráfico, en Benicarló

En el km. 134 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Benicarló chocaron el camión matrícula CS-56.819 conducido por Antonio Ventimilla Otero...

ORGANIZACION SINDICAL

Obra Sindical de Hogar y Arquitectura CASTELLON DE LA PLANA

Por el presente anuncio se pone en conocimiento de todos los productores que solicitaron una vivienda del Grupo «MAR MEDITERRANEO»...

HERIDA GRAVE EN CHOQUE DE TURISMO Y CICLOMOTOR

En el km 61 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Almazora, chocaron el ciclomotor conducido por Manuel Contreras Pavón...

CHOQUE DE DOS TURISMOS

En el km. 1 de la carretera del Grao a Las Villas, término municipal de Castellón, chocaron el turismo matrícula GU-17.492 conducido por Ana María González Pérez...

SE CAYO DE LA MOTOCICLETA

Antonio Castell Mir, de 54 años, resultó lesionado en caída de motocicleta siendo asistido en el Hospital donde el facultativo de guardia le apreció erosiones en cara...

ACCIDENTE FORTUITO

Jorge Renau Silvestre, de 4 años, vecino de Castellón, resultó lesionado en accidente fortuito, siendo asistido en el Hospital donde el médico de guardia le apreció herida incisa en región occipital...

SE CAYO DE UN CHOQUE

Casilda Cuscó Cabezol, de 49 años, vecina de Valencia, resultó lesionada al caerse de un coche, siendo asistida en el Hospital Provincial donde el facultativo de guardia le apreció erosiones en diversas partes del cuerpo...

HERIDA EN ACCIDENTE DE TRAFICO

Fermína Gzalbo Ibáñez, de 81 años, vecina de Castellón, resultó lesionada en accidente de tráfico ocurrido en la Cuadra del Saboner, en circunstancias que no hemos podido precisar...

PROSIGUEN LAS INVESTIGACIONES EN EL PARRICIDIO DE VILLARREAL

Prosiguen las investigaciones en torno al parricidio ocurrido en Villarreal en el que, como se recordará, resultó muerto José Ramos Balaguer, de 39 años...

CENTROS OFICIALES

Audiencia Provincial

JUICIOS ORALES SEÑALADOS PARA LA SEMANA DEL 15 AL 20 DEL ACTUAL

Día 16 a las 10:30. - Sum. 135 Rollo 426 de 1971, Juzgado Castellón. Falsedad contra Arturo Clemente Fac. Lido. Acusación señor Arrufat. Pror. Sr. Colón. Lido. Defensa Sr. Bordils. Pror. Sr. Escuin.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: CALDERON, Colón, 31. MARTINEZ, Bartolomé Reus, 52. MATUTANO, Navarra, 51.

MARCOS - MOLDURAS

CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONLAI Conde Pestagua, 53 Frente Cine Sindical

El Grupo de Viviendas «Virgen del Lledó» en honor de su Patrono

Los vecinos del Grupo de Viviendas, Virgen del Lledó dedican a su patrona y patrona de la ciudad diversos actos, según el siguiente programa: En la Iglesia Parroquial de San Francisco de Asís, solemne Misa a las once, cantándose la «Misa del laurador»...

Servicio de Guardia de Talleres Mecánico y Eléctrico

Hoy están de guardia en esta Ciudad, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeñas averías a los automovilistas que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes Talleres: Taller Mecánico y Eléctrico Marzá, S. L. Plaza Alcázar de Toledo, 4 Servicio Permanente de Baterías: K. L. G. Moncada, 2



ACIERTE CON EL NUEVO colowall

Escoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime 98 (Frente Instituto) Telf. 216452

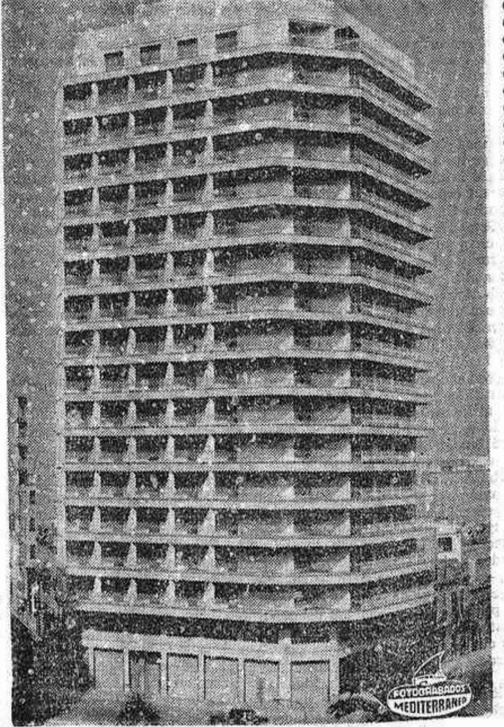
SEGUNDO ANIVERSARIO DE Dña. JOSEFA BOIX ROCAFORT Vda. de Gaspar Martell - R. I. P. - Su hermana, Dolores Boix Rocafort, y demás familia, agradecerán la asistencia a cualquiera de los actos religiosos...

SEÑORITAS Se precisan para trabajo fácil de propaganda. Presentarse lunes día 15 en calle San Roque n.º 30.

Planchistas Y Carpinteros

SE NECESITAN Interesados presentarse en: CARROCERIAS GOZALBO Carretera Valencia-Barcelona, s/n. VILLARREAL (Castellón)

Torre María Agustina



ULTIMOS Y MARAVILLOSOS PISOS - Todos exteriores, perfecto acabado con el más completo confort. - Calefacción central. - Entradas servicio independientes. - Precios de venta módicos en relación a su alta calidad. - Grandes facilidades de pago. PLANTAS BAJAS COMERCIALES Con un total de 270 m2. SOTANO COMERCIAL De 315 m2 con entrada independiente a la calle o acoplado a la planta baja. - Edificio exento de derechos reales y 90% de exención impuestos durante 20 años. Información: E F I S A - Rafalafena, 1 - Teléfono: 22 08 00 CASTELLON

SE HUNDIO EN LA TUBERIA



Ayer a primera hora de la tarde, en el solar situado junto a la calle Burriana, al efectuar una maniobra el camión matrícula CS-1881-A, una de las ruedas posteriores del vehículo se hundió de pronto en el suelo, tras ceder la bóveda de una conducción de agua. El camión quedó atascado al tiempo que surgía un continuado y considerable caudal de agua. El vehículo fue sacado pronto del atoladero, pero la reparación de los desperfectos ocasionados en la conducción de agua se prolongó hasta primera hora de la noche.

NOTAS MUSICALES

Mañana, concierto por el violinista EZIO MARIANI DE AMICIS en el Medina

Mañana a las siete y media de la tarde, en el Círculo Medina, dará un concierto el violinista Ezio Mariani de Amicis, con el siguiente programa:
I Violín Sólo: Mariani de Amicis 2 Canti Ebraci; Echevarría Improvisación; Lolli Sonata núm. 3; Prokoviev Sonata Op. 115.
II Korsakov—Mariani de Amicis Fantasia sobre temas rusos; Turina—Mariani de Amicis Turiniana; Albéniz—Mariani de Amicis Malagueña.

Capitania General de la Tercera Región Militar

SUBINSPECCION SECCION DE MOVILIZACION. PRORROGAS DE INCORPORACION A FILAS

Teniendo en cuenta que los beneficios de prórroga de incorporación a filas en sus distintas modalidades, han de ser solicitadas por aquellos mozos que se consideren acreedores a ellos, se recuerda a todos los interesados, lo siguiente:

1.— Las prórrogas de segunda, tercera y cuarta clase, deberán ser solicitadas en el plazo comprendido entre el 1 de Mayo y el 31 de Agosto, ambos inclusive. Dichas peticiones deberán ser dirigidas por los interesados a los Tenientes Coronales Presidentes de las Juntas de Clasificación y Revisión de las Cajas de Recluta que les corresponda por su alistamiento. Los residentes en el extranjero las cursarán por conducto del Consulado que proceda.
2.— No podrán solicitar los citados beneficios, aquellos mozos que durante el año 1972 hayan cumplido o cumplan los 27 años de edad.

3.— Todas las solicitudes deberán ser documentadas de acuerdo con lo dispuesto en los Arts. 340, 355 y 371, respectivamente, del Reglamento de la Ley General del Servicio Militar.

4.— Las prórrogas que sean otorgadas por las Juntas de Clasificación y Revisión de las Cajas de Recluta, no podrán ser solicitadas como gracia especial de este Ministerio, sino que los interesados deberán recurrir, si lo consideran oportuno, ante los Capitanes Generales de las respectivas Regiones Militares, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 433 de dicho Reglamento.

5.— Los que disfrutando prórrogas de segunda, tercera y cuarta clase cesen normalmente o renuncien a ellas antes del 15 de Septiembre, serán incluidos en el primer contingente que haya de pasar a la situación de actividad. Si cesasen o renunciasen después de dicha fecha, se incorporarán a filas con el siguiente; todo ello conforme con lo preceptuado en el Art. 559 del citado texto legal.

COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

Hoy domingo día 14 de Mayo no habrán panaderías de turno

Se pone en conocimiento de los industriales panaderos y público, que mañana, domingo día 14, festividad de la Excelsa Patrona del Gremio, la Santísima Virgen del Lledó, no habrá panaderías de turno.
En los despachos de pan, deberá fijarse con antelación a dicho día, un cartel en el que se indique esta circunstancia.

Hoy, concierto de la Banda Municipal en el templo de Ribalta

Hoy, en el templo de Ribalta, a las once y media y bajo la dirección del Maestro Garcés, dará un concierto la Banda Municipal, con el siguiente programa:

PRIMERA PARTE. — L' Entrá de la Murta, Pasodoble, Giner. El Barberillo de Lavapies, Selección, Barbieri. El Ruiseñor de la Huerta, Rapsodia valenciana, Magenti.

SEGUNDA PARTE. — Peer-Gyint, Primera Suite, Grieg. I.— La Mañana; II.— La muerte de ASE; III.— La danza de Anita; IV.— En la mansión del Rey de la Montaña. La Gaze Ladra, Obertura, Rossini.

Se clausuró en Peñíscola la reunión de Secretarios de Consejos Provinciales del Movimiento

El acto fue presidido por el Delegado Nacional de Provincias

PEÑISCOLA, 13. (Pyresa).— En el salón de actos del Centro de Estudios del Movimiento y bajo la presidencia del Delegado Nacional de Provincias y Consejero Nacional del Movimiento, D. Enrique Ramos Fernández, a quien acompañaban el Secretario Nacional de Provincias y el Director del Departamento de Organos Colegiados, además de los Vicepresidentes de los Consejos Provinciales de Huesca y Alicante, se celebró la sesión de clausura de la reunión nacional de secretarios de los Consejos Provinciales del Movimiento, que durante varios días tuvo lugar en el Centro de Estudios.

La OJE de Castellón en ayuda al "Teléfono de la Esperanza"

Nuevamente la Organización Juvenil Española de Castellón se proyecta sobre el marco social con una clara actitud de servicio.

Una vez más los jóvenes afiliados traducen en vivencias palpables el espíritu de su promesa que reza así: «Prometo hacer de mi vida con alegría y humildad un acto permanente de servicio».

La Organización Juvenil Española la consciente de la humanitaria labor que viene desarrollándose a través del «Teléfono de la Esperanza», inicia una nueva actividad consistente en la venta de botiquines de urgencia del automovilista cuya recaudación íntegra será destinada a las actividades del «Teléfono de la Esperanza».

Los botiquines contienen: Vendas, Pinzas, Tijeras, Alcohol, Mercromina, Sulfamidas, Calmantes, Esparadrápulo, Goma, Luminoso adhesivo SOS.

El precio de dichos botiquines es de 475 pts. unidad.

Los afiliados y colaboradores de la O. J. E. harán la oferta de botiquines a todas las empresas de transportes, a las jefaturas de tráfico, a los taxis y a otra serie de entidades.

Cualquier persona que desee adquirir dicho botiquín y colaborar así a tan humanitaria labor podrá solicitarlo en su respectiva Delegación Local de la Juventud.

Esperamos que Castellón y su provincia se sumen en tan encomiable tarea.

Rondallas en MEDITERRANEO

Como ya es costumbre y tradición, anoche recibimos con la natural satisfacción la visita de varias rondallas.

La primera en visitarnos fue la «Rondalla castellonera de jotas» formada por gentes nacidas en las montañas del interior pero asentadas en nuestra Capital. Ocho instrumentistas de cuerda más dos de percusión. Sus jotas, animadas por el cantador, llenaron el ámbito de la redacción. Y Gonzalo «Cañetes» fue el que nos dio el mensaje de la Rondalla Castellonera investida de tanta autenticidad y pureza costumbrista.

MEDITERRANEO de Castellón El que nos dá las noticias. Quedamos enterados En Castellón y Provincia.

De veras felicitamos a toda la Redacción. Señor Director reciba Nuestra felicitación. La actuación de la rondalla fue muy aplaudida por los que trabajamos en esta casa y por los numerosos seguidores que la acompañaban.

VISITA DE LOS ATAPULCOS

Como ya es tradicional, porque son veinticuatro años los que nos visitan, «Los Atapulcos» nos ofrecieron una completa y brillante serenata en los talleres y en la redacción. Interpretaron siete títulos de su amplísimo repertorio entre ellos el estreno de «Noche de serenatas» de la que es autor música y letra el director del conjunto Eduardo Calatayud. Es una bonita y agradable composición muy apropiada a estas noches de ronda. Las canciones fueron interpretadas con gran acierto por Manolo Montañés, Alberto Vicente y el Duo Guiflet. También los Atapulcos llevaron muchos seguidores que unieron sus aplausos a los que les prodigamos quienes trabajamos en esta casa. Fueron despedidos con palabras de gratitud y deseo de un XXV Aniversario muy feliz, el año próximo.

Cerámica GAYA MARAZZI, S. A.

Se necesitan cubrir varias plazas de personal TONIFICADOR-CLASIFICADOR. —Escribir o presentarse en fábricas con amplias referencias de las fábricas donde haya cumplido este trabajo, tiempo dedicado en esta especialidad etc.— Absoluta reserva. —Excluírse los no verdaderamente experimentados. Cerámica GAYA MARAZZI S. A. Apartado 222. —CASTELLÓN.

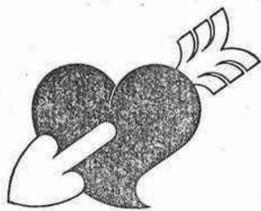
ANUNCIO

Se hace público que el Hostal Avenida de Benicasim, que venía regentando Dña. Francisca Tárrega Casañ, en lo sucesivo lo hará D. Adolfo Ramón Tárrega lo que se comunica para los efectos oportunos.

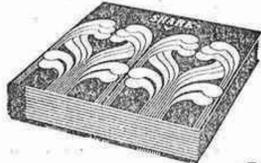
Representante a comisión

se precisa para zona de Castellón, Artículo de gran venta, con apoyo publicitario. Interesados escriban, con amplio historial, al Departamento de Selección de Personal E. M. A. R. Apartado de Correos, 66. F. D., de Valencia. (Toda correspondencia será confidencial y contestada).

Aviso para enamorados



Todas las personas que se hayan enamorado de los Papeles Pintados SHARK, pueden verse con ellos en nuestra casa. Allí encontrará amigos que le ayudarán a que Vd. y SHARK se conozcan mejor. El seductor catálogo de SHARK le espera en la casa de cualquiera de estos amigos.



Papeles Pintados **SHARK**
Amor a primera vista

Distribuidor oficial para Castellón y provincia:

Galerías Bernad Huerto Sogueros, 7

Concesionarios:

Decoval Mayor, 32

Martin Gil Arrufat Alonso, 10

Francisco Vivó Navarra, 115

AGARRESE A NUESTROS PRECIOS EXCEPCIONALES !!!

GRAN OFERTA ESPECIAL

2º aniversario

Villa Terlenka Estampado, dibujos comiseros	125 pts. mtr.	POPOLIN ESTAMPADO ORILLO VERDE	57 Ptas. metro	ESTAMPADO FIGURATIVO TERLENKA	29 Ptas. metro
Terciopelo Estampado, elite costera	196 pts. mtr.	CORTINA COURTELLE 150 cm. ancho	99 Ptas. metro	STOR CRILENKA ESTAMPADO 275 cm. ancho	197 Ptas. metro
Stor Blanda Crilanka, 260 cm. ancho	159 pts. mtr.	HILO RUSTICO TERLENKA Colores Pastel	78 Ptas. metro	Tapicería Acrilica 180 cm. ancho	49.50 pts. mtr.
Juego Sábana y Almohada Estampado	199 pts. juego	ADEMAS OBSEQUIAMOS con una botella de champán MARVILLE o una fabulosa caja de BOMBONES a cada comprador.			
Juego Sábana, Supermetrimonio, Bordado Suizo, (Blancifl)	497 pts. juego				
Calcha Acrilica, Dibujo Cruzeta, gran fleco, matrimonio	288 pts. una				
Mantelería Estampado, Terlenka, 6 servicios	299 pts. mtr.				
Juego tres teatros, lovebo, torador, boato, estampados	299 pts. juego				

Comienza lunes, 15 de Mayo

texca
cadena textil

Enmedio, 52
CASTELLÓN

RADIO CASTELLON (CADENA SER)

745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 7:47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SER; 8:15 Pequeño musical; 8:30 La música de viejos recuerdos; 9 Viaje con música; 9:55 Los estrenos de la SER; 10 Retransmisión, desde la Concatedral de Santa María de la Santa Misa, oficiada por nuestro asesor religioso, Rvdo. Padre, D. Fernando Andrés; 11 Música para nuestros amigos; 11:25 Los estrenos de la SER; 11:30 Voces que triunfan; 12 El gran musical con el disco «Super»; 13 La hora del oyente; 13:30 «Festival 72», realiza Vicente Escura; 14 Última hora deportiva. Director Chenchó; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 14:45 La hoja del almanaque; 15 Canta para Vd.; 15:15 Los estrenos de la SER; 16 «Ritmo ritmísimo». Un programa de Alex Marco; 16:30 La Música Folk; 17 Carrusel deportivo. Amplia información desde los mismos escenarios deportivos; 19 La Vuelta Ciclista a España; 19:15 Avance informativo del partido Castellón-Elche; 19:30 Baile de Tarde. Los mejores conjuntos musicales para la tarde del domingo; 19:55 Los estrenos de la SER; 20 Música clásica: Programa dedicado a Albert Kettelbey. «En un jardín de un monasterio», «En el misterioso Egipto», «Campanas en la pradera», «Coronado de honores», «En un mercado persa», «El santuario del corazón», «El labrador fatigado camina hacia su casa», «En el jardín de un templo chino», «Vacaciones»; 20:50 «Los estrenos de la SER»; 20:55 Información local de la noche; 21 «Carrusel deportivo». Crónicas; 21:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:20 Estudio. Revista de los deportes. Director Chenchó. La liga va así; Crónica del partido Castellón-Elche; Crónica del partido Hércules Alicante-Villarreal, por Verdú-Belda; La quiniela de la semana. Reportajes en las cassetas; 22:55 Los estrenos de la SER; 23 París al habla. Un programa con noticias y música desde la capital de Francia; 23:30 Música para esta hora; 24 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLÓN CADENA R. E. M.

MATINAL. —8 Sintonía y apertura; 8:01 Santo Rosario; 8:30 Tem

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

plete de la música. Homenaje a la Tempranica, de Joaquín Rodrigo; Seguidillas, de Iurbi; Valencianas, de Chavarrí; Marcha burlesca; y Homenaje a Debussy, de Palau. Interpreta la Orquesta Sinfónica de Valencia, dirigida por José Iturbi; 9 Acuarola musical; 10 Club de amigos. Audición de discos solicitados.

MEDIODIA. —12 Regina Coelli; 12:02 Domingo Mediodía; 13 El partido Elche-Castellón.

SOBREMESA. —14 Domingo Deportivo Provincial; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 15:05 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 16:20 Avance Deportivo; 16:30 Domingo Deportivo Español. En conexión con nuestra emisora Central La Voz de Madrid, para informarles de todo cuanto tiene lugar en los campos de fútbol de primera y segunda división.

TARDE. —19 Desfile de intérpretes. Con cuya audición damos comienzo a nuestras emisiones conjuntas de onda media y frecuencia modulada.

NOCHE. —20 Vuelta ciclista a España; 20:35 Españoles en Europa; 21 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 21:05 Canción de Hispanoamérica; 21:30 Los Deportes. Audición extraordinaria de los domingos; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:30 Retransmisión en grabación diferida del acto de proclamación de la Reina de las Fiestas de Santa Quiteria de Almazora; 23:30 Sala de Conciertos. «La Consagración de la primavera», de Strawinsky. Interpreta la Orquesta de la Suisse Romande, dirigida por Ernest Ansermet; 24 Nuestros programas para mañana, despedida y cierre de emisión.

RADIO POPULAR EMISIONES EN O. M. Y F. M.

PRIMER PROGRAMA 8 Apertura; 8:01 Primera hora. Música para iniciar la jornada; 9 Retransmisión de la Santa Misa; 9:40 Mosaico. Distintas tendencias musicales; 11 Reprise. Un espacio dedicado al mundo del motor.

SEGUNDO PROGRAMA 12 Angelus; 12:01 Musical del domingo. Nuestra discoteca se convierte en su discoteca; 13:24 Cantando en camp; 13:30 Contrastes; 14 Nosaltres els valencians. Realiza Vicent Pitarch; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Fira. Una audición especial dedicada a las fiestas patronales de Villarreal; 15:30 Album de canciones.

TERCER PROGRAMA 17 Retransmisión del encuentro Hércules Club de Fútbol-Villarreal Club de Fútbol; 19 Club. Música y regalos en la tarde del domingo.

CUARTO PROGRAMA 20:01 Solistas y conjuntos; 21 Deportes. Una amplia panorámica de la actualidad deportiva; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22:30 Buenas noches, buena música; 23:30 Ritmo, ritmísimo; 24 Fin de transmisión.

PLANTAS Toda clase de plantas interiores, Terrazas y jardines. ¡Haga un regalo diferencial! Tierra preparada. Abonos CENTRO AGRICOLA Avda. Lidón, 18 - CASTELLÓN

LUCENA DEL CID Media Luna Viviendas para Veraneo magnífico emplazamiento con terraza orientada al mar, cuatro habitaciones, comedor, cocina, cuarto de baño completo y aseo. Facilidades de pago. Dirigirse a D. Juan Porcar, Teléfonos 521444 de Villarreal y 40 de Lucena.

Notas de Sociedad

Enlace RIVERA-OLIVA

En el Monasterio de los Padres Carmelitas Descalzos en el Desierto de las Palmas, ayer a las cinco de la tarde tuvo lugar el enlace matrimonial de nuestro querido amigo el locutor de «La Voz de Castellón» D. José Antonio Rivera Huidobro y la encantadora Srta. María Oliva Monfort. La novia, cuya natural belleza realizaban preciosas galas nup

ciales, entró en el templo del brazo de su padre y padrino D. N. Fernando Oliva Pinto, en tanto que el novio daba el brazo a su madre y madrina Dña. Mercedes Huidobro Uriol, de Rivera.

Abrieron el cortejo portando los arras los niños Mayte Oliva Domínguez y Juan Carlos Tirado Rivera.

Ofició en la ceremonia el padre Leopoldo Blanch Forcada O.C.D. que dirigió a los contrayentes una emocionada plática. Al organo in interpretó selectas composiciones D. Rafael Roca.

Terminada la misa y en la sacristía del templo se extendió la correspondiente acta que autorizó en representación del Juez, D. Jesús Rivera Huidobro, firmando como testigos por parte del novio, D. José María Arquimbau Montoliu, D. Carlos Huidobro Viñas, D. Carlos Rivera Pérez, D. Trinidad Rivera Pérez, D. Luis Castillo Farriol, D. Juan Tirado Fabregat, D. Carlos Rivera Huidobro y D. Daniel Tirado Climent.

Y por parte de la novia D. Vicente Claramonte Cantavella, D. Marcial Valdes Cabezuado, D. Alberto Oliva Pinto, D. Candido Gargallo Farago, D. Pedro Pejó Chiva y D. Fernando Oliva Monfort.

Posteriormente los novios invitaron a sus familiares y amigos con un espléndido lunch, al término del cual emprendieron su viaje de luna de miel en el transcurso del cual visitarán diversas capitales españolas, así como las Islas Canarias.

Felicitemos cordialmente a los nuevos Sres. de Rivera, felicitación que hacemos extensiva a sus respectivas familias.

HOTEL RESTAURANTE EL CID*** Las Playetas Teléfono 30 07 00. BODAS BAUTIZOS COMUNIONES Pida presupuesto sin compromiso.

Jefatura Provincial de Sanidad Castellón de la Plana

II CAMPAÑA NACIONAL DE VACUNACION CONTRA LA POLIOMELITIS, DIFTERIA, TETANOS Y TOSFERINA

Continúa en la Capital, la 2ª Fase de la Campaña Nacional de Vacunación contra la Poliomieltis, Difteria, Tétanos y Toseferina.

Esta Campaña comprende a los niños cuya edad esté entre los tres meses y los tres años.

Esperamos que los padres demostrarán su alto grado de civismo llevando a vacunar a sus hijos, para mantenerlos protegidos contra estas temidas enfermedades.

NIÑOS A VACUNAR TANTO CON VACUNA SABIN COMO DE TRIPLE

SEGUNDA DOSIS.— Recibirán la segunda dosis de vacuna SABIN TRIVALENTE Y TRIPLE (Difteria, Tétanos y Toseferina), los niños que en la primera Fase hayan recibido las primeras dosis de ambas vacunas.

DOSIS RECUERDO.— Una sola dosis a los niños mayores de un año y menores de tres, que en la Primera Campaña de 1971 hayan recibido las dosis de Primovacunas, pero no la de Recuerdo. En Recuerdo Sabin se vacunará con la vacuna MONOVALENTE TIPO I.

PUESTOS DE VACUNACION En cada una de las localidades de esta Provincia, se vacunará en los mismos locales que en anteriores Campañas y en la Ciudad de Castellón de la Plana, en la JEFATURA PROVINCIAL DE SANIDAD, Avda. Cernuda y Velasco (Entrada por la calle Ciscar). Días: 15, 16, 17, 18, 19 y 20 de Mayo. Horas: de las 10 a las 13. A partir del día 2 de mayo, se suspenden las consultas de niños en nuestros Servicios Provinciales de Higiene Infantil.

EN MAESTRO RIPOLLES Locales Comerciales De 60 a 130 m2. Precio total muy interesante, a partir de 200.000 pesetas. Grandes facilidades de pago. Información: GRAPA. Rafalafena, 1. Telf: 22 08 00

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. — Tels 22 38 02 y 22 28 90 — Sin recargo DAMA Publicidad - Castellón

VARIOS

- (35) LA HERMANDAD DE SALUS INFIRMARUM. Tiene un servicio para cuidar enfermos y niños a domicilio. Info. mes y peticiones: Residencia Epis copal, todos los días laborales de 6 a 7 tarde. Teléfono 22 00 66.
(4240) URGE se facilita rápidamente: Fontaneros, Carpinteros, Electricistas, Pintores, Albañiles, Cristaleros, etc. Llamar al teléfono 22 62 68, URGE, Agencia de Servicios, Enmedio 98-1.
(4311) «AGUAVISTA» PERFORA Aguas Subterráneas para Ayuntamientos, Industrias Ganadería, Agricultura, revalorizando sus secanos. Teléfono 21 40 33 Castellón.
(4374) ANUNCIE SU ESTABLECIMIENTO con rótulos luminosos MOLPLAS. Razón Vera, 21 Telf. 22 41 02.
(4321) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas. Razón teléfono 22 57 98.
(4890) DETECTIVES CIP, diplomados investigación, vigilancias, delitos privados, Autorización Gubernativa 2, Aparato 239, Teléfono 21 62 02. Castellón.
(5248) LECHE RAM 15% etiqueta verde. Telf. 22 28 99 LECHE RAM 15% etiqueta verde. 22 28 99.
(5441) CARNETS EMPRESA con responsabilidad y renovaciones, tramitación: Asesoría Laboral: Plaza Alférez Provisional B Telf. 22 49 81 y 21 62 00.

VENTAS

- (7) MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad. Para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito: José Antonio 7. CASTELLÓN.
(1369) ESTANTERIAS METALICAS ERMES solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. TODOFINCA Trinidad 35 Teléfono 22 31 82 Castellón
(1615) AUMENTE sus ingresos colaborando ventas, plazos, contado. Artículos mucha venta. Apartado 9.217. Madrid.
(2246) INSTALACIONES COMPLETAS DE TIENDAS Y COMERCIOS CON STYLSAF. Mostradores, gondolas, expositor, vitrinas etc. Entrega en el día. LLANSOLA R. Mijares 36 y 38.
(2852) VENDEMOS PISO 10+ chaflán sobre Plaza Juan XXIII Perfecto estado precio muy interesante, facilidades. Informes GRAPA, teléfono 22 08 00.

- (2997) SE VENDE ATICO 2.º en edificio Royal, 500.000 ptas. Razón: Portería. Enmedio 23. Castellón.
(3455) FINCA 90 hanegadas derecho riego, transformable aranzos Frutales, clima superior 12 km. Telf. 21 24 42.
(4324) VENDE ALMACEN 1.750 m2 muy céntrico. Puertas a tres calles toda o parcelada. Facilidades. Teléfonos 21 31 95. 22 07 51 8 a 9 tarde.
(4325) VENDE FINCA edificable en calle Navarra, cara Valencia 360 m2 facilidades. Teléfonos 21 31 95 22 07 51 8 a 9 tarde.
(4800) SE VENDE almacén 400 m2, con taller mecánico, herramientas, maquinaria, instalación completa. Razón: Barrachina, 13 Telf. 21 48 72.
(5121) VENDE SOLAR 700 m2 edificables 35 m fachada en Paseo Morella. Razón Teléfono 21 26 04.
(5197) SE VENDE piso 2.º y 4.º, calle Fola 36. Informes. Bar tolmé Reus, 11-3.º-2.º. Teléfono 22 00 32.
(5232) VENDE o traspaso bar céntrico. Razón calle Segorbe 13 Telf. 22 79 44 de 2 a 6 tarde.
(5230) PISOS Edificio Simago de 5 y de 3 habitaciones directamente Sr. Martí. Teléfono 21 54 94.
(5243) SE VENDE o se alquila primer piso en Edificio Simago un comedor y salón, 4 dormitorios baño, aseo y cocina. Razón Navarra 1-3.º izda.
(5253) CALLE GOBERNADOR vend local comercial más de 200 m2., disponible dentro varios meses. Telf. 22 71 47.
(5307) OCASION. Venta pisos terminados. Ocupación inmediata. 3-4 habitaciones. Muy económicos, a 100 m. Plaza Fadrell. Bien orientados. Calle Maestro Falla-Crevillente. Información: misma finca, tardes 4 a 6. Teléfonos 22 13 15-21 27 46.
(5317) «ALMENDRAS garantizamos perfecto pelado con máquina despeladora Blanc de Azanuy. Telf. 8. Provincia de Huesca. Necesitamos Representantes. Escriban.
(5341) VENDE en Villas Benicasim, Apartamento amueblado, como nuevo, todo confort. Razón Autoservicio Apartamentos La Siesta teléfono 30 05 65.
(5343) VENDE PISO 4 dormitorios, nuevo, a estrenar económico. Razón Tosquella, 2.
(5362) VENDE piso 4 habitaciones, vistas Plaza Fadrell y traspaso paquetería. Razón Campoamor, 22 bajo.
(5363) VENDE piso nuevo chaflán Av. Capuchinos, 4 habitaciones comedor salón, baño y aseo todo exterior. Teléfono 22 75 57.
(5422) VENDE PISO nuevo 249.000 pesetas facilidades Teléfono 22 11 77 llamar de 9 a 2.

ANUNCIOS ECONOMICOS

ALQUILERES COLOCACIONES

- (2644) AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente. Enmedio, 146. Telf. 22 29 33.
(5097) ALQUILAMOS magnífico almacén 180 m2 esquina Plaza Padre Jofre-Pintor Camarón. Razón: Teléfono 22 40 33.
(5188) SE ALQUILA almacén 170 m2. Razón Sanz de Bremont núm. 5-1.º
(5040) SE ALQUILA MASET temporada de Verano. Razón teléfono, 222217.
(5257) ALQUILO PISO amueblado Avda. C. Velasco sol todo el día. Razón: Telf. 22 47 14 de 8 a 15 horas.
(5309) SE ALQUILA segundo piso. Calle Navarra. Razón: San Francisco, 81.
(5350) EN LA PLAYA de Moncófar, se alquilan Apartamentos, todo confort. Razón, Casa Trini, La Casa de los Jamos, Enmedio 148. Castellón Teléfono 22 36 75.
(5358) ALQUILO apartamento amueblado primera fila playa teléfono 21 37 02.
(5379) BUSCO PISO casa o finca para alquilar o comprar en Castellón-Benicasim o alrededores. Construcción nueva-antigua. De 130 a 200 m2. Escribir detalles y precio al Apartado 1.031. Bilbao (Ref. C. J. C.)
(5406) SE ALQUILA piso para oficinas en calle Alloza 80 m2. Razón tel. 22.38.12.
(5408) SE ALQUILA bungalow. Mayo y Junio en Benicasim, cerca Torreón. Precio interesante. Tel. 220705.
(4909) AGENCIA inmobiliaria ROMEA Compraventa y Alquileres de toda clase de fincas. Enmedio, 23 pasaje teléfono 22 43 84.
(5424) SE ALQUILA maset junto carretera Alcora. Razón teléfono 22 08 15.
(5426) SE ALQUILA piso céntrico para oficina o vivienda. Razón: Navarra 32-1.º
(5427) ALQUILARIA solar primera fila en Villas Benicasim situación inmejorable para instalación bar Cafetería etc. Informes escribir a la referencia 35 de esta Admón.
(5437) ALQUILO almacén 400 metros Avenida Casalduch 15 esquina Maestro Falla llamar de 8 a 5 al teléfono 26 00 98 Valencia.
(5439) ALQUILO 1.º piso y bajo comercial 75 m. en Joaquín Costa, 38. Teléfono 21 64 96.
(5443) DESEO en alquiler piso 4 habitaciones alquiler a convenir. Telf. 21 29 33.

AUTOMOVILES

- (48) VENTA DE COCHES usados procedentes de cambio. Razón Agencia Morris Cardenal Costa 36 Tel. 21 38 32.
(1935) NIRVANA DISTUSA. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza 10-12. Castellón.
(4197) OPORTUNIDAD su coche en NIRVANA DISTUSA. Máximas facilidades. Zaragoza, 10-12. Teléfono 21 36 83.
(5440) NIRVANA DISTUSA, ofrece cientos de modelos de coches garantizados. NIRVANA DISTUSA, Zaragoza 10-12 Castellón.
(2398) GRAN OCASION vendemos motos y ciclomotores procedentes de cambios. Facilidades, Automotor. Pérez Galdós 5, Castellón.
(2863) 850 COUPE, R-10, 850. Pegaso doble dirección 200 H. P. Avias modernos, Ronda Mijares 28.
(4821) AUTOMOVILES CARDA. Vehículos ocasión, todas las marcas. FACILIDADES PAGO. Solvencia absoluta. Trinidad 162. Teléfono 21 29 81.
(4863) SIMCA-DODGE. Gran ocasión, todos los modelos. Con condiciones de pago. Concesionario Provincial AUTOLICA, S.A. Huerto Sogueros, 8.
(5021) AUTOS CASTELLON RENAULT R-6 RENAULT R-8. Varios. RENAULT R-4 L. SEAT, 850. Varios. SEAT 600-D. SEAT 600. Varios. CITROEN BERLINA. Varias Grandes facilidades. Hasta dos años. Admitimos su coche a Cambio. Ronda Magdalena, 27. A.
(5160) VENTA AUTOMOVILES, procedentes de cambio SEAT y otros. Doctor Clará, 17 Castellón.
(5180) VEHICULOS Industriales: D. K. W. Mercedes-Alfa Romeo-Citroen: Facilidades pago. Repesados y garantizados. Concesionario Provincial. Autolica, S. A. Huerto Sogueros, 8.
(5182) AUTOMOVILES CASTALIA: El mejor y más extenso surtido en coches seminuevos garantizados. Seat 600 D, 850-N y 850 E. Seat 1.500 barrato. Renault 4 L. Super 3 y 4 marchas. R-8 y R-10. Citroen Berlina y Furgonetas baratísimas. Dyane 6. Simca. Morris, y M G. Su dinero vale más, puesto que vendemos más económico. Compruébelo. — Facilidades hasta 24 meses. General Aranda 28. Telf. 22 48 05.

TRASPASOS

- (4652) TRASPASO bar La Farola por no poder atender. Razon Ronda Mijares 4.
(5351) SE TRASPASA COMERCIO tejidos en calle Enmedio buenas condiciones. Razón teléfono 22 42 27.
(5381) TRASPASO paquetería por no poder atenderla. Buen local. Razón MEBA, Enmedio 35-1.º

HUESPEDES

- (5247) PISO particular cede pensión completa o sólo dormir. Teléfono 22 24 18. Avenida Casalduch, 44-1.º-2.º.
(5431) SEÑORA aceptaría huéspedes. Razón calle Peñagolosa, 12, puerta 2.º De 12 a 5 tarde.

ACADEMIAS

- (5144) ADULTOS sin bachillerato. Obtengan Título Graduado Escolar septiembre. Equivalente Bachiller Elemental. Confeccionados completos. Importantes descuentos a Profesores y Académicos. Academia Politécnica. Salamanca.
(5407) GRADUADO ESCOLAR equivalente bachiller elemental. Clases intensivas. Profesorado especializado. Grupos reducidos. Mañana, Tarde y Noche. Informes y preparación en Academia «San Cristóbal», Tenerife, 34. Tels. 225796 y 223008.

Sesión de la Comisión Municipal Permanente

Con gran brillantez se celebró la fiesta de la Cruz Roja

El viernes celebró sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente, siendo presidida por el señor Alcalde don Manuel Amorós Castañer, asistiendo los Tenientes de Alcalde Sres. Andreu Mateas, Sifre Marco, Casalta Ayet y Garrido Juan, así como el Interventor señor Espinosa Gapar y Secretario Titular de la Corporación, don Francisco S. Aparicio Rodríguez.

Abierta la sesión, aprobó el acta de la anterior, correspondiente al día 5 del presente mes, entrando seguidamente al conocimiento de las disposiciones y correspondencia oficial, entre lo que destaca la publicación de anuncio de convocatoria para la provisión de vacantes en la plantilla municipal, así como normas de la Dirección General para la formación de la estadística de presupuestos preventivos de las Corporaciones Locales en el presente ejercicio.

Se dio cuenta del fallecimiento en Lima (Perú), del médico don Arturo González del Río, que durante tantos años ejerció su profesión en Villarreal, quedando enterada la Corporación que el próximo lunes día 15, a las 7.30 de la tarde, se celebrará funeral por el alma del finado en la Iglesia Arciprestal.

Se acordó agradecer a la Presidencia de la Cooperativa Católico-Agraria, y su Cooperativa de Crédito Caja Rural, el envío con destino a la Biblioteca Pública Municipal, de un tomo encuadrado de la "Hoja Informativa del Socio", que edita dicha entidad, correspondiente al período comprendido entre octubre de 1965 y julio de 1971.

También tuvo conocimiento la Comisión Municipal Permanente, del borrador de contrato entre la Banda de Música La Lira y don Onofre Frohens Capó, como Director de la misma, así como car-

ta del Dr. D. Juan Flor García sobre los actos a celebrar en Villarreal con motivo del 80 cumpleaños de este benefactor; escrito de la Junta de Aguas de La Plana sobre riego en "El Termet" del armerito; desarrollo del reparto de notificaciones de ingreso de la Contribución Urbana, que en el actual ejercicio de 1972, se efectúa por ingreso directo; cuestión de alteraciones catastrales y disposición publicada del Ministerio de Agricultura por el que se desarrolla decreto sobre ordenación de mercados en origen de productos agrarios.

El Sr. Interventor presenta propuesta de gastos y relación de facturas de la semana, que hallados conforme fueron aprobados por unanimidad, así como relación de horas extraordinarias, subvenciones a la Delegación Local de la Juventud y otros pagos.

Fue aprobada certificación de las obras del mercado de la plaza de Colón y otras de servicios y obras, así como contrato de abono del servicio de engrase y conservación de un ascensor en la Biblioteca Pública Municipal.

Son aprobados los Estatutos de la Asociación Administrativa de Contribuyentes de la instalación de alumbrado especial en la zona oeste de la ciudad, así como también es aprobado definitivamente el expediente de aplicación de Contribuciones Especiales por estas obras.

Finalizó la sesión dando conocimiento a la Permanente del proyecto presentado por el Director del Instituto Nacional de Previsión de Castellón para la edificación de un Ambulatorio de la Seguridad Social y Agencia en Villarreal, así como del informe a dicho proyecto que ha emitido la Comisión Municipal de Urbanismo y el señor Arquitecto municipal, que se acordó elevarlo al Instituto Nacional de Previsión.

ACTUALIDAD en VILLARREAL

OTRO EXITO DE LA CRUZ ROJA

En la suave brisa mañanera de esta hora en que transmitimos la noticia, prenden aún brillos de la Fiesta organizada por la Cruz Roja, que comenzó anoche a las diez y se ha prolongado discretamente hasta la madrugada de hoy.

La concurrencia ha sido numerosa y lucida, con el especial realce que le han prestado la Reina y Damas de su Corte. También cabe destacar con agrado la presencia de ilustres personalidades de la capital, y de distinguidos villarrealeses que residen fuera de la ciudad, pero que la llevan en el corazón.

Todo ha resultado perfecto, de alto estilo, y los asistentes han quedado muy complacidos. Máxime, como es lógico, los agraciados de valiosos regalos que han causado sensacional impacto.

Así, pues, fomentando el contacto social y dando categoría a nuestra ciudad, la Cruz Roja ha conseguido un estimable aumento de fondos para cumplir sus elevados fines de servir a la Humanidad sin discriminación alguna. En el haber de nuestra Asamblea Local, hay que anotar este nuevo éxito.

Ignacio Ameja fue el encargado de habernos de "Blues", tipo de canción derivada de los espirituales negros, y que ha ejercido una gran influencia sobre el jazz. Ignacio, después de nombrar a los precursores de esta clase de música, pasó a centrarse en la figura del cantante de "Blues" más popular hoy en día, John Mayal.

Después de estas dos páginas habladas, y de la habitual de "Acordes" sobre la información musical, empezaron las actuaciones en directo.

"Tots Amics", grupo de folk de Castellón, que venía precedido de gran fama, al haber quedado tercero en el recientemente celebrado festival de la canción "Menaje". El grupo, formado por dos chicas y seis chicos, hizo una buena actuación, siendo los precursores de lo que iba a ser este número.

Manolo, un joven burriense, logró desde un primer momento una comunicación muy estrecha con el público, lo cual hizo que en las canciones más conocidas el salón de actos de la congregación de Luises se convirtiera en un gran Orfeón.

Con José A. Bueso, cambió el folk que habíamos escuchado hasta el momento, para oír unos corridos mejicanos, magníficamente interpretados. Su actuación fue una de las más cortas de la tarde, pese a la insistencia del público solicitando otras canciones.

"Amics" fueron los encargados de cerrar brillantemente por cierto este especial folk. El grupo formado por varios jóvenes de ambos sexos de Burriana, Castellón y Villarreal, interpretó diversas canciones de matiz marcadamente populares castellonero, terminando con una versión muy aceptable de "Si yo fuera rico".

Más de tres horas duró este especial Folk, pero pese a ello los asistentes pasaron una magnífica tarde, no haciéndose pesado este número, precisamente por su amabilidad y buen hacer de los participantes.

LA REVISTA MUSICAL "ACORDE"

El número 8 de la revista de música "Acorde" estuvo dedicado al Folk, celebrándose el jueves a las 4.30 tarde con buena asistencia de público, siendo presentada, como ha venido siendo habitual en todos los números de "Acorde", por Mercé Pich y Juan S. Batalla.

En primer lugar, Manuel Rosas nos habló de la "Canço Catalana", examinando la aparición del fenómeno "nova canço", su auge y su desaparición. Fue un trabajo sumamente interesante, para explicar el fenómeno encabezado por los "set-jutjes". M. Rosas demostró conocer a la perfección el trabajo que se llevaba entre manos.

ACTUALIDAD en VILLARREAL

A las 13, llegada de los corredores ciclistas a la meta, instalada en la Avenida de Pío XII.

A las 17.30, baile con actuación de famosos conjuntos en la sala de fiestas "Trébol".

A las 22.30, en la terraza Madrigal, grandes verbenas organizadas por la Comisión de Fiestas del Ilmo. Ayuntamiento. Conjunto Los Montesol, Entrada libre.

PARA MAÑANA LUNES

A las 10.30, segunda prueba del concurso de caballerías de tiro y arrastre.

A las 11.30, actuación del teatro de marionetas, para niños, en la plaza de San Fernando.

A las 13, exhibición de ganado vacuno.

A las 17.30, nueva exhibición de ganado vacuno en la plaza de toros.

A las 20, en el pabellón polideportivo, primera fase del torneo cuadrangular de baloncesto.

A las 22, la Congregación de Luises presentará, en el salón de actos del Instituto de Enseñanza Media, el número 67 de su revista hablada "Camino".

En este espacio no vamos a tratar si el muchacho vale o no vale, tiempo habrá para fiscalizarle, vamos a decir que se encuentra en óptimas condiciones y como no con gran ilusión ante esa novillada próxima que indudablemente va a ser para él una prueba, no digamos decisiva, pero si importantísima de cara al futuro.

Nosotros si decimos que este muchacho debería debutar con caballos en fecha no lejana, puesto que lleva bastante tiempo como novillo, bastantes años, y vería conveniente probarse en el escalafón superior, pero creo que la cosa no es imposible hacerle debutar.

Esperemos que el buen mozo el martes sepa salir airoso del trabajo, demostrando que si puede debutar con caballos o de lo contrario deberá rectificar a tiempo, si no el montón y la languidez le esperan.

Cerramos este último comentario dedicado a los protagonistas del festejo del martes haciendo votos para que la suerte les acompañe, acaricien en halago del triunfo, pero demostrando, y las lucas prevalezcan sobre las sombras.

ENRIQUE AGUILAR

HORARIOS DE MISAS PARA HOY DOMINGO

- A las 7, en la Arciprestal.
- A las 7.30, en Ntra. Sra. del Niño Perdido (Alquerías), San Francisco y MM. Dominicas.
- A las 8, en la Arciprestal.
- A las 8.30 en Santa Sofía, San Francisco, Colegio de la Consolación, Capilla del Pilar y Santos Evangelistas.
- A las 9, Arciprestal (radiada), PP. Carmelitas y San Pascual.
- A las 9.30 en San Francisco y en la Fundación Flores.
- A las 10, en la Arciprestal, Santos Evangelistas y PP. Carmelitas.
- A las 10.15, en Ntra. Sra. del Niño Perdido.
- A las 10.30, en Santa Sofía y en Santa Isabel (en valenciano).
- A las 11, en San Pascual.
- A las 11.30, en San Francisco y en Santa Isabel.
- A las 12, en la Arciprestal y en los Santos Evangelistas.
- A las 12.30, en Santa Sofía y en Santa Isabel.
- A las 13, en San Francisco.
- POR LA TARDE:
- A las 5, en Ntra. Sra. del Niño Perdido.
- A las 6, en los Santos Evangelistas.
- A las 6.30, en San Pascual.
- A las 7.30, en la Arciprestal.
- A las 8, en San Francisco y en Santa Isabel.

TAURINAS

Juan Manuel Córdones, otro afinado en Villarreal, que se le considera de ésta puesto que aquí reside con su familia casi desde que nació.

Este mozo será el que forme pareja el martes con el «Sevilla» en el festejo anunciado.

Córdones es ya un viejo conocido de todos, el que más y el que menos sabe de sus andanzas en el mundillo taurino, ha matado bastantes novillos, y ha superado con creces las diez novilladas económicas con contrato que se exigen ara poseer el carnet de «Mataador de novillos toros», por lo que el martes figura como director de lidia.

EL PROGRAMA DE FESTEJOS PARA HOY DOMINGO

A las 9.30, en el campo de tiro de "El Ternet", de la Virgen de Gracia, concurso de tiro al plato, organizado por la Sociedad de Cazadores "La Dehesa", y patrocinado por el Ilmo. Ayuntamiento.

A las 10, misa solemne en la Arciprestal, que la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos ofrece a su Santo Patrón, San Isidro Labrador, con asistencia de Autoridades, Jerarquías, Reina de las Fiestas y Damas de su Corte.

A las 10.30, primera prueba del concurso de tiro y arrastre, en un solar inmediato a la Avenida de Calvo Sotelo.

A la misma hora, salida de los corredores, que disputarán el torneo regional de ciclismo Gran Premio "Muebles Sales".

A las 12, ofrenda de flores a San Pascual, por la Reina y Damas de su Corte, con asistencia de las Autoridades.

A las 12.30, inauguración oficial del rea; de la feria, exposición de trabajos escolares en la Delegación de Juventudes y de la III Exposición Filatélica local, en los salones de la Caja Rural.



Farmacias de Guardia

Domingo 14, D. Manuel Vilanova, Dr. Font 25, tel. 521401.

Lunes 15, D. David Fonfort, Priomo de Rivera 21, tel. 520474.

Servicio permanente.

D. Juan Ronchera, Piedad, 36, tel. 520942.

Dña. Carmen Ronchera, 18 de Julio 72, tel. 521445.

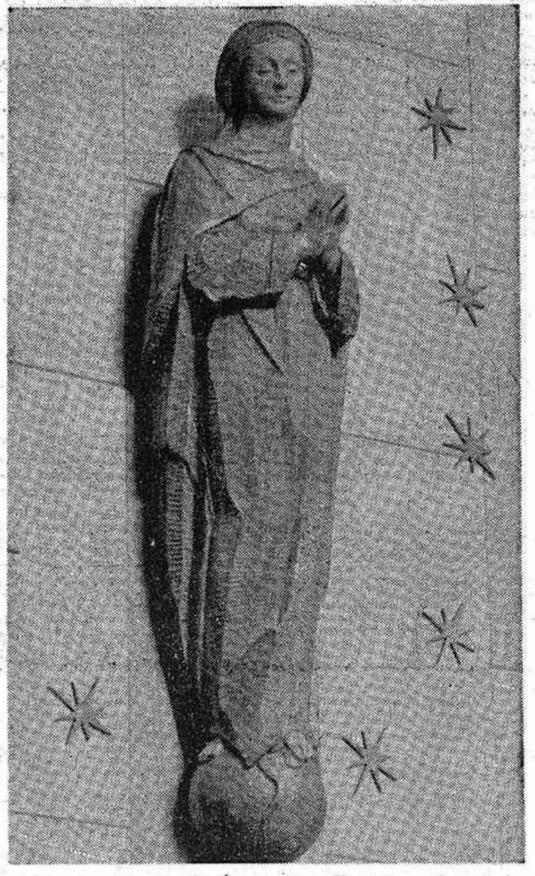
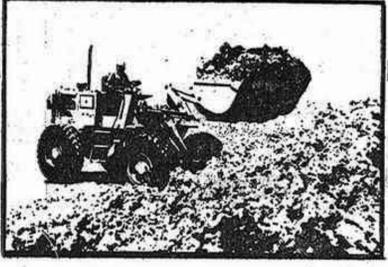


Imagen de la Inmaculada Concepción, Patrona de la Orden Franciscana, obra del escultor villarrealeño Hermano Pedro Gil, S.J., que será bendecida esta mañana, a las once, en el templo de San Pascual



atoms, s. b.

hora tras hora...

más rentables las Palas de Ruedas

CATERPILLAR

920/930

- Mayor producción.
- Entrega inmediata.
- Mayor valor de recompra.
- Financiación especial.

F-6-72



CENTRAL: Doctor Esquerdo, 136. Teléfs. 251 54 00 - 251 86 00. MADRID-7
BASE LEVANTE

Carretera Madrid-Valencia, Km. 332. Teléfs. 26 37 07 y 26 39 03-04.
Valencia. CHIVA (Valencia).

Caterpillar, Cat y son Marcas de Caterpillar Tractor Co.

IMPORTANTE EMPRESA FABRICANTE SACOS DE PAPEL

desear nombrar REPRESENTANTE en esta provincia

Interesados relacionados en este ramo, pueden dirigirse con amplia información al apartado 36.100, Referencia. 4.018. MADRID.

EMPRESA DE IMPERMEABILIZANTES Y CUBIERTAS, desea nombrar REPRESENTANTE

Para Castellón y provincia. Importantes comisiones. Interesados escribir a la referencia 9.099 de PUBLICIDAD NUDO, Maestro Palau, 6-1.º. -VALENCIA-8.

Excursión a Madrid y alrededores

Del 30 de mayo al 4 de junio VISITANDO

- MADRID (Feria Internacional del Campo)
- TOLEDO (CORPUS)
- ESCORIAL
- VALLE CAIDOS
- AVILA
- SEGOVIA
- ARANJUEZ

Ofrecemos folleto descriptivo en el que además figuran otras excursiones a Andorra, Lourdes, París, Italia, Austria, etc.

Salidas desde Castellón

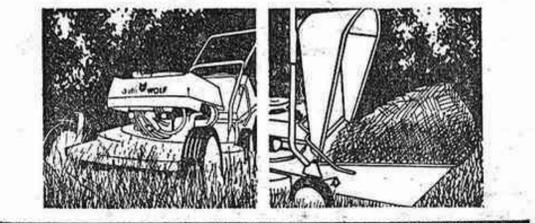
VIAJES TIRADO, S. A.

Agencia de Viajes. - Grupo A. - Título 188 Navarra, 22

Cortacespedes que recogen todo lo que cortan

Un cortacésped corta, pero los de Outils WOLF además (sea el de 2 tiempos, 4 tiempos, eléctrico o autopropulsado) son potentes para cortar todo a su paso y con su fuerte aspirador recogen por completo incluso los hojitas secas y ramitas.

Usted preferirá no leer y verlo funcionar. Basta decirnos cuando.



Outils WOLF
HERRAMIENTAS PARA JARDIN, CAMPO Y CESPED

Demostración gratuita sin compromiso por especialista Outils WOLF.

Distribuye:

CENTRO AGRICOLA

Avda. Lidón, 18 CASTELLON

FAJAS CANUT

Presenta su nueva colección de trajes de baño y conjuntos fajas, sus creaciones de alto corsetería, los días 16 y 17 en el HOTEL MINDORO.

Un "EXAGONO" extraordinario

Como extraordinario puede considerarse con toda propiedad el número que con motivo de las presentes festividades de la publicación juvenil "Exágono" ha publicado dedicado a Villarreal y sus fiestas patronales de San Pascual Baylón. Un formidable número de la revista que edita la Congregación de Luises de nuestra ciudad cuyas cincuenta páginas están íntegramente ocupadas en temas villarrealeses y como mejor comentario de su contenido, les ofrecemos una pequeña guía del mismo.

Tras el editorial de presentación, cuyo título "Una ciudad entre naranjos" es, según allí se afirma, la frase que con mayor acierto podría definir a Villarreal, siguen otros dos comentando respectivamente la fiesta de la Naranja, un tanto problemática en las circunstancias actuales y la crisis de los grupos juveniles, todo ello bajo la sección editorialista "En línea" que recoge las opiniones conjuntas de toda la redacción.

A ello sigue la aportación informativa sobre las fiestas, con la imagen de la Reina de las mismas, María Vicenta Pitarch Ros y el programa completo de festejos a celebrar.

Un extenso reportaje realizado por un equipo de redactores y titulado "Las viejas cosas" es un breve repaso entre sentimental y anecdótico sobre el tipismo y los costumbres de ese Villarreal que esta al borde de la desaparición y el ovido y que un día puntuaron tantos temas y hechos que fueron actualidad y vida de nuestros mayores: La blusa "els deus", las alpagatas de esparto, el encaje de bolillos, los pregones y los bandos callejeros, los carros de "prega", las cofradías o el "aigua-luciar". De él recogemos el último párrafo: "Eso es el aspecto trágico de la evolución de las cosas. Que vayamos perdiendo nuestra conciencia de las cosas que son verdaderamente nuestras, lengua, música, costumbres, para sustituirlas por otras uniformes y sin personalidad más o menos impuestas por el "progreso" del tiempo, ¿mejores?, ¿peores?, ¿ajenas en todo caso a nuestra forma de querer y de pensar. El otro Villarreal, evocador y emotivo, tendrá que seguir viviendo en el fondo de nuestros corazones, alentando entre nuestros mejores recuerdos".

Las páginas inmediatas, bajo los titulares "Hace 40 años" y "Hace 60 años", son informaciones sobre la actualidad de 1932 y 1912. En el primero una serie de



extractos del extraordinario del semanario "Villarreal" de fecha 15 de mayo que recoge el ambiente ciudadano de una época. En el segundo, el doloroso recuerdo de una fecha aciaga para Villarreal, centrada en un 27 de mayo: el trágico incendio de la casa "La Luz", consecuencia de una imprudencia fatal que condujo a la muerte y al dolor a muchos inocentes y que atrajo la atención sobre nuestra ciudad a toda la España de esas fechas. Sesenta y nueve muertos y más de cien heridos de diversa gravedad fue el dramático balance de una imprevisión que no quisieramos ver repetida y de la que "Exágono" se hace eco con sentidas palabras.

Una nueva serie de trabajos se inicia en este extraordinario de la revista, orientados a la celebración del próximo centenario de la ciudad. "Villarreal-Documento" espera recoger en sí pequeñas monografías sobre distintos aspectos de Villarreal realizados preferentemente por gente joven, aunque incluyendo también en la serie a firmas de prestigio. El primero de ellos, original de Salvador Capella Pérez y Pascual Vicente Romero Martínez es una "Introducción a estudio demográfico de Villarreal" (Período 1860-1870) que trata con amplitud y exactitud, acompañada de diversos gráficos la evolución de la población local a lo largo de más de un siglo. Diversos

acontecimientos, epidemias, guarniciones, inmigraciones y emigraciones influyen decisivamente en esta evolución que ha llegado a triplicar con creces la cantidad de habitantes reflejada en los censos, que han pasado de 10.743 en 1830 hasta 34.110 en el de 1970. Unas páginas intermedias que hablan sobre las nuevas imágenes que usa el Hno. Pedro Gil, S.J. serán instaladas en el templo de San Pascual, el concurso deportivo "Eva" y la habitual sección formativa "Hombre y mujer", dan paso a "Punto y seguido..." que reúne comentarios e informaciones sobre deporte, humor, cine, teatro, libros, cartas a la redacción y "Cartes al Milars" el espacio que firma Vicente Ramón Fausto.

Este es el índice apresurado del número 312 de la revista "Exágono" que a no dudará encontrará gran acogida en todas partes por la oportunidad y seriedad de los textos reunidos y que es un nuevo tanto a favor del juvenil equipo de redactores que mes tras mes se esfuerzan por ofrecer un panorama cuanto más completo de los aspectos que se han trazado como línea de actuación: cultural, religioso, juvenil y ciudadano. Nuestra mejor enhorabuena por todo ello y sobre todo por este número extraordinario que ya está llegando a las casas de todos los miembros de la Congregación de Luises.

ACTUALIDAD en VILLARREAL

SI, A LA FIESTA DE LA NARANJA

DENTRO de las fiestas que Villarreal dedica a su patrono San Pascual, viene celebrándose desde el año 1964 la "Fiesta de la Naranja". En el citado año fue cuando el Ateneo Ortells "inventó" la fiesta. Aunque la cosa pueda parecer paradójica, en toda la región valenciana, naranjera por excelencia, a ninguno de sus cientos de pueblos se le había ocurrido festejar a la naranja. Una vez hecha la fiesta y alreada la idea, fueron muchos los que lamentaron no haberla "inventado", pero estaba allí al alcance de la mano y nadie la cogió, nadie excepto Villarreal a través del Ateneo Ortells. La patente de la fiesta a nuestra fruta reina, lleva desde entonces un "made in Villarreal".

Interrumpidamente la fiesta se ha venido celebrando cada año con más acierto o más éxito unas veces que otras, con fallos, con aciertos, pero a lo largo de esta década ha pasado a ser parte insustituible dentro de las fiestas de mayo. No obstante esta incardinación total, este casi no concebible una fiesta sin la otra, en los últimos días de abril y primeros de mayo, en algunos sectores se ha hablado no ya de sustituirla, sino de no celebrarla, de quitarla y apartarla de las fiestas locales y guardarla en el archivo de los recuerdos. Quiénes patrocinan o se adhieren a esta idea se apoyan para darle fuerza exponiendo que es una contradicción, un contrasentido, que al finalizar la presente campaña, que no pasará a la historia precisamente por su rentabilidad ni por haber sido la fruta de nuestros campos solución para muchas cosas, como casi siempre, sino por haber sido un verdadero descalabro económico y presentarse el futuro alarmantemente incierto, se homenajease a la naranja. Si se celebra se ha llegado a hablar hasta de ser unos irresponsables. Comprendo estas razones y otras muchas que pueden añadirse corroborando las mismas, conozco la problemática naranjera, deseo como el que más que se solucionen los problemas que la van rodeando y que vuelva a ser lo que fue; una actividad rentable y el sostén económico de tantas familias. Y aún con todo ello, digo sí, a la fiesta de la naranja. Respeto el criterio de quienes consideran que no debería realizarse por no haber optimismo naranjero, disiento no obstante de ellos y expongo mis razones.

La fiesta, en abstracto, cualquier fiesta, es parte insustituible de la propia manera de ser y de lo que necesita el hombre para su vida, para dejar por un rato o unos días su "paciencia habitual". El motivo casi es lo de menos. Así se ha comprendido desde tiempo inmemorial añadiendo a la pura celebración litúrgica de las festividades del Señor, la Virgen o los Santos, ferias y mercados que suponían transacciones comerciales, esparcimiento, alegría, etc. Ni directa ni indirectamente tenían nada que ver todos estos actos con el motivo que les daba vida, la celebración religiosa, pero se cogía este motivo porque se necesitaba algo que justificara todo cuanto se hacía. Todavía hoy se sigue con la misma línea y así para celebrar la festividad de cualquier patrón religioso se organizaban actos tan poco espirituales y devocionales como bailes, toros, desfiles, etc.

El análisis de por qué esto es así, de por qué cosas que están en las antipodas de la devoción y culto a los santos se hacen con motivo de su fiesta, sería tema para analizar de cara a esa sociedad tan "cristiana" en que vivimos Valga en este caso sólo como ejemplo de contradicción por lo que antes he dicho de contradicción y contrasentido.

En el centro de las necesidades de evasión del hombre está la fiesta, sea ésta onomástica, acontecimientos familiares, éxitos personales, etc. El hombre las necesita, las busca y las organiza. Ha de haber pues fiesta, como sea, pero fiesta, con el motivo que sea, pero fiesta.

En Villarreal se celebraban fiestas, desde siempre, pero en los principios y mediados de los años 60, estaban en un punto donde la participación popular era escasa, cuando no nula, desde el día que de las mismas fue anulada "el bou per la vila". Con este ambiente festero irrumpe la "Fiesta de la Naranja". Sale a la calle la cabalgata y ocurre algo desusado, la gente vive aquella fiesta intensamente. ¡Por fin se ha encontrado en Villarreal una fiesta que cuenta con el fervor popular! ¿Se pensaba entonces que aquello era un homenaje a la naranja o simplemente que era una fiesta bonita e interesante? Se pensaría lo primero, que duda cabe, pero quizás mucho más lo segundo. ¿Debemos continuar pensando lo primero hoy después de que la naranja ha sufrido tal revés? Mi contestación es afirmativa. Porque ha sido la naranja la que ha sufrido el revés, no lo ha provocado ella. La pobre fruta no tiene la culpa de lo que le pasa. Los culpables hay que buscarlos en otros lugares, hechos y personas; entre posturas políticas, regimientos de mercados, faltas de política naranjera, despreocupación, etc. La fruta, la naranja, es la misma de siempre, es la misma que nos ha hecho poseer riquezas, que ha cimentado la economía de nuestros pueblos y hasta de la nación. Ella es la que pese a todo, nos ofrece al partir su pulpa llena de vida, la que puntualmente embriaga con su perfume nuestros campos y calles. Ella, la pobre naranja, debe llorar su amarga suerte.

Celebremos la fiesta de la naranja, hagámosla más grande y mejor o es que es "pecado" el celebrar la fiesta con el nombre de la naranja y "santo" el celebrar cualquier otra fiesta, con otro nombre, haciendo incluso los mismos actos? ¿Es que se admite cualquier contradicción festera, como ya he dicho, excepto aquella que tiene algo que ver con lo económico?

Si el optimismo que se respira no es para hacer fiesta, si nuestros pueblos no están para fiestas ni para lanzar campanas al vuelo, según quienes se oponen a la celebración de la fiesta, no celebremos ni aquí ni en toda la región fiesta alguna, no de la naranja, sino de ninguna clase o es que el solo hecho de decir el nombre de la fruta anula las ganancias de fiesta, no justifica su celebración y es "herejía"?

Festejemos a nuestra fruta reina, por todo lo que ha hecho por nosotros, por todo lo que le debemos. La fiesta debe celebrarse aunque sólo sea por un deber de gratitud. Al mismo tiempo ocupémonos de toda la problemática naranjera, informando a todos de las verdaderas causas de la situación y de sus alcances, dispuestos esa nebulosa en la que se mueven muchas personas, apliquemos nuevas formas de cultivo asociadas para reducir los costes de producción, dejemos un poco nuestro ancestral individualismo en el cultivo, hagamos patente en cada momento, cada día, delante de quien sea y como sea nuestra disconformidad por la situación, nuestra preocupación, el peligro de nuestra "quebra", no digamos no a una simple fiesta y adoptemos luego la postura del avestruz o la de que sean los otros quienes nos solucionen el problema. El "dulce hacer nada" ni nos va, ni debemos practicarlo. Nada nos dieron hecho. Para nosotros no hubo planes de desarrollo, ni ayudas, todo esto en aquellos tiempos de la transformación de nuestros campos era pura economía-ficción. Hoy sí, embargo, que la economía y la política son subsidiarias una de la otra, hoy no vale el sistema de antes. Debemos sí, hacer nuestro estudio, nuestro sistema para ha-

cer menos costosa la producción, más llevadero todo aquello que depende de nosotros y pidamos, exijamos, consigamos en las altas esferas el que se tenga en cuenta un tan importante sector de la economía nacional y que ha sido sostenido por muchos años el mayor sostén de la balanza comercial española. Y todo ello partiendo de una base de información a todos los niveles y que en la base de la pirámide esté el pueblo entero de todo y que éste respalde a quienes estén en el pináculo y les haga llegar por una parte su apoyo y por otra les exija actuaciones concretas y soluciones positivas. No adoptemos ninguna postura pasiva, ni pensemos que no hay nada a hacer o que ya lo harán los otros. Debemos estar al corriente de todo lo que se habla, diga y promulgue sobre el tema, trabajar todos en esa pirámide a que antes me refería. Esto sería cumplir con nuestra obligación de naranjeros y sería el mejor homenaje que le podamos hacer a nuestra fruta, defenderla «a capa y espada». En otro orden de cosas, hagamos su fiesta, agradezcámosle todo cuanto se ha hecho por nosotros, reforzemos la fiesta, no la reduzcamos a la cabalgata y al certamen literario. Si sólo hacemos esto, nuestra propia mezquindad nos anula, nuestro homenaje a la naranja se queda en un tono menor apabullante, saquemos a la fiesta de estas coordenadas en que se mueve casi desde el primer momento, consigamos dentro de la misma jornada de estudio, reuniones a importantes niveles, hagamos de la "Fiesta de la naranja" un punto convergente de todo lo naranjero donde se comente, viva, programe, estudie, etc. la temática naranjera, enlancemos actos festivos con documentados estudios y sesiones, hagamos de Villarreal

que es ya «una ciudad entre naranjos», una ciudad para la naranja. La fecha de nuestras fiestas de mayo, finales de la campaña naranjera, no pueden ofrecer una fecha mejor para hacer cuanto digo. En ellas y como resumen de cada año naranjero, hay que ocuparse aquí de lo que más haya preocupado, interesado u ocurrido a lo largo de la campaña. Haciendo todo esto, la fiesta no será de «irresponsables» ni un «contrasentido» como se ha querido decir. Con todo ello no daremos opción a nadie para que piense que no sabemos dónde tenemos los problemas y que lanzamos campañas al vuelo con ocasión o sin ella.

Junto a la fiesta, al balance de la misma, presentemos delante de quien sea el balance de nuestros estudios, inquietudes, exigencias, y todo ello con la garantía científica de importantes sesiones de estudio.

Sí, a la fiesta de la naranja, no al cruzarse de brazos, sí a la fiesta de la naranja aunada con algo más que tracas y alharacas, no a querer que los problemas los arregle el prójimo, sí, a la fiesta de la naranja llena de alegría, de vida, de esparcimiento y llena de trabajos y de estudios, de gestiones, peticiones y soluciones, de todo aquello que presentado ante quien sea y donde proceda, diga que sabemos hacer fiesta, sí, pero no desuiciamos ni un ápice el preocuparnos de nuestra riqueza, de nuestro bienestar y de nuestra paz. Sí, a la fiesta de la naranja, no a hacer la fiesta y quedarnos después quietos o esperando que nos lleve una solución sin haberla provocado, preocupado o puesto nuestro afán en ella.

BAUTISTA CARCELLER FERRER

IMPORTANTE GRUPO FINANCIERO NACIONAL

SOLICITA

PARA LA COMERCIALIZACION DE SUS SERVICIOS EN

- CASTELLON (Capital)- BURRIANA - BENICARLO NULES - SAN MATEO SEGORBE - VALL DE UXO VILLARREAL - VINARoz

PERSONAS de ambos sexos

con las siguientes características:

- Experiencia en ventas de cualquier tipo de servicios, preferentemente financieros y comerciales. Dedicación plena o parcial, a convenir. Se considerará formación a nivel universitario o Escuelas Especiales.

Interesados escriban, acompañando «currículum vitae» a la Ref. 777 de Publicidad Meba, Enmeda., 35, Castellón.

JEFE DE FACTURACION Y CONTROL DE VENTAS

necesita importante sociedad dedicada a la fabricación de géneros de punto, para su factoría de Castellón.

- Edad ideal: 25/35 años. Cultura a nivel de Perito Mercantil, Bachiller Superior o similar. Experiencia en ventas, facturación y tarea de supervisión comercial en almacén. Remuneración adecuada, según aptitudes. Los interesados se dirigirán por escrito, acompañando historial, a ORGA Organizadores Generales Asociados, S. L. Mayor, 44 Castellón que asesorará en la selección.

100/200 Kgs. de VIGORHUMUS por hanegada con sus ventajas DAN IGUAL RESULTADO QUE

Una buena estercoladura con sus inconvenientes

¡AGRICULTOR! FERTILICE SUS NARANJOS CON

"VIGORHUMUS"

Los naranjos exigen una tierra rica en humo

- SIN HUMUS NO HAY FERTILIDAD SIN FERTILIDAD NO HAY PRODUCCION SIN PRODUCCION NO HAY GANANCIAS

Distribuido por los mejores Centros de Abonos

FABRICADO POR:

INDUSTRIAS QUIMICAS SICOSA

LA INDUSTRIA DEL HUMUS SOLUBLE

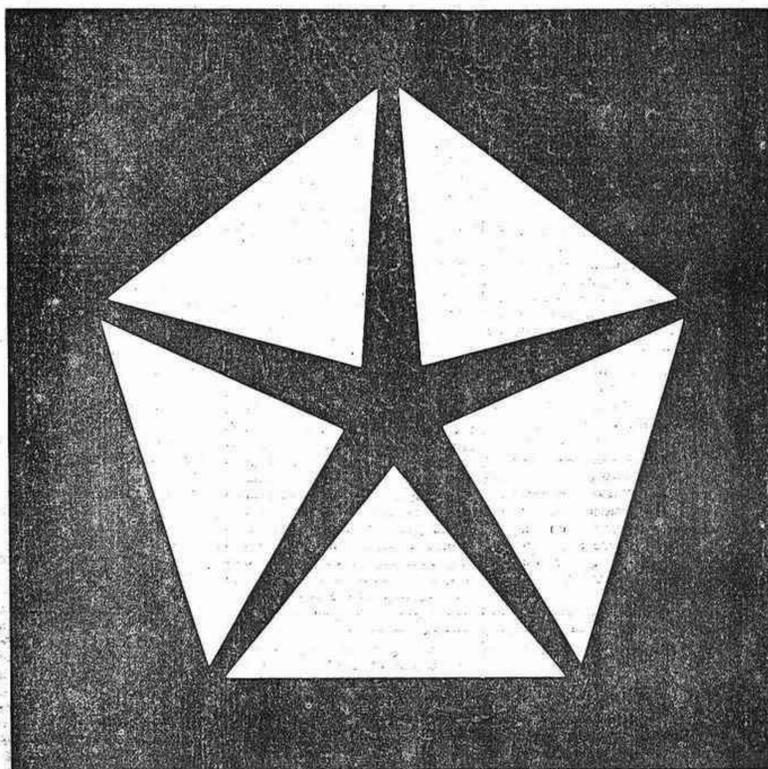
UNICA EN ESPAÑA

AVDA. FERROCARRIL, 1

SAN VICENTE DELS HORTS (Barcelona)

VIGORHUMUS, sustituye al estiércol

Chrysler España, S.A. anuncia una ventaja exclusiva para Castellón



RECA, S.A.

Nuevo Concesionario para Vehículos Industriales

Paseo Morella, 33
telfs. 213674 - 214418
CASTELLÓN

Cuando Chrysler España, S. A. elige sus concesionarios, sabe lo que hace. Porque a nuestros concesionarios se les exige la calidad Chrysler, tercera empresa mundial en automoción. Y todo ello para que usted pueda seguir confiando en nuestra estrella. Este es el caso de Castellón. Elegimos a RECA, S. A. porque sabemos de su desvelo por los clientes, de la calidad de sus servicios. Por su seriedad. Por el personal altamente especializado que posee.

Por sus métodos rigurosos en el trabajo.

RECA, S. A. cubre todas nuestras exigencias.

RECA, S. A. ha conquistado nuestra confianza.

Y este es el resultado.

Hoy presentamos con orgullo a nuestro nuevo concesionario para camiones, autobuses y motores Barreiros.



**CHRYSLER
ESPAÑA S.A.**

Empresa de hoy y del futuro

BURRIANA

¡Aleluya!

Hace algunos meses este corresponsal se lamentaba del insulto que significaba para la estética, para la tradición religiosa de nuestra ciudad y aún para el simple concepto de burrianerismo, el vacío de las dos hornacinas que señorean las dos portadas de la iglesia del Salvador.

La falta de las respectivas imágenes en piedra del Salvador y de la Virgen, destruidas con el vendavaj iconoclasta de los rojos, que tantas riquezas artísticas y religiosas nos arrebató, convirtiéndonos en acusadores cuneas vacías dirigidas a la sensibilidad ciudadana, adormecida años y años y sin dar señales de despertar.

Las discretas incitaciones que al efecto había llevado a cabo, con anterioridad, don Cornelio Monfort, cura párroco del Salvador y por méritos propios Hijo Adoptivo de la ciudad, han dado el apetecido fruto.

En la tarde del viernes, día 12 —datos para la historia local— fue izada hasta su lugar sobre el pedestal vacío una pétrea imagen del Salvador. La exquisita cincelación de la figura patronal, su estilo artístico, su tamaño, concuerdan perfectamente con la imagen destruida en 1936, conservada en la memoria de los ya mayores y en alguna amarillenta fotografía de las "de antes de la guerra".

La personalidad del o la donante han quedado, por expreso deseo, en el anonimato, con lo que el altruismo del gesto resulta doblemente meritorio. La sencillez de la donación, como la entronización de la imagen, han sucedido sin boato ni ceremonias brillantes, como sin dar importancia al hecho de que una persona, en nombre de todo un pueblo, ha querido simplemente reparar una falta que pesaba muchos años sobre la conciencia de Burriana.

También en nombre de todos los burrianenses que han celebrado íntimamente el cierre de tal largo paréntesis, agradecemos públicamente al anónimo donador de la bella efigie del Salvador su generosidad.

Tan sólo falta ahora el remate feliz que lleve a su propia hornacina a la imagen de la Virgen. Tenemos entendido que es muy posible que para su festividad, allá en los principios del mes de septiembre, sea una realidad, con lo que la severa fachada de nuestra parroquia del Salvador ofrecerá un más remozado y completo aspecto.

E. SAFONT

LUCENA DEL CID

La Junta del Centro de Iniciativas y Turismo tomó interesantes acuerdos

La Junta del Centro de Iniciativas y Turismo tomó interesantes acuerdos en la reunión celebrada el día de la Ascensión.

Entre los acuerdos tomados figura la celebración del Día de los Pintores el domingo día 18 de junio. Asimismo acordó convocar un Salón Nacional de Fotografía para celebrar la exposición de las obras presentadas durante las fiestas de San Miguel. La convocatoria de este Salón de Fotografía con tanta antelación se debe a que los más importantes premios serán para las fotografías que reproduzcan escenas o paisajes de este término municipal.

El Presidente dio cuenta del extraordinario eco que ha tenido el «aplec» de los excursionistas valencianos, a la vista de las comunicaciones recibidas.

También dio cuenta de la próxima visita de la Sociedad Coral «La Palma Moderna», fundada en 1917, de Barcelona.

Asimismo se informó a la Junta de los trabajos de investigación histórica de Lucena que viene publicando el Profesor Sánchez Adell en el Boletín de la Sociedad Castellonense de Cultura; y de la posibilidad de recibir, en el mes de julio o agosto, a un grupo folklórico belga. También de la posibilidad de que, el día 17 ó 18 de junio próximo, se pase aquí la película titulada «La Perla de la Mon-

El acto de proclamación de la Reina de las Fiestas de Almazora en «La Voz de Castellón»

A las 10'30 de la noche, La Voz de Castellón presentará a la atención de su amable escucha un amplio reportaje sobre el acto de Proclamación Oficial e Imposición de Bandas a la Reina de las Fiestas de Santa Quiteria, de Almazora, y Damas de su Corte de Honor; acto que se celebró anoche, y en el que intervino como mantenedor D. Germán Reguillo Simón, Subjefe Provincial del Movimiento, cuya disertación podrán seguir los oyentes de «La Voz de Castellón» a través de esta retransmisión en diferido.

INFORMACION DE LA PROVINCIA

taña», propiedad de la Diputación Provincial.

La Junta volverá a reunirse el día 18 de junio próximo para puntualizar el programa que se desarrollará durante el verano que ya tenemos al alcance de la mano.

CONTINUAN LAS TAREAS DE EMBELLECIMIENTO

Han sido insuficientes las 400 macetas que adquirió el Ayuntamiento para complacer los deseos de las amas de casa. Ahora se van a adquirir 200 para destinarlas a quienes se quedarán sin poderlas complacer.

Estas macetas, aparte colocadas en rejas y balcones, se han colocado también en jardinerías y aros colgados en barandas, verjas y fachadas de las casas en las calles más típicas.

El adorno con plantas y flores de las fachadas suele ir asociado al enjambgado de las mismas, porque es deseo de las autoridades y vecindario que todas las fachadas lleguen a estar blancas como la nieve.

DIA DE COMUNIONES

Aún cuando fueron poco numerosas las primeras comuniones, fueron suficientes para imprimir carácter al día —uno de los que reducen más que el Sol— y que se vieran más endomingados que nunca los vecinos, porque pocas familias las familias que no se encontraban vinculadas a alguna de las niñas o niños que por vez primera se acercaron a la Sagrada Mesa. —TITALO

SOCIEDAD CORAL «LA PALMA MODERNA»

El año 1917, un grupo de jóvenes trabajadores, hijos o residentes en el «Poble Sec» decidieron agruparse para cantar canciones populares transcritas por aquel gran músico catalán José Anselmo Clavé. Esta agrupación cuando podía organizaba excursiones y en el campo cantaban. La primera sede de esta Coral fue en la casa de don Severino Beltrán, en la calle Cruz de los Canteros número 30-1.

En el mes de junio de 1917 fue cuando se formalizó la Sociedad Coral «La Palma Moderna», figurando en la documentación presentada al Gobierno Civil los nom-

bres de Juan Gallen, como Presidente, Ricardo Bernat, como Secretario, Jaime Sábán, como Tesorero y Pablo Bonet, como Contador.

Una de las actividades más acusadas de la Sociedad Coral «La Palma Moderna» es el excursionismo. Hasta la fecha visitaron todos los rincones de Cataluña. Este año van a saltar sus fronteras y han elegido Lucena del Cid como meta de su «excursionear».

A sus cincuenta miembros les esperamos con los brazos abiertos y estamos preparados para que, cuando retornen a sus hogares, lleven un recuerdo de esta villa y de sus moradores que perdure eternamente entre los mejores que hayan podido atesorar en toda su vida. —TITALO.

CABANES IV Festival de Levante (Conjuntos músico-vocales)

A las solemnidades religiosas y a los tradicionales festejos profanos tales como bailes, concursos de tiro, fuegos de artificio, exhibiciones de ganado vacuno, etc., les «Festes de Maig» de Cabanes han sumado desde hace unos años un acto de singular relieve, que destaca hoy pese a su bisoñez, entre todos los que se celebran durante esta gran semana cabanense. Se trata del «Festival de Levante», magno certamen músico-vocal para conjuntos de música moderna, que organizado por la Asociación Juvenil Colaboradora de la Delegación de la Juventud y bajo el patrocinio de entidades y firmas provinciales y locales, reúne en Cabanes a los grupos de moda en la región y a numerosísimo público de toda la comarca, en una sin par velada.

Si en las tres ediciones precedentes el Festival constituyó otros tantos éxitos clamorosos, en la del presente año, y pese a la nota triste que es la pérdida de un hombre que fue alma y vida del certamen, al que el Señor llamó el pasado verano, segundo su vida en plena juventud, la diná-

mica Comisión Organizadora, recogiendo todas las sabias e iluminadas enseñanzas de quien lo fue todo para el Festival, ha preparado un magnífico programa, el mejor homenaje que podemos rendir a Vicente, que estoy seguro estará con nosotros desde su puesto allá donde el Todopoderoso le ha encomendado mayores y más importantes misiones. Por el ambiente despertado, por la nutrida inscripción de Conjuntos y por los esfuerzos de todos por impulsar al máximo este cada vez más prestigioso Festival, se espera con ansiedad la noche del próximo viernes día 12, fecha de celebración del IV Festival de Levante, que tendrá como escenario el acogedor y bellísimo marco natural de los jardines de la Plaza de José Antonio.

Los grupos inscritos para esta cuarta edición festivalera son los siguientes: «Azúcar y Sal», «Los Yákimas», «Nuevos Tiempos», «Los «Kiwis», «Los C.H. 5», «Los Fénix», «Los del Valle», «Spirits», «Los Imanes» y «Los de Torrecillas», como se ve todo un escogido y variado ramillete entre los más afamados conjuntos de la región, que rivalizarán en noble lid tras los valiosos premios y trofeos establecidos por la Organización y que son los siguientes: 1.º Ocho mil pesetas y Arco de Plata, del Excmo. Ayuntamiento; 2.º Cuatro mil pesetas y trofeo de la Cooperativa Agrícola; 3.º Dos mil pesetas y trofeo de la Hermandad Sindical; 4.º Trofeo a la Simpatía; 5.º Trofeo al Vestuario; 6.º Trofeo a la Personalidad, etc.

Todo está dispuesto pues para que el viernes a las 10 de la noche los más destacados locutores de Radio Castellón SER Ana María Pérez y Manolo Monferrer hagan la presentación y dé comienzo el IV Festival de Levante, que de seguir esta línea ascendente está llamado a alcanzar las más altas cimas entre los certámenes de esta clase.

Y como sería injusto por nuestra parte silenciar la gran ayuda de vital importancia para que el certamen se lleve a efecto, de las Entidades y firmas colaboradoras, detallamos a continuación las de mayor y más directa colaboración, a las que en nombre de la Comisión Organizadora y de Cabanes todo, les quedamos profundamente agradecidos: Excmo. Ayun-

tamiento, Cooperativa Agrícola, Hermandad Sindical de Cabanes; Motocultores «Terbu», Comercios Julve, Almacenes Avenida, Estación de Servicio «La Ribera», Viveros V. Ripollés, Radio Jovino, Cerrajería Oliver, Armería Levantina, Cristalería Forcadell, Matoriales «El Arco», Goldini, Técnica Aseguradora Catalana, «Idumar», «Ciroem», Señor, El Faro Industrial, «Fertiberia», «Petróleos ESSO», Armería J. Dols, Bar Tonico, Bar Martí, Bar Cabanes, etc.

Del desarrollo y resultado de esta edición del Festival les daremos cumplida cuenta en días venideros en estas mismas columnas de MEDITERRANEO. Gracias por la atención que nos dispensan y bienvenidos todos los que en esta gran noche del viernes o en cualquier otro día de nuestra semana festera hagan de Cabanes su lugar de cita.—JOHB.

ADZANETA DEL MAESTRAZGO Con flores a María

Dice un refrán valenciano que «en abril no et lleves filo pero dice otro alargando un poco más: «En Maig conforme vaig». Una vez más el tiempo ha venido a corroborar ese decir de nuestros mayores. Bien es verdad que, con el domingo de pascua brillante, muchos abandonaron las prendas de abrigo, incluso las interiores, pero la primavera, apenas conocida este año, ha hecho que recuperásemos alguna que otra prenda para guarecernos del frío de abril, con sus bajas temperaturas. No creemos que Mayo siga la consigna de su antecesor, pero verdad es que, el mes de las flores arrastra como herencia, no digamos sus bajas temperaturas pero sí un fresquito que nos hace recordar aquello de «en Maig conforme vaig i hasta los cuarenta de Mayo no te quites el sayo». Por otra parte alguien nos sorra al oído que, según las calendas de enero, hemos de tener un Mayo lluvioso. Si por un lado ha resultado verídico aquello de «que no pase Marc, Peret i Creueta, no te llesves la jaqueta» no

tenemos armas suficientes para desdeñar al hombre de las calendas. Tan sólo una cosa es verdad en este mundo tan en desacuerdo: La unanimidad de criterio, siquiera sea entre poetas, al proclamar a la rosa como reina de las flores, y buscándole pareja, el mundo entero proclama al clavel como su mejor compañero empujando el cetro real.

¡Qué colores, qué aromas y cuán ta belleza encierran las flores! El Pensamiento nos dice del honor y no habla del pudor la Sensitiva. La Adelfa es discreción Heliotropo abnegación y la Dalia fortaleza. La Rosa Blanca indiferencia indica; penitencia la Coronilla y bondad la Margarita con su dorado botón. La Flor de Lis es nobleza; el Clavel perseverancia, el Galán es vigilancia y humildad la Violeta. Casto amor la Mejorana y la Rosa caridad; Azucena castidad y el Alheli recia intención. Es el Azahar fecundidad, Aciano resignación, el Jazmín virginidad y el Girasol presencia en Dios.

Qué bonitas son las flores y qué hermosos sus colores para imitar con tesón la fragancia de su aroma y el pudor de su corola en el alma y corazón.

Que no sean flor de un día que el frío marchita y el viento deshoja. Sepamos ir, en este mes, «con Flores a María».

MUNICIPALES

Reunidos en Sesión Extraordinaria el Ayuntamiento y el Consejo Local del Movimiento, con asistencia del Sr. Cura, Juez de Paz y Comandante del Puesto de la Guardia Civil, y tras unas breves palabras de los Inspectores Provinciales camaradas Blay y Montañés, se procedió a la toma de posesión del nuevo Alcalde y Jefe Local del Movimiento D. Antonio Linares Barreda.

Llega el Sr. Linares a empuñar el bastón de mando bien preparado para desempeñar tan alto cargo, pues ya en este mismo Consistorio era primer Teniente de Alcalde y consejero, por tanto, del Consejo Local del Movimiento a la vez que Presidente de la Hermandad Sindical de labradores y ganaderos.

La promesa de desempeñar el cargo con lealtad, disciplina y entusiasmo, hace presagiar un mandato lleno de aciertos y realidades, pues su manera de ser encarna muy bien con los principios de Hermandad y camaradería que forman nuestros postulados fundamentales.

Nuestro saludo, pues, al nuevo Alcalde a la vez que damos también nuestro abrazo de despedida al señor Barberá, agradeciéndole cuanto ha hecho por este pueblo que ha sabido ponerle en línea de recuperación y progreso que el pueblo todo sabrá agradecerle, esperando, cómo no, su valiosa ayuda y continuada cooperación desde su puesto de concejal ya que el señor Barberá fue elegido, en su día, por el Tercio de Entidades.

SAN GREGORIO

El ermitorio de San Gregorio, Obispo de Ostia, congregada cada nueve de Mayo a sus devotos implorando su valiosa protección contra las plagas del campo.

Data este ermitorio del año 1723. Su espaciosa capilla de una sola nave, con pinturas alegóricas, se comunica por ambos lados del altar con una alargada sacristía que a su vez comunica con el exterior por una puerta lateral. La entrada principal se hace por debajo de tres arcadas de medio punto sobre las cuales se asienta el coro. De la solemnidad de esta fiesta habla bien claro un Racional de 1739 cuando dice: «Dissapte a 9 de Maig, Missa cantada ab Diaques a la ermita de San Gargori, i en la Iglesia, Completes, tres regades Domino Patente ab sis psalmos regats en cada missa, terci i processó a la er-

mita; goigs i vespres en la Iglesia per los devots de Sant Gargori. Assitiren los preveres seglient: Regator, Johan, Matheu, Folch, Barberá, Doménech, Mariano, Josep, García Cruz i Carlos.

Aunque era día de penitencia se iba en procesión solemne con banderas y estandartes ondeando al viento mientras la campana «Gargori» desde la torre campanario no cesaba de tocar lanzada al vuelo.

A propósito de campanas, digamos que la que está en la pequeña espadaña de la ermita, fue fundada en Artana en 1854, por Juan Traver. Lleva realizadas las efigies de los santos Abdón, Senén y San Gregorio, Obispo de Ostia. Este campanero de Artana dice: «Confieso haber recibido de José Centelles y José Escrig y Barberá, vecinos de la presente villa, la cantidad de ochocientos doce reales de vellón, valor de la campana que le he fabricado para la ermita de San Gregorio, y para que lo puedan acreditar, hoy el presente en Adzaneta a 7 de enero de 1855. Firmado Juan Traver.

Por otra parte dice Miguel Gil, carpintero, haber recibido de José Centelles la cantidad de treinta reales de vellón por el yugo y poner la campana de San Gregorio y para lo que dan hacer constar lo firmo en Adzaneta a los dieciséis días de enero de 1855.

Igualmente dice Juan Guà habiendo recibido de José Centelles la cantidad de cincuenta reales por los yerros de la campana de San Gregorio y para lo que dan hacer constar lo firmo en Adzaneta a 18 de enero de 1755.

El nuevo altar fue obra del tallista Francisco Soría —5 de noviembre de 1958 a expensas de Matias Martínez en cumplimiento de última voluntad de nuestro estimado patrio Melchor Martínez (Melchoret). — ELISEO BELLES

PERROS Pastor alemán, Dogos, Gran Danés, Setter, Fox-terrier, Cocker y diferentes razas. Collares, cadenas, comida, CENTRO AGRICOLA Avda. Lidón, 18 — CASTELLÓN

“Autos Vallduxense, S. A.” CONVOCATORIA

Se convoca a los Sres. accionistas de esta Sociedad a Juntas generales ordinaria y extraordinaria que se celebrarán en un solo acto el día 24 de junio próximo, a las 12 de la mañana, en el domicilio social, Avda. de José Antonio, número 6, Vall de Uxó, en primera convocatoria y el día 25 a la misma hora y en el mismo local en segunda, con el fin de tratar y aprobar en su caso los asuntos siguientes:

- 1.º—La Memoria, Inventario-Balances y demás cuentas, informe de los accionistas censores y gestión de la Compañía correspondientes al año 1971.
2.º—Renovación reglamentaria del Consejo de Administración.
3.º—Ruegos y preguntas.
Para tomar parte en las Juntas generales se requiere que el nombre del accionista se halle inscrito en el Libro Registro de Accionistas que a dicho fin lleva la Sociedad.

Vall de Uxó, 12 de mayo de 1972. Por el Consejo de Administración, El Secretario, MANUEL ARNAU MANGRIAN



Kirsch

le ofrece la mas amplia gama de RIELES para cortinas y visillos

CUANDO PIDA UN RIEL Kirsch COMPRUEBE QUE LLEVE GRABADA LA MARCA Kirsch

FABRICADOS POR HOFESA VITORIA OTROS PRODUCTOS PERSIANAS VENECIANAS LEVOLOR PUERTAS PLEGABLES modernfold DE VENTA EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO

PISOS BIEN TERMINADOS VENDO DE 100 y 115 M2. • CUATRO DORMITORIOS MUY SOLEADOS • CALEFACCION LLAVES MANO SOLO POR 50.000 DE ENTRADA RESTO 10 AÑOS APRESURESE. PUEDE LLEGAR TARDE VISITELOS CUALQUIER DIA LABORABLE TRATO: DOMINGOS, DE 10 A 14 HORAS RONDA MIJARES, 168 O TELEFONO 22 87 44 EN VALENCIA

HERNIA Operada, reproducida o incipiente, necesita un TRATAMIENTO DE HERNISAN (Balmes, 104, Barcelona-8), la casa de más experiencia y de los inventos patentados más modernos. Seriedad garantizada por el prestigio de nuestros médicos. Distribuye ahora, en exclusiva para España el genial invento «809 NYLON-FLEX», sin hierros, ni correaes, ni peso, ni molestias. Especialidades para ancianos. Contención y seguridad con un SUPER FLEXIBLE ADMINISTRICO HERNISAN. La competencia puede imitar sólo nuestros anuncios. ¡Confíe su seguridad y bienestar en HERNISAN! Visitaremos en Castellón el Martes día 16 de mayo de 10 a 1 en el consultorio del Dr. V. Dolz Bellver, Plaza Huerto Sogueros, 7.— Según su prescripción. —

OFERTA
 RENDIMIENTO
AHORRE
2'50 PTS.

COMPRANDO LOS BOTES GRANDES DE LA LECHERA

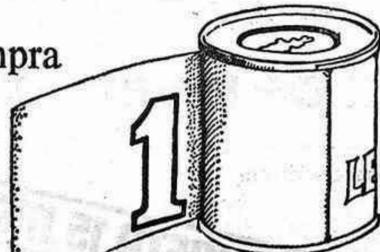


Ahora las etiquetas de los botes grandes de LA LECHERA en oferta, valen 2'50 Ptas. que le abonarán en el establecimiento donde compra habitualmente.

LA LECHERA premia así a todas las amas de casa que saben que "cuando pongo una cucharada de LA LECHERA es como si pusiera dos". Y a todas las que desean comprobarlo.

Durante unas semanas puede usted encontrar botes grandes de LA LECHERA sin ninguna señal externa de esta oferta, pero...

¡no se preocupe!
 Mire al dorso de la etiqueta y si hay un "1" impreso en ella, también esta etiqueta vale 2'50 Ptas.



Crónica de 7 días

Por M. BLANCO TOBIO

1.-ANATOMIA DE LAS CRISIS MUNDIALES

HAY alrededor del mundo un cierto número de zonas bien delimitadas en las que cualquier fricción o tensión puede elevar hasta niveles de intolerancia la temperatura de las relaciones: USA-URSS. El conjunto de esas zonas constituye lo que podríamos llamar «anatomía de las crisis mundiales», y conocer bien esa anatomía es de vital importancia tanto para Washington como para Moscú. Lo es también para quienes tienen el deber de analizar y medir las tensiones internacionales démosle un repaso a esa crítica anatomía, en su diseño actual.

En orden de sensibilidad, o sea de respuesta inmediata y automática a cualquier agresión o amenaza de agresión hemos de poner primero, como es lógico, los mismos territorios de la Unión Soviética y de los Estados Unidos. Nadie en sus cabales puede hacerse ilusiones sobre cual sería la respuesta de Washington o de Moscú a una acción o amenaza de acción sobre el territorio del otro.

Vienen en segundo lugar las fronteras de aquellos países o regiones que Washington y Moscú consideran vitalmente integradas en sus esquemas de seguridad. Para la Unión Soviética en Europa, esas fronteras inviolables son las de los países inscritos en el Pacto de Varsovia; para los Estados Unidos, las de los países inscritos en el Pacto Atlántico, o en un acuerdo, bilateral como el existente entre Washington y Madrid.

En cuanto a regiones, para los Estados Unidos es inviolable el hemisferio occidental. La incursión de Rusia en este hemisferio, instalando sus cohetes en Cuba, provocó la famosa crisis de octubre de 1962, por la que quedó claro que Washington aceptaba todos los riesgos posibles de confrontación con Rusia, incluida la termonuclear.

Para Rusia, asimismo, son inviolables sus fronteras en Asia y especialmente los territorios al norte del río Amur, las llamadas provincias marítimas. De las reivindicaciones chinas sobre esas provincias viene el 90 por ciento de la ruptura Pekín-Moscú.

En una palabra: todos los territorios y fronteras comprendidos dentro de esa primera y segunda línea de «seguridad vital» son intocables. Quien no lo creyese así arriesgaría la III guerra mundial. Rusia aprendió esta «asignatura» en Cuba. Los occidentales, la aprendieron en 1956, en Hungría. Desde entonces Rusia y los Estados Unidos se han abstenido cuidadosamente de pisar ese terreno minado. El Presidente Nixon ha establecido su filosofía sobre este tema, en conversaciones sostenidas con sus biógrafos «oficiales», Mazo y Hess, y en varios discursos: «Allí donde los Estados Unidos se comprometen militarmente para ayudar a otra nación a defenderse contra la agresión comunista, la posibilidad de una confrontación con la Unión Soviética o la China Comunista es inmensamente escalada. Donde quiera que podamos ayudar con nuestras armas o nuestro dinero, pero no con nuestros hombres, la posibilidad de tal confrontación es reducida. Y si hemos de evitar la III guerra mundial, debemos deducir al mínimo esas situaciones alrededor del mundo donde los Estados Unidos arriesgan una confrontación con la Unión Soviética o China».

2.-LAS ZONAS DE TENSION CONTROLADA

FUERA de las citadas primera y segunda líneas de «seguridad total» que son inviolables y que provocan una «respuesta instantánea», comienza un vasto campo de juego de influencias, de clientelas clientelas y económicas y de posiciones estratégicas. En este campo están Israel y los países árabes, los dos Vietnam y Pakistán y la India, por citar ejemplos puestos al día. Tenemos en Oriente Medio a América del lado de Israel y a Rusia del lado de los países árabes por razones estratégicas-económicas y políticas. Tenemos en Indochina a América con Vietnam del Sur y a Rusia con Vietnam del Norte, por razones políticas e ideológicas. Lo de la India-Pakistán está menos claro, pero aquí a diferencia de los otros dos ejemplos, ha habido ya un desenlace.

Lo que interesa al propósito de este comentario es discernir si en tal campo de juego se ventila algo de interés vital para la seguridad de los Estados Unidos y de Rusia. Nos parece razonable concluir que ninguno de los dos países está vitalmente empeñado en el desenlace que puedan tener la crisis del Oriente Medio y la guerra de Vietnam. En consecuencia, es lógico asumir que ni Washington ni Moscú aceptarían el riesgo de una confrontación. Sea cual fuere el resultado final de esas situaciones, la seguridad de Rusia no se vería afectada directamente; tampoco la de los Estados Unidos. Esas son las zonas de tensión controlada, algo que se puede «escalar» o «des-escalar» a voluntad, por decisiones políticas más que militares.

Los riesgos que aceptan Washington y Moscú en esas zonas de tensión controlada son, pues, limitados. Riesgos de interés políticos, económicos y estratégicos igualmente limitados; y riesgos de prestigio nacional y de destino personales. A Kruschef le costó el cargo el desenlace que para Rusia tuvo la crisis de los «missiles» en Cuba; a Lyndon B. Johnson, Vietnam le costó la posibilidad de una reelección, y quizás a Richard Nixon le suceda otro tanto.

No se trata de subestimar esos riesgos secundarios. Las razones de prestigio suelen pesar desproporcionadamente en muchas decisiones políticas y militares. Pero está claro que ésta es una música por completo diferente de la que suena cuando la acción penetra o amenaza con penetrar en las estructuras vitales de seguridad de las dos superpotencias.

3.-VIETNAM NO VALE UNA CONFRONTACION

SI la ciencia política pudiera ser cuantificable, o expresable en términos de espacio, nos atreveríamos a enunciar una ley constante en las relaciones internacionales. Diría más o menos así: la seguridad de una nación aumenta o disminuye en proporción directa a la distancia a que se juegan sus intereses. Si esta ley es válida, y nosotros creemos que lo es, en efecto, Vietnam no vale una confrontación cuyos efectos serían manifiestamente desproporcionados a las causas. Por otro lado la magnitud de tales efectos descarta como «casus belli» incidentes que antaño podían revestir inmensa gravedad. Esta y no otra es la razón por la que tanto Rusia como los Estados Unidos vienen tratando con infinitas precauciones la situación en el Oriente Medio y la guerra de Vietnam. Los dos casos han sido ahora traspasados a las Naciones Unidas, con la clara intención de refrigerarlos y si es necesario congelarlos. Si Washington se muestra dispuesto a «subastar» incluso al Gobierno de Saigón, con tal de salir del trance con una relativa honorabilidad, es irreal pensar que Moscú está dispuesto a arriesgar una confrontación por meras afinidades ideológicas, un término en el que Moscú ya ha dejado de plantear sus problemas de política internacional.

Vendrán sin duda los discursos iracundos, las notas alradas, las denuncias llamantes. Pero debajo de la piel de esta acústica, no lo olviden Vds. está la verdadera anatomía de las grandes crisis, que es otra de la que ahora contemplamos en Vietnam.

LA SEMANA POLITICA

MADRID, 13 (Del redactor político de PYRESA, José J. Barriga Bravo). —El III Plan de Desarrollo tiene ya ley. Las Cortes la aprobaron el pasado martes con el asentimiento casi unánime de los procuradores. La unanimidad que apenas si la empuja once votos contrarios y las tres abstenciones que se contabilizaron.

El pleno que las Cortes celebraron el pasado martes tenía, en principio, un marcador técnico-económico. De este signo eran los dos dictámenes más importantes del día: los del III Plan de Desarrollo y de creación y concesión de autopistas en régimen de peaje.

Sin embargo, los discursos de los dos ministros oradores —los señores López Rodó y Fernández de la Mora— inclinaron la atención de los procuradores hacia consideraciones eminentemente políticas.

El discurso de D. Laureano López Rodó, como en las dos ocasiones anteriores que compareció ante las Cortes para presentar los inmediatos planes de desarrollo, fue un texto muy elaborado, casi ensayístico, toda vez que el mismo equivalía a una interpretación político-constitucional del fenómeno del desarrollo económico debidamente programado.

Sus palabras fueron seguidas en un ambiente de gran atención. La doctrina expuesta por el catedrático señor López Rodó no se prestaba a efluvios sentimentales, requería, en cambio, la atención de la cámara para mejor comprender la tesis que reiteradamente se manifestaba. Desarrollo económico y desarrollo político son conceptos que se complementan. El desarrollo —dijo el señor López Rodó— multiplicará los valores morales de la convivencia, e impulsará la creación artística e intelectual sin menoscabar esa libertad concreta dimanante de la satisfacción de unas necesidades elementales sencillas...

Alimento la esperanza —añadió el Ministro Comisario— de que el desarrollo político será tanto más expresivo de realidades pacíficas y de convivencia, como el desarrollo económico sosiegue al país, eliminando carencias y frustraciones.

EL MILAGRO DE LAS AUTOPISTAS

A D. Gonzalo Fernández de la Mora le correspondía presentar ante las Cortes un dictamen árido y poco propicio para consideraciones que rebasaran los límites de la técnica. En cambio, el Ministro de Obras Públicas consiguió llevar la atención hacia campos de sugerencias más fértiles.

La ambición del plan nacional de autopistas, esbozado el martes en las Cortes, apenas si tiene parangón. En 1972, España cuenta con no más de 240 kilómetros de autopistas. Durante el próximo cuatrienio, se harán concesiones para la construcción de 2.400 kilómetros de autopistas, a las que habrá que sumar otros 730 ya concedidos. Pero, este inusitado afán por mejorar la red viaria nacional equivale tan sólo a la mitad del kilometraje que comprende el plan nacional de autopistas y que se continuará con igual ritmo durante el próximo Plan de Desarrollo.

La consecuencia de estas cifras, la magnitud de este propósito, llevó de la mano al Ministro hacia el enunciado de esa tesis tan del agrado del señor Fernández de la Mora de la política como eficacia ante las Cortes, ratificó que el Estado del 18 de julio es el más eficaz de la edad contemporánea, que ha hecho de una nación árida un país de lagos, y que de una geografía adversa «hemos de hacer el forzado cauce de nuevos caminos liberadores».

UNA IMAGEN GOZOSA DEL CAMPO ESPAÑOL

Las ferias del campo vienen a ser la cara amable y festiva del campo es como si se pa-

hasen los recuerdos de los problemas y vinieran tan sólo a Madrid, a su tradicional recinto de la Casa de Campo, las esperanzas y las ilusiones. Y los madrileños que sólo lo son por vecindad inevitable se liberan por unos días de la añoranza y comparten la grata variedad de las provincias y de las regiones.

La feria fue inaugurada este año por los Príncipes de España, acompañados del Vicepresidente del Gobierno y de diez ministros. El de relaciones sindicales, que ejercía de anfitrión, dijo en un discurso breve, enumerativo de lo que la feria es y de los anhelos de los agricultores que sólo con un campo próspero, habitado, habitable y feliz, puede toda España ser próspera a su vez.

LA SEGURIDAD SOCIAL SE PERFECCIONA

Hace algunos meses que el Ministro de Trabajo reunió a los periodistas y anunció al país el envío a las Cortes de un proyecto de ley con un único objetivo: elevar las prestaciones que actualmente vienen percibiendo jubilados, viudas, huérfanos, inválidos... se trata sin más de elevar estas pensiones al ciento por ciento en el plazo de los tres años próximos.

En el texto que el gobierno envió a las Cortes se preveía su entrada en vigor a comienzos de abril. Las discusiones del Plan de Desarrollo y las dificultades que el proyecto debió encontrar en algunos sectores empresariales hizo que esta previsión quedara marginada.

No debieron ser nada fáciles los trabajos de la ponencia, cuyo informe, al fin, ha sido distribuido a los procuradores a mitad de semana. Los obstáculos en una primera ronda han sido salvados; queda aún este otro que supondrán las cuatro enmiendas presentadas a la totalidad del proyecto. La parquedad de las prestaciones que nuestros pensionistas reciben bien merecen los sacrificios de otros sectores más privilegiados a partir del día 16, tiene la palabra la comisión de trabajo de las Cortes.

LEYES PARA EL CINE, EL TEATRO Y LOS LIBROS

Ante la comisión de Información y Turismo de las Cortes, el titular de este departamento compareció en sesión informativa, en la que los problemas de la prensa periódica tuvieron un tratamiento pormenorizado y casi monográfico.

D. Alfredo Sánchez Bella dio cuenta detallada, a requerimiento de varios procuradores, de la actividad de su departamento en materia sancionadora, del problema del diario «Madrid» y de la ejecutividad de las medidas administrativas con relación a la prensa. Respecto al primero de estos temas, el Ministro de Información y Turismo manifestó que desde la fecha en que se hizo cargo del Ministerio sólo se habían realizado doce secuestros de otras tantas publicaciones sobre un total de 240.000 ejemplares editados en aquel período.

Informó, además, de la marcha de los trabajos de elaboración de leyes específicas para el cine, el teatro y los libros.

REUNION DEL GOBIERNO

Por último, cabe reseñar la celebración de un Consejo de Ministros a la semana siguiente del anterior, rompiendo excepcionalmente la periodicidad quincenal asignada a las reuniones del gobierno.

A juzgar por la referencia oficial, los asuntos tratados fueron de mero trámite administrativo. Entre los acuerdos, destacan la adopción de medidas para la contención de los precios y la construcción de la nueva estación ferroviaria de Chamartín con un presupuesto de dos mil millones de pesetas.

EMPRESA RADICADA EN CASTELLON SOLICITA

para su división perfiles, personas aptas para ocupar puestos de maquinistas.

Requisitos:
Edad: 23 a 35 años.
Libres servicio militar.
Certificado estudios primarios o conocimientos similares al mismo.
Conocimientos de medida (Metro, Pie de Rey).
Se valorarán los conocimientos de mecánica.
Ofrecemos:
Retribución a convenir según aptitudes.
Interesados dirigirse a la Ref. 872 de Publicidad MEBA, Enmedio, 35-1.º, Castellón.

AEG sí puede

alimentar a una familia durante una semana.

Frigoríficos AEG

8 modelos desde:

8.170 pts.

Distribuidor: **Ricardo Caro**
C. Mayor, 30 • T. 22 38 42 • CASTELLON



SIMCA 1000

Doble rentabilidad de inversión

Mejores condiciones de financiación en:

AUTOLICA, S.A.

Echegaray, 29
CASTELLON DE LA PLANA.

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

Simca-el 5 plazas con nervio.

SOLO HASTA 15 MAYO

REPRESENTANTES

URGEN PARA CASTELLON CAPITAL

MUY INTRODUCIDOS EN COMERCIOS DE:

- FERRETERIA
- ELECTRODOMESTICOS
- MENAJE
- ARTICULOS DE REGALO

Dirigir correspondencia a PUBLICIDAD «Z» n.º 9.359
PLAZA CATALUNA, 4-1.º — BARCELONA-2.

Empresa de ámbito nacional fabricante de productos de consumo industrial, necesita:

VENDEDOR

Para atender la zona de Castellón y Tarragona

SE EXIGE:

- Edad mínima 25 años.
- Experiencia a demostrar en venta mínima de 3 años
- Sentido de profesión y capacidad de trabajo.
- Responsable y con ambición de desarrollarse en empresa de primer orden.

SE OFRECE:

- Cartera de productos de primera línea.
- Inclusión en plantilla con todos los beneficios sociales legislados y otros extras de la empresa.
- Trabajo en equipo con auténtica participación.
- Retribución de primer nivel. No interesándonos un hombre que después del primer trimestre en que tendrá un mínimo garantizado, no sitúe sus miras por encima de las 500.000.— Ptas. año (fijo más comisión).
- Dieta y kilometraje.

El personal de nuestra empresa conoce la vacante. Se garantiza una total reserva en el proceso de selección, que se realizará a nivel de Dirección Comercial.

Interesados, escribir al n.º 8090 de Publicidad Mediterránea, S. A. Rbla. Cataluña, 45. Barcelona-7, indicando datos personales, formación e historial profesional.

COMUNIDAD DE REGANTES DEL PANTANO DE "MARIA CRISTINA"

CONVOCATORIA

Se convoca a Junta General Ordinaria, para el Domingo día 14 de Mayo, a las 11'30 de la mañana en primera convocatoria y a las 12 de la misma en segunda, en el Salón de Actos de la Hermandad Sindical de Labradores, sito en la Avenida de la Virgen de Lidón n.º 16, para tratar, de acuerdo con el artículo 53 del Reglamento:

- 1.º.—Lectura y aprobación de la memoria correspondiente a todo el año 1977.
- 2.º.—Examen de las cuentas de gastos correspondientes al año próximo pasado.
- 3.º.—Ruegos y preguntas.

Castellón de la Plana, Mayo de 1977.

EL PRESIDENTE,

José Ferrer Forn

EN OROPESA

SE VENDE

- APARTAMENTO DOBLE
- PRIMERA LINEA PLAYA
- 4 DORMITORIOS
- 2 BANOS

Interesados llamar al Tel. 568 de SAGUNTO.

EL MUNDO DEL DISCO

Por Wenceslao PEREZ GOMEZ

LA FIGURA DE LA SEMANA

Creedence Clearwater Revival

Un conjunto que siempre está en primer plano de actualidad musical



Estos son los componentes de Creedence Clearwater Revival. De izquierda a derecha Doug Clifford, Stu Cook y John Fogerty. — (Foto PYRESA)

JOHN Fogerty, Stu Cook y Doug Clifford, forman «Creedence Clearwater Revival», uno de los grupos más unidos de Norteamérica. Desde 1967, en compañía de Tom Fogerty, del que luego se separarían, forman el grupo con el nombre que actualmente posee, ya que, en años anteriores, habían estado actuando con diversas denominaciones. En junio de 1968, aparece su primer disco sencillo, titulado «Suzie Q», y su primer álbum, con el que obtienen el millón de ventas. Después de lanzar, en octubre del mismo año, otro single, con el que no ocurre nada interesante para su carrera, llega el nuevo año —1969— y éste es el año del triunfo definitivo del grupo. Se edita «Proud Mary», que significa el disco de platino, como premio al rebasar en millares de ejemplares, el millón de copias vendidas.

A éste, siguieron sus éxitos «Bad Moon Rising», «Green River», «Down on the corner», «Traveling band», «Un around the bend», «Looking out my back door», «Hey tonight» hasta llegar a su actual éxito titulado «Sweet Hitch Hiker». Tienen en la actualidad, ocho discos de oro por las ventas logradas con sus temas, y siempre, han estado clasificados en las más importantes listas de todo el mundo. En febrero de 1971, Tom Fogerty abandonó el conjunto para cantar en solitario. Entonces, se temió por la sonoridad del grupo, ya que, al faltar uno de sus componentes, su espectacular sonido anterior sería más pobre, pero, en contra de todos los comentarios, Creedence Clearwater Revival, sonaban igual, debido a su gran compenetración y profesionalidad. ¿Quiénes son los actuales componentes de Creedence Clearwater Revival?

JOHN FOGERTY, nacido en Berkeley, California. Es un completo autodidacta de la música. Toca el órgano, guitarra, piano, saxo tenor, armónica, batería y guitarra bajo. Su palmarés como vocalista, compositor y productor, son las ventas mundiales de los discos y cintas de «Creedences», que sobrepasaron los cien millones de dólares en 1971.

STU COOK, natural de Oakland, California. Su educación musical comenzó cuando se encontraba en la escuela primaria, concretándose,

por aquella época, sobre el piano clásico. Hoy, con Creedence Clearwater Revival, toca la guitarra, el bajo, hace segundas voces y ayuda, generalmente, con otros instrumentos. Es gran aficionado, aparte de a la música, al cine y a la fotografía, habiendo estudiado ambos durante varios años.

DOUG CLIFFORD nació en Palo Alto, California. Se trasladó a la zona de Berkeley, cuando tenía doce años, conociendo allí a John y Stu. Toca la batería y es el percusionista del grupo. También es autodidacta y perfeccionista. Además de la música, siente gran interés por la ciencia y la naturaleza, las que dedica sus ratos libres.

Alto, California. Se trasladó a la zona de Berkeley, cuando tenía doce años, conociendo allí a John y Stu. Toca la batería y es el percusionista del grupo. También es autodidacta y perfeccionista. Además de la música, siente gran interés por la ciencia y la naturaleza, las que dedica sus ratos libres.

DOUG CLIFFORD nació en Palo Alto, California. Se trasladó a la zona de Berkeley, cuando tenía doce años, conociendo allí a John y Stu. Toca la batería y es el percusionista del grupo. También es autodidacta y perfeccionista. Además de la música, siente gran interés por la ciencia y la naturaleza, las que dedica sus ratos libres.

DISCO - NOTICIAS



ELVIS PRESLEY EN DIRECTO
Elvis Presley se presentará en Nueva York, en el Madison Square Garden, los próximos días 9 y 10 de junio. Después de una gira por 15 ciudades norteamericanas, volverá a Hollywood, para finalizar su más reciente película titulada «Standing room only». En verano, hará su anual presentación en un famoso hotel de Las Vegas.

VUELVE TONY CHRISTIE
Tony Christie, que es actualmente uno de los cantantes ingleses mejor cotizados, se presentará en TVE el próximo día 17, en varios programas, con el fin de dar a conocer su más reciente éxito «Amarrillo».

NUMEROS 1 EN EL MUNDO
Estados Unidos (singles). — THE FIRST TIME EVER I SAW YOUR FACE / Roberta Flack.
Estados Unidos (LP's). — FIRST TAKE / Roberta Flack.
Holanda. APRES TOI / Vicky Leandros.
Inglaterra (Singles). AMAZING GRACE / Royal Scots Dragoon Guards, Pipes, Drums & Band.
Inglaterra (LP's). HARVEST / Neil Young.
Bélgica. SAMSON AND DELILAH / Middle of the road.
Australia. WITHOUT YOU / Nilsson.
Italia. JESAJIEL / Delirium.

Alemania. HOW DO YOU DO / Windows.
Argentina. SON ON MY FATHER / Chicory Tip.

BEACH BOYS, DE NUEVO

Uno de los mejores y más veteranos conjuntos del mundo, The Beach Boys, ha firmado contrato con una importante grabadora estadounidense. El primer sencillo que lancen con la nueva marca llevará la composición de Brian Wilson «You need a mess of help to stana alone».

EL NUESTRO PEQUEÑO MUNDO EN EL EXTRANJERO
El conjunto «folk» español, «Nuestro pequeño mundo» ha actuado en Tanger, con un resonante éxito.

LP PARA GLORIA

La cantante catalana Gloria, prepara en estos días, junto a Manuel Alcázar, las canciones que integrarán un nuevo LP, que será editado el próximo mes de octubre.

DOLORES VARGAS A SOPOT
Dolores Vargas, ha sido designada por Televisión Española, como representante de nuestro país en el Festival Internacional de la canción

AUTOR DE «POR ESO TE QUIERO»

Eduardo Rodrigo ha vuelto a España

«Canto porque es la forma más directa de expresarme»

«La música es un idioma universal, ideal para entenderse todo el mundo»

HACE unas semanas solamente, la canción «Por eso te quiero» encumbraba las listas de popularidad del país, en la voz de la cantante catalana Gloria. Esta canción, como tantas otras hoy populares, es original de un compositor y cantante argentino, que ha llegado a España, por tercera vez, en estos días. Este hombre es Eduardo Rodrigo. Artista de reconocida fama en su país, vuelve a la Madre Patria para cantar sus canciones y continuar componiendo para los cantantes nacionales. Eduardo Rodrigo llega cargado de ilusiones y proyectos, como si tuviera que hacer el debut de su primera actuación, porque ya es veterano en el terreno musical.

—Llevo cantando y componiendo, profesionalmente, diez años —dijo—. En un principio, me dedicué más a componer y seguidamente, inicié mi carrera, como cantante de mis propias composiciones y de las de otros autores.

—¿Cuál ha sido tu mayor éxito, Eduardo?

—Discográficamente, la canción «Collar de caracolas»; interpretativa, «La mamma» de Charles Aznavour; estas canciones en Hispanoamérica fueron éxito, lo mismo que «Yo sí llorar a Dios», «Nuestra noche», «Pedrito», «Quisiera», esta última, conocida aquí en la versión de Luis Gardel.

Eduardo Rodrigo comenzó su carrera artística haciendo folklore argentino. Hoy se ha apartado de aquella línea.

—Ha perdido actualidad el folklore de tu país?

—Yo, continuo cantando temas del folklore argentino solo en los recitales, ya que es un género que me atrae muchísimo, pero, para internacionalizarme y mostrar canciones diferentes a un público poco compenetrado con los ritmos hispanoamericanos, interpreto temas que no tienen nada que ver con el folklore. Pero por eso, el folklore de mi país, no quiere decir que haya perdido actualidad. Al contrario, creo que es ahora,



cuando más interés hay en el mundo por él. Atahualpa Yupanqui, Jorge Cafrune, Eduardo Falú y otros intérpretes de fama, están obteniendo un formidable éxito en países como Inglaterra, Italia, Francia y por descontado, España.

Sencillo, muy cordial y amable, preocupado por la música de nuestro tiempo y noble, como sus antecesores, ya que Eduardo Rodrigo es descendiente de una familia natural de Carrión de los Condes, pueblecito de la provincia de Palencia.

—¿Qué es la música para ti, Eduardo?

—La música es algo muy impor-

tante, pero yo, siempre la he utilizado para musicar los poemas que he querido ofrecer, por medio de una canción. Creo que la música es un idioma universal, con el que se pueden comprender todos, sin necesidad de haberlo estudiado. La música se siente directamente en el alma. Pero, en mi base artística, predomina más la poesía o la letra, que la música.

—Entonces, ¿por qué cantas?

—Canto porque es la forma más directa de expresarme, de hacerme sentir y, llevar al público mis expresiones. Creo que, la poesía, al recitarla, pierde más cosas, que cantándola. Sin lugar a dudas, musicar poemas, ha dado enormes beneficios a la poesía y a la literatura, en general.

SU ÉXITO EN ESPAÑA

Como decíamos, una canción de este autor y cantante, ha sido uno de los grandes sucesos de las pasadas semanas.

—Por eso te quiero, ¿ha sido tu mayor éxito en España y fuera de ella?

—No. Solamente ha tenido éxito aquí, gracias a la excelente interpretación de Gloria, pero no es, bajo ningún concepto, una de mis canciones más «exitosas». Su gran aceptación por el público español, me da muchísimas satisfacciones, ya que este público, puede conocer algo de lo que hago. También, el cantante murciano Antonio, ha grabado otro tema mío titulado «Vida mía», que está muy bien clasificado. Creo que, despacio, se puede llegar a alcanzar el objetivo de triunfar aquí.

—¿Qué motivos eliges al componer tus canciones?

—Los temas románticos y los dramáticos; pero sobre todo el tema de la comprensión y de la paz, tan necesario en otros países.

—Entonces ¿eres cantante de los derechos humanos?

—Soy un muchacho normal, que vivo y pienso con una mentalidad muy actual, y canto lo que está más al alcance de mis pensamientos y de mi mundo, como son todos los problemas cotidianos que padece el mundo actual, y que gracias a Dios, no los tiene España.

Eduardo Rodrigo ha venido a quedarse. Participó en las dos últimas ediciones del Festival de Benidorm y, este año, representará a su país, en varios festivales de la canción en España, y también, en el Festival Internacional de la Canción de Tokio. Su canción «Por eso te quiero», encumbra las listas de casi todos los países Hispanoamericanos. Con estas perspectivas, él también triunfará aquí. (PYRESA)

WENCESLAO PEREZ GOMEZ

REVISTA DE DISCOS

«LOS DIABLOS» A LA CONQUISTA DEL VERANO CON OH. OH. JULY

DISCOS SENCILLOS
OS sellos discográficos españoles se lanzan a conquistar el mercado de nuestro país, con vistas a la estación veraniega, con canciones más o menos fáciles, pero siempre pegadizas. Esta semana, se han efectuado lanzamientos de canciones de este tipo, que contrastan con otras, las menos, de extraordinaria calidad. Los discos más importantes han sido estos:

LOS DIABLOS, el grupo que en 1970 fue uno de los más importantes del país, con «Un rayo de sol», quieren este año reverdecir aquellos laureles, con un tema de los mismos autores titulado, «Oh, Oh, July». En la cara B, se ha incluido una canción compuesta por uno de los componentes del grupo, cuyo título es «Feliz cumpleaños». El disco ha sido producido por Tony Ronald.

STEVE & BONNIE, es una pareja de reciente éxito en Inglaterra y cuyas grabaciones aparecen ahora en nuestro país. Esta semana, se ha editado un disco con canciones de estos jóvenes, que incluye los temas «Breve encuentro» y «Winds of change», los dos de calidad interpretativa.

LOS ALBAS, es un conjunto que se ha especializado en hacer versiones actualizadas, de éxitos antiguos. Esta semana, y de cara al verano, lanzan un disco que contiene la famosa canción «A lo loco, a lo loco», de moda hace bastantes años, en una versión graciosa. En la segunda cara, se ha incluido el tema de Morell y Ceratto, titulado «Cielos de María».

ROBERT JOHN, es un nuevo cantante inglés que, por vez primera, lanza un disco en nuestro país. El tema que contiene la cara A, es una canción que hace diez años, estaba en el podium de la popularidad en el mundo, en las voces del grupo The Tokens, titulada «The lion sleeps tonight», de la que, este artista británico hace una versión, muy igualada a aquella. En la segunda cara, se incluye un tema titulado «Janet».

QUEIMADA, es un grupo formado por cuatro muchachos gallegos, que, el pasado año tuvieron su primer disco, y con él, su primer éxito en la canción «Adonis». En estos días, aparece su nuevo «sencillo», en el que han desarrollado su forma de hacer música, hacia lo progresivo. Así, este disco con-

tiene las canciones «E tropezou», cantada en gallego y «Anyways», interpretada en inglés.

THE HOLLIES, uno de los más famosos conjuntos ingleses, es actualidad nuevamente en España, debido a la aparición de un nuevo disco suyo, con un nuevo componente y en una nueva marca discográfica. Este «single» de The Hollies, tiene las canciones «The baby» y «Oh granny», las dos en la línea de sus mejores interpretaciones.

DISCOS LP's
ORNELLA VANONI ha estado en España actuando en televisión. Coincidiendo con su estancia en nuestro país, ha sido editado un LP titulado «A mis amigos», que contiene canciones de gran calidad originales de famosos compositores como Luigi Tenco, Gino Paoli, Edith Piaf, Donovan, etc. Estas canciones son, entre otras, «Io si», «Se dio ti dá», «Innamorati a Milano» «La vie en rose», «Colours», Vedrai, vedrai, etc.

LONDON POP ORCHESTRA edita, en un LP esta semana, temas de la ópera rock Jesús Christ Superstar, en una cuidada versión orquestal, que da a la obra una magnificencia, mayor que, al ser interpretada en versión vocal. Este LP, está recomendado a los amantes de la música orquestal.

HUMBLE PIE, un grupo americano de música de vanguardia, grabó en el «Filmore East» de Nueva York, un LP doble, que aparece ahora en España, con temas importantes de la música «rock», como «Hallelujah, I love her» de Ray Charles, «Four day creep», «I'm ready», «Stone cold fever», «Rollin' Stone», etc.

THE UNDISPUTED TRUTH, («La indiscutible verdad»), es un grupo norteamericano, de color, compuesto por dos muchachas y un joven, que dan a sus canciones un sonido diferente, con estilo Detroit. Esta semana ha sido publicado en nuestro país su primer LP, que contiene las canciones «Aquarius», «Ball of confusion», «California soul», «Like a rollin' stone», «Smiling faces sometimes», y otras de similar estilo.

101 STRINGS, es una de las mejores orquestas norteamericanas. Su LP titulado «Love Story» contiene, además del tema principal del film, canciones en gran versión instrumental como «Elvira Madigan», «Je t'aime moi non plus»,

«Raindrops», etc. Este disco de larga duración, aparece en estos días en España.

LA OTRA MUSICA
Este semana, ha sido muy prolífica, en la aparición de LP's de música selecta, en el mercado español. Señalaremos los más importantes.

A principios de 1841, Robert Schumann, aparece en estos días de entusiasmo creador, la sinfonía conocida con el nombre de «Primavera», que fue esbozada en cuatro días de mes de enero, siendo totalmente terminada en menos de un mes. Fue estrenada en Leipzig, con un gran éxito, el 31 de marzo de 1841, bajo la dirección de Mendelssohn: Esta Sinfonía n.º 1 en Si bemol mayor, Opus 38 de Schumann, aparece en estos días en el mercado español en un disco LP, junto a la Sinfonía n.º 4 en Re menor, Opus 120, del mismo autor, en una excepcional interpretación de la Orquesta Filarmónica de Berlín, bajo la insigne batuta del director checoslovaco Rafael Kubelik.

La sinfonía «Pática» de Tchaikovsky, es la obra cumbre, tanto en el sentido literal como figurado, del genio poético del compositor ruso. Al componer esta Sinfonía, Tchaikovsky no se preocupó del público ni de la crítica. Por una sola vez, su conciencia de rigurosa autor, estaba satisfecha. También es actualidad, en estos días en el panorama musical de nuestro país, Tchaikovsky. Se ha editado en una grabación, realizada por el procedimiento de «4 fases», la Sinfonía n.º 6 en Si menor, Opus 74, de Peter Tchaikovsky, con sus cuatro movimientos, siendo interpretada por la Royal Philharmonic Orchestra, dirigida por Henry Lewis.

Juan Sebastián Bach, compuso siete conciertos para clavecín y orquesta, apareciendo tres de ellos, en nuevo disco de larga duración que los contiene, esta semana. Estos son, Concierto para clavecín y orquesta en La mayor, Opus 1055; Concierto para clavecín y orquesta en Re mayor, Op. 1054 y, Concierto para clavecín, dos flautas y orquesta en Fa mayor, Op. 1057, interpretados por el clavecimbalista George Malcolm, junto a los flautas dulces David Munrow y John Turnes, con la Orquesta del Festival Menuhin, bajo la dirección del propio Yehudi Menuhin. (PYRESA)

COCHES A ELEGIR
PROCEDENTES DE CAMBIO
A PRECIO DE COSTO
600 desde 5.000
CITROEN desde 10.000
850 desde 35.000
SIMCAS desde 35.000
CERCIORESE VISITANDO
AUTOMOVILES PALLARES
Avda Valencia 134 esquina Calle en Proyecto, 2 CASTELLON
LINOTIPISTA
Se necesita oficial. Interesados escribir «curriculum vitae» al apartado 93 de TORTOSA

UNA MIRADA AL PASADO

- 1.—WONDERFUL LAND / The Shadows.
- 2.—HEY BABY / Bruce Channel.
- 3.—WHEN MY LITKE GIRL SMILING / Jimmy Justice.
- 4.—DREAM BABY / Roy Orbison.
- 5.—TWIN IN THE NIGHT AWAY / Sam Cooke.
- 6.—SPEAK TO ME PRETTY / Brenda Lee.
- 7.—HEY LITTLE GIRL / Del Shannon.
- 8.—TELL ME WHAT HE SAID / Helen Shapiro.
- 9.—CANT HELP FALLIN IN LOVE / Elvis Presley.
- 10.—NEVER GOODBYE / Karl Denver. — (PYRESA)

El Campo y la Ganadería Con la colaboración del Servicio de Extensión Agraria

LAS OVEJAS

- ESTABULACION
- RAZAS PARA CARNE
- DETALLES DE MANEJO

ESTABULACION PERMANENTE

El ganado lanar tiene diversas formas de explotación, entre las cuales podemos distinguir como fundamentales, las formas de explotación, entre las cuales podemos distinguir como fundamentales, las formas extensivas, intensivas y mixtas.

Explotación extensiva. — Son aquellas en las que el rebaño se alimenta fundamentalmente a base de pasto que recoge en el campo. Se op a seapst aini sefao ep vtri reducida corpulencia. En esta ocasión no detallamos este sistema por no considerarlo de interés en nuestras zonas.

Explotación intensiva. — Bajo esta forma, los animales, generalmente estabulados, tienen a su alcance forrajes y piensos concentrados en la cantidad suficiente para cubrir sus necesidades.

Con este sistema de explotación hemos de buscar razas selectas, con gran precocidad y buena corpulencia, base fundamental si pensamos en producción cárnica, ya que serán ellas las que aprovecharán y transformarán los alimentos en carne, en el mínimo tiempo y costo posible.

Al considerar de mayor interés la explotación intensiva (estabulación permanente) de ganado ovino, lo hacemos pensando en la gran cantidad de tierra de inmejorables condiciones que existe en la Marjalera, para producir todo tipo de plantas forrajeras (alfalfa, maíz, sorgo, pasito del Sudán, remolacha, zanahorias, nabos, etc.), base de una alimentación equilibrada y económica.

La estabulación permanente de los ovinos es siempre actualidad porque constituye un moderno método de explotación sumamente atractivo en los medios ganaderos españoles en el que falta por resolver una de sus facetas más importantes e incluso fundamental, que es el adaptar al nuevo ambiente de vida aquellas razas que por



OVEJAS EN ESTABULACION PERMANENTE

sus propias características sea de interés el seleccionar.

Entendemos que el mayor enemigo que ha tenido o tiene la estabulación permanente es haber recurrido a ella como fórmula de resolver los problemas planteados en la explotación clásica, en vez de concebirla como método ideal o camino seguro de alcanzar las enormes posibilidades de incremento en la producción que ofrece el ganado ovino, al igual que en otros países, será motivo de un gran cambio de explotación a favor de la estabulación permanente.

LAS RAZAS

Al introducir la estabulación permanente es necesario elegir las razas que pensamos explotar. En principio para evitar grandes gastos, aprovecharemos lo que ya tenemos en el caso de ser ganaderos, de lo contrario, pensaremos en adquirir ovejas de una raza española, y los moruecos los elegiremos y aptitud cárnica.

En España existen varias razas

que nos pueden servir, le ayudamos dándole a conocer algunos detalles, tanto de aptitud como de localización en buenos mercados, teniendo en cuenta que la oveja debe ser corpulenta, base para unas buenas crías.

MANCHEGA.— Oveja de buen tamaño, pata larga. Mercado en Almansay Valdepeñas.

TALAVERANA.— Cruce de Manchega y Merina. Mercado en Talavera de la Real y Navalmaral de la Mata.

SEGURENA.— Oveja ancha de pecho, pata corta, buena reproducción. Mercado en Caravaca y Lorca.

SEGURENA MEJORADA.— Cruce de Segureña y Manchega de gran interés. Mercado en Hellín y Jumilla.

ARAGONESA.— Tipo medio, carretas, de gran interés. Mercado en Almazán, Castellote, Belchite y Tarazona.

SERRANA.— Oveja pequeña de poco interés.

GALLEGA.— Oveja de tipo medio, no apta para carne.

Como sementales elegiremos Merino Preezo de raza francesa o alemana, Landschaff, Fleichaff, Texel, etc., actualmente se están consiguiendo grandes éxitos con los moruecos de las razas francesas Ile de France y Berruchón.

Con las ovejas españolas y algún semental de los que hemos relacionado se obtendrán cruces (órdenes híbridos) de rápido desarrollo e inmejorable rendimiento.

Consideramos de interés el empezar con ovejas de varias razas y cruzarlas en sus primeras crías con sementales distintos para comprobar y adaptar a nuestro clima los más interesantes.

MANEJO

Al hablar del manejo de ovejas en estabulación permanente, tenemos que pensar en un buen número de detalles, todos ellos de gran importancia para conseguir buenos beneficios económicos, ya que éste es el objetivo que perseguimos.

Alimentación.— Es necesario que la ración cubra las necesidades tanto de sostenimiento como de producción de los animales, resulte voluminosa, apetitosa, digestible y económica, para ello es indispensable disponer de 4 ó 5 Kg. de forraje por cabeza y día. Pensar en algún ensilado y complementar con concentrados.

Crías.— Si el ganado se encuentra bien cuidado, se puede pensar en 2 partos al año, o 3 en dos años, somos partidarios de lo segundo, porque agotaremos menos a las ovejas y tal vez obtengamos más crías ya que aumentarán los partos dobles y se dará el caso de algún triple. Es necesario llegar a un media mínima de dos corderos por oveja y año.

Aprisco.— En nuestro clima debe ser sencillo y bien ventilado, casi cercados de tela metálica, con una pared que proteja a los animales del aire del norte y una cubierta de uralita. Las ovejas padecen mucho más de calor que de frío, soportando éste en condiciones normales hasta 3 ó 4 grados, temperatura que sólo se nos presenta en ocasiones mínimas.

Necesitamos cubrir 1 metro cua-

drado por cabeza o 15 si tiene crías el patio de recreo a voluntad. El agua corriente y la luz son detalles a tener en cuenta.

Higiene.— Del cuidado sanitario que demos al ganado, dependerá en buena parte el resultado económico. Es conveniente prevenir curar, de esta forma las cubriciones serán normales, los abortos escasos, la bosquilla, pedereo, sarna y alguna otra enfermedad mínima.

Buena práctica es echar Superfosfato a las camas, desinfectar y desinsectar periódicamente. El bidón con cal apagada no debe faltar.

Contabilidad.— Detalle un tanto olvidado, sin embargo, para nosotros es el más importante. Anotar los gastos a ser posible por separado, piensos, forrajes, medicamentos y servicios, desinfectantes, amortizaciones, intereses, obreros, etc. Al igual con los ingresos, corderos, número de crías y kilos de carne, lana, estiércol, etc.

De gran interés se llevar una ficha por oveja, donde se reflejen todos los detalles de un animal, por ejemplo: procedencia, sementales que la sirven, fechas de cubrición y de parto, número de crías por parto, abortos, enfermedades, y otros detalles que se crea sean de interés.

Si hacemos lo dicho, podremos descubrir y rectificar los posibles fallos que en principio se nos presenten.

JUAN SILVESTRE PEREZ.— Agente de Extensión Agraria de CASTELLÓN.

LOS HERBICIDAS EN LOS CITRICOS

SU ACTUALIDAD Y FUTURO

El incremento que ha sufrido el uso de los herbicidas en esta última década ha sido importante, principalmente en el control de las malas hierbas en los cereales.

Si nos referimos a su empleo en los cítricos, aunque el aumento es considerable, no llena las provisiones de aumento que se hicieron en los años sesenta.

En este artículo y para centrar el tema, nos vamos a referir solamente al uso de los herbicidas en los huertos de naranjos.

Nosotros, que hemos seguido en esta última década la evolución del empleo de los herbicidas en este cultivo, hemos observado el esfuerzo desarrollado por los técnicos y casas comerciales, con sus campos de demostración y charlas, el interés de introducir sus productos, divulgar las nuevas técnicas de aplicación y hacer de los herbicidas un elemento más de producción.

Pero, hasta hace dos o tres años la superficie tratada en este cultivo no ha pasado a representar un pequeño tanto por ciento del total.

Las causas que impidieron el mayor empleo de estos productos han sido diversas y hasta complejas.

Complejas, porque el necesario cambio de actitud del empresario, siempre va acompañado de resistencia, sea por el apego a la costumbre, economía, miedo al daño que podía producir, etc.

Por otra parte el precio de los herbicidas y su incorporación, se considera excesivo en relación al costo total del laboreo, por lo menos en los primeros años.

La subida de los jornales, la disminución del precio de compra de dichos productos, va a desembocar en un aumento del empleo de los herbicidas, aumento que en estos



Aspecto parcial de una de las pruebas de herbicidas realizadas en la comarca de La Plana de Castellón.

dos o tres años últimos es ya progresivo y muy significativo.

Continuamente se registran en el Ministerio de Agricultura nuevos productos herbicidas. El agricultor y el técnico tienen un bagaje cada vez más importante para resolver los distintos problemas de control que se le puedan presentar.

En el primer Simposium Nacional de herbicidas celebrado recientemente en Madrid, se nos comunicaba que estaban registrados como herbicidas, cuatro productos inorgánicos y cincuenta y seis orgánicos, sin contar los fitoregulares, ni los compuestos de actividad herbicida secundaria.

La tendencia actual que más se va afirmando, con respecto a resolver el problema de la hierba, en los huertos de naranjos, es de tratar con mezclas de herbicidas, que

controlan la mayor cantidad posible de las distintas especies que invaden el terreno.

Como el retraso de la venta y recogida de las cosechas, lleva aparejado un retraso en el laboreo o peor aún, el no poderlo realizar hasta pasado la floración y «porga», el agricultor se ve precisado a emplear estas mezclas, que le liberen de las hierbas ya crecidas y el nacimiento de las adventicias, con un mejor aprovechamiento del abono.

Las mezclas más empleadas en los huertos y que mejor resultado están dando, son las formadas por uno de contacto con otro residual: ATA con Diurón, ATA con Simazina. Paraquat con Simazina, Prometrina con Simazina, etc.

Ni que decir tiene que, a pesar de las mezclas, vuelven a salir algunas especies que tienen reservas bien sea en raíz, bulbos, rizomas, etc., que se pueden controlar con herbicidas complementarios, específicos y a ser posible hormonales, para que con un buen mojanete, trasloque el crecimiento de la planta y se consiga su control.

Todos sabemos que el ATA controla perfectamente a los «muchos» (Lepidium, draba), el MCPA a la «corgüela» (Convolvulus arvensis), el Hyvar a la juncia (Cyperus) etc., pero un consejo: Tiene que aprender a convivir con algunas ma las hierbas y no gastar más de lo debido, queriendo seguir con esa costumbre tan arraigada en el buen cultivador, de no ver ni una brizna verde, Economía y economía.

Y ya que estamos con los consejos, otro. Hay que ir cambiando de herbicidas, no sólo por la pequeña cantidad de residuo que a la larga puede dañar a las raíces, sino lo que es más importante, para realizar una lucha integral y que no tengan tiempo las especies más resistentes a invadir totalmente el terreno.

Tenemos experiencias y muy de agradecer. Al tratar, por ejemplo, con herbicidas de contacto solamente, todas las hierbas que vuelven a brotar por contener reservas en su parte subterránea (gramínea, corgüela, juncia, cardos, «muchos», etc.) al encontrarse con el terreno limpio, lo invaden con mayor rapidez, al no tener competencia.

Por último, cuando el terreno es muy arenoso rebajar la dosis a la mitad, y si se da amarillez en las hojas, suprimirlas. No cabe duda que el uso de los herbicidas en el futuro se incrementará en gran manera. No sólo por convicción del agricultor, sino por necesidad imperiosa de la mano de obra, economía y evolución natural de los factores de producción.

Continuamente se registran nuevos productos y la gama de ellos y sus mezclas va creciendo para un mejor servicio a la agricultura.

ROGELIO IRANZO ALARCON
Agente de Extensión Agraria de CASTELLÓN

SU COCHE

LO PUEDE ADQUIRIR CON TODA GARANTIA Y PROCEDENTE DE CAMBIOS EN

DR. CLARA, 17

- SEAT 600-D
- SEAT 850
- MORRIS - 1.100
- MORRIS - 1.300
- SIMCA - 1.000 (tujo)
- RENAULT -10
- RENAULT -4F -4 velocidades.
- CITROEN FURGONETA
- CITROEN DYNAM
- y otros

FACILIDADES CON MÍNIMA ENTRADA Y LARGO PLAZO

Elección de variedades para el cultivo de pepino en invernadero

Los excedentes en la producción de hortalizas al aire libre obligan a buscar soluciones de tipo cultural y de comercialización. El agricultor encuentra más fácil buscar estas soluciones mejorando los sistemas de cultivo, bien sea con la utilización de plásticos o actuando sobre los cuidados culturales y selección de variedades.

La elección de una buena variedad, que responda a unas exigencias de comercialización, productividad, precocidad, resistencia a enfermedades, etc. es un camino más a recorrer por el buen horticultor.

Sin embargo, las variedades que parecían óptimas para el cultivo al aire libre, no son siempre las

más indicadas para cultivos intensivos, es decir para invernaderos, túneles, etc. Estas variedades deben responder a dos características principales:

—Adaptación a las condiciones del medio existente bajo el plástico.

—Buena calidad que permita un alto precio para que compense la inversión de las instalaciones.

Determinar cuál es la variedad más conveniente en cada caso resulta bastante difícil, ya que la elección debe hacerse teniendo en cuenta el clima de cada zona, tipo de invernadero, calidad del suelo y agua, etc.

En el caso del pepino, el problema se agrava por cuanto que se trata de un cultivo relativamente fácil y altamente productivo, razón por la cual hay que afinar más en la elección para salir bien librados de la competencia. Esto contrarrestado se comprende mejor pensando en el pepino a la hora de venderlo, pues ya hemos dicho que el productor es bastante fácil y esa es la razón de la competencia.

En el mercado existe un buen número de variedades que se adaptan tanto a efectos de buena comercialización como a resistencia a enfermedades, productividad, precocidad, etc. De todos estos factores, entiendo que los más importantes a tener en cuenta son los que se refieren a comercialización y productividad, puesto que la precocidad no está supeditada más que a la voluntad del agricultor. Por otra parte la resistencia varietal a enfermedades pierde bastante interés en el cultivo bajo invernaderos, por cuanto que la desinfección del suelo y los tratamientos sistemáticos de las plantas son operaciones obligadas con independencia del cultivo.

La experiencia que existe en la comarca de Vinaroz en cuanto a los factores más interesantes en el cultivo del pepino bajo invernadero se refieren a dos años y con los siguientes cultivos:

VARIEDADES

GEMINI
Variedad muy productiva con pocas flores masculinas. La producción se localiza fundamentalmente en el tallo principal, que trae como consecuencia el que no se alarguen excesivamente las ramas secundarias y como consecuencia un ahorro de mano de obra para la poda.

El fruto tiene buena aceptación por su color verde oscuro y ligeramente amargo, características a las que está acostumbrado el mercado consumidor nacional. Es algo más liso que el pepino clásico.

Variedad tan interesante como la anterior en cuanto a productividad, si bien tiene el inconveniente de fructificar algo menos en el tallo principal, lo que obliga a invertir más mano de obra en la poda de ramas secundarias para favorecer la precocidad de los primeros frutos.

Comercialmente es más acepta-

ble que el anterior por ser más parecido al pepino clásico, «con pinchos»; no obstante, en algunos mercados ocurre lo contrario debido a que es frecuente que la flor quede pegada al fruto restándole presencia.

MARKETER

Planta con mucho vigor y también muchas flores masculinas que la hace poco productiva, incluso la variedad que se dice llamar híbrida.

Comercialmente es el que más se parece al pepino clásico, pero es menos productivo que las anteriores variedades.

HIGNAK, ARHLEY Y BYPES

Superiores al Marketer, pero me nos aconsejables que el Gemini y Saticoy.

BAMBINA

Variedad muy productiva con pocas flores masculinas, pero difícil de vender en el mercado nacional por su excesiva longitud y ausencia total de amaror.

Es interesante tener en cuenta una serie de detalles complementarios en la elección de la variedad por cuanto que pueden alterar sus características.

El excesivo amargor de los frutos tampoco agarada al mercado nacional y se evita bastante si se tiene la precaución de coger los frutos a las primeras horas de la mañana, antes de que estos absorban de la planta una sustancia amarga que ella sintetiza en las horas de más actividad fotosintética.

Por otra parte se ha observado que el acolchado de los pepinos favorece la emisión de ramas secundarias. Ya hemos dicho que éste es un defecto que encarece la operación de poda, pero que puede ser interesante tenerlo en cuenta para alargar el período productivo de ciertas variedades.

Este año se ha observado una elevada pérdida de los primeros pepinos al secarse por la flor. Parece ser que ésta no es una característica varietal, sino consecuencia de una elevada humedad (necesaria en el cultivo del pepino) acompañada de altas temperaturas (cerca de 40° C.)

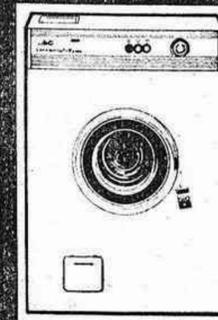
Parece bastante claro a la vista de esta experiencia en la comarca de Vinaroz que las variedades de pepino que mejor se comportan en invernadero son el Saticoy y Gemini; no obstante, hay que dejar una puerta abierta a la experimentación de nuevas variedades que en un futuro próximo pudieran resultar interesantes. Como siempre es aconsejable ensayar a pequeña escala y por más de una campaña para poder obtener conclusiones aceptables y que no resulten onerosas.

GONZALO MARTI HERNANDEZ

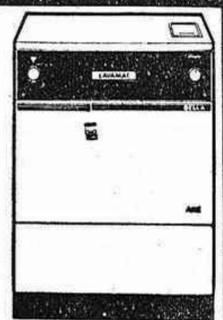
Agente de Extensión Agraria de Vinaroz

AEG sí puede

Llevar siempre limpia a toda una familia



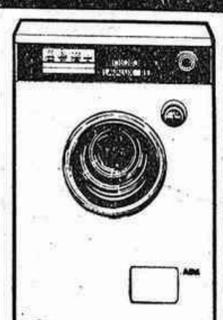
Serie Claramat Desde 16.900 pts.



Serie Lavamat Desde 34.900 pts.



Serie Novamat Mod. 85 29.900 pts.



Serie Lavalux Desde 21.500 pts.

DISTRIBUIDOR

J. y J. DOLS

Calle Colón, 41
CASTELLÓN

Depósitos de FUEL-OIL

SUCIOS CON FUEXOL

(Producto autorizado) En unos instantes se los dejaremos limpios Llame a: RYTIMO

Valencia, 280-1. BARCELONA - 7
Teléfonos: 215 47 81 - 215 38 19 - 215 47 83 - 215 47 86

El Cine y Su Mundo

LA SEMANA CINEMATOGRAFICA

VUELVE MARISOL. TRABAJARA CON BARDEM, POSIBLEMENTE, EN «Y, TAMBIEN...». JUNTO A LA ACTRIZ INTERVENDRAN CHRIS MITCHUM Y JANET LEIGHT. —CARROL BAKER EN MADRID PARA PROTAGONIZAR «HORROR MUDO». DE UMBERTO LENZI. —ANA BELEN Y VICTOR MANUEL VOLVERAN A TRABAJAR JUNTOS A LAS ORDENES DE GONZALO SUAREZ. «LA MAS GRANDE HISTORIA JAMAS CONTADA», TITULO PROVISIONAL DE LA PELICULA.

PARCE que, definitivamente, está concretado el proyecto que debe devolver al cine la figura de Marisol, durante varios años envuelta en rumores de regresos relacionados con los más diversos temas y personajes. Pero Marisol no pasaba, de eso, de proyecto. Y todo el mundo seguía aguardando la película, el personaje capaz de hacer de ella la actriz que muchos descubrieron dentro de ella pero que sus películas no han podido materializar nunca.

El caso es que tras todos estos meses, años, de dudas, estudios, Marisol se reincorpora a la producción activa. O, al menos, eso aseguran las fuentes «generalmente bien informadas».

La película que interpretará Marisol tras el citado paréntesis de espera se titula, probablemente «Y, también» y estará basada en una historia que escribe Santiago Montada, el guionista de moda, a un paso de superar en solicitudes al mismísimo Alonso Millán. Y Marisol tendrá un director de postín, embarcado desde hace algún tiempo en propósitos claramente comerciales como es Juan Antonio Bardem. Quedan los elementos de arropamiento, en este caso tan necesarios si se quieren conquistar mercados extranjeros, aunque no sean

muy amplios. En principio Goyanes quiere traer un galán joven de primera línea que muy bien pudiera ser Chris Mitchum, el hijo de Robert, al que Isasi trajo para su película «Overkill». El chico tiene una pinta estupenda y no debe ser mal actor. Nosotros le recordamos en su curioso personaje de cow boy motorizado de «E Gran Jack» junto a John Wayne. Es un actor moderado con pinta internacional y naturalidad muy apreciable. También quieren traer a Janet Leigh, en otro momento compañera y esposa de Tony Curtis, aún en posesión de crédito y popularidad. Caso de que no pudieran ser contratadas estas dos figuras el productor trataría de sustituirlas por otras de semejante corte y significación. Porque ya se sabe que en el cine el rompecabezas de los repartos admite mil concepciones y «jugadas». Lo más interesante de esta novedad radica desde luego en la presencia de una Marisol-adulta que tiene necesidad de evidenciar sus verdaderas posibilidades dramáticas para afrontar una carrera seria, definitivamente seria.

«HORROR MUDO»

Acaba de estrenarse en Madrid, «Terror ciego», mediocre producción de Richard Fleischer, un director de lo más importante que



pueda ofrecer el cine actual, y si no remitanse a su película más lo por la anécdota de «Terror ciego» y he sacado a colación este título, con toda la curiosidad del mundo, porque también en Madrid se ha iniciado el rodaje de una coproducción italo-española que se titulará «Horror mudo». Esta explicación: de terror a horror y de reciente «Fuga sin fin», una maravilla. He recordado a Fleischer sosegura a... Y es que en Europa esta de moda; de rabiosa y sugestiva moda el cine de miedo, como decíamos antes, hace solo unos años. Sólo que ese cine de un poco antes tenía mucha menos sangre, y mucho menos erotismo. Y yo no soy de los que abogan por volver a las fórmulas tradicionales, ni mucho menos.

«Horror mudo» es un tema de suspense que está dirigiendo un italiano especializado en coproducciones y que se llama Umberto Lenzi. Desde hace seis o siete años viene periódicamente a España para realizar algún tema exótico, de acción o intriga. Entre sus obras yo recuerdo «Tres sargentos bengalíes», frustrado intento de aproximación a una historia que en su momento hizo millonarios a los distribuidores, y no hace falta citar el título. Después inició la etapa de «suspense» y lo hizo dando la mano a una figura norteamericana que parecía decidida a afincarse en Italia para siempre: Carrol Baker, el «boom» de «Baby Doll», confirmada después como excelente actriz en «Gigante», «Harlow», «Promesa rota» y algún que otro título más. Cuando dejó Hollywood allá continuaba siendo una «estrella».

Umberto Lenzi ha dirigido a Carrol Baker en «Fórmula 1» y «Una droga llamada Helen», sendas coproducciones hispano-italianas, propulsadas sobre narraciones de intriga. Pero la guapa americana rodó en España también «La última señora Anderson» otro relato de «terror» que dirigió el granadino Eugenio Martín. Y volvió para hacer «Capitán apaches» con Lee Van Cleef un «western».

En la coproducción «Horror mudo» intervendrán, como casi siempre, varios actores españoles, desempeñando cometidos de segundo orden. No conocemos aún los nombres, solo que el veterano Jorge Rigaud tendrá a su cargo uno de los más sobresalientes.

«LA HISTORIA MAS GRANDE JAMAS CONTADA»

«Morbo», la película que interpretaron juntos Ana Belén y Victor Manuel, a las órdenes de Gonzalo Suárez, iba a ir a Cannes, pero ante la sorpresa general, se quedó aquí desestimada por el comité de selección del certamen francés. Un duro golpe para el luchador asturiano que tan poca fortuna ha tenido en los festivales a donde decidió acudir. Por ejemplo, fue a Berlín, cuando el «affaire» de «El jardín de las delicias» y todo el mundo le recibió de uñas, sin que él hubiera tenido nada que ver con el complicado tinglado que se formó a raíz de la posible designación de la película de Saura. Fue a San Sebastián con «Acom», una de las películas más bellas que se han hecho en España en los últimos tiempos, y un público obsesionado por armar jaleo más que por otra cosa, un público que pedía la presencia de otros directores no supo valorar el trabajo de Gonzalo Suárez. Y ahora la decepción de Cannes. Usted imagínese que le han seleccionado una película para certamen tan prestigioso y que de la noche a la mañana se la rechazan. Bueno pues, de todas formas «Morbo» tendrá festival, el de San Sebastián. Justicia. Y también podrá hacerse

justicia a nivel popular, porque la película es buena. Entre tanto Gonzalo prepara «La más grande historia jamás contada», que será una comedia fantástica de acción, con diversos números musicales incrustados. De momento solo sabemos eso.

PYRESA

ORSON WELLES RUEDA PARA EL CINE ESPAÑOL

El «genio» protagoniza «La isla del tesoro», de James Hoff

Por Juan José PORTO

ORSON Welles rueda, de nuevo, en España. El genio del cine —genio de verdad— ha vuelto a la piel de toro, tras una sensible ausencia. Durante diez años ha sido, prácticamente, vecino de Madrid.

Orson Welles se encuentra en Andalucía como protagonista de una versión cinematográfica que está realizando el inglés James Hoff, de la obra de Stevenson «La isla del tesoro» varias veces tratada por los especialistas del celuloide, con desigual fortuna. Resulta bastante curioso recordar como a seis o siete años, Welles inició otra película sobre este mismo tema bajo la dirección del español Jesús Franco. No se a ciencia cierta, esta es la realidad, lo que pasó con aquel proyecto, solo que ni prosperó y se fue al limbo de la cinematografía que, por cierto, debe estar pobladísimo. Con Welles trabajan en la nueva versión de «La isla del tesoro», el niño Mark Lester —feliz hallazgo de «Oliver»— y Angel del Pozo, entre otras figuras nacionales y extranjeras, ya que la película se rueda en coproducción italo-franco-española, según tengo entendido.

UN GENIO

Desde hace muchos años, desde la célebre reunión de críticos y especialistas en Bruselas hace veinte años, «Ciudadano Kane», se viene aceptando universalmente, como una de las obras maestras del cine de todos los tiempos. Aquella película significó para su autor, un joven inquieto, de fantasía desbordante y enamorado de Shakespeare, la admiración general. Su cine tenía



mucho de hallazgo y presagio; era como el descubrimiento de una técnica nueva más brillante, más certera, más pura.

Lo que quizás no sepan algunos es que Orson Welles vino a España hace muchos años, porque estaba enamorado, subyugado, diríamos, por la Fiesta Brava. Tanto que quiso ser torero. Vivió años en Andalucía —esto ocurría en la década de los treinta— y se enfrentó con el toro en diversas ocasiones, sintió en su rostro el aliento gélido de la muerte. Pero esto mera anécdota en relación a su portentosa creación como cineasta único. Pocas personas pueden ofrecer un palmarés tan impresionante como el que constituyen sus películas «La dama de Shanghai», «Macbeth», «Otel», «El cuarto mandamiento», «El proceso». Hay dos obras capitales en la obra del «genio-Welles», que se realizaron en España, con sello español: «Mister Arkadina» y «Campanadas a medianoche». Esta última puede considerarse como la culminación expositiva del talento de un creador nato, dotado de sensibilidad extrema y con capacidad para recrear sobre la pantalla la obra de clásicos del teatro, de William Shakespeare. Es imposible olvidar la dinamicidad profunda y expresiva de unas imágenes «Campanadas». La película fue a la carrera del «oscar» y se quedó fuera, lo que demuestra cuantas injusticias comete la industria de Hollywood

al jugar con intereses y no con valores.

UN QUIJOTE

Sin embargo, la obra española que el mundo esperaba de Welles, sigue estando, mitad en celuloide, mitad en su cabeza. Se trata de esa película que iniciara hace años sobre «El Quijote» cervantino. Película en la que «el genio» ha trabajado intermitente en el transcurso de los tiempos pero que no encuentra la conclusión anhelada.

Es más, hay quien dice, que ya será muy difícil ver la película acabada, porque algunos de los actores protagonistas han fallecido, y será poco menos que imposible sustituirlos sin que se aprecien diferencias tan sensibles. En cualquier caso no puede olvidarse que Welles es, de verdad, insisto, un «genio».

Pocas veces ha tenido una cámara delante, hombre de tan impresionante humanidad, capaz de relegar a un rincón a toda una pléyade de figuras. Pocas veces ha tenido la industria ha contado con una mente tan diáfana y una sensibilidad tan extrema, Welles, como actor, ha aceptado papeles flojos en películas malas —por la sencilla cuestión del vil metal ese— ha impresionado siempre, incluso en esas ocasiones, porque su presencia es impresionante. ¿Recuerda su primera aparición en «El tercer hombre», bajo el claro oscuro de luna? Genial. — (PYRESA)

UNA DE LAS MAS BELLAS HISTORIAS DE AMOR DE LA LITERATURA UNIVERSAL



Ana Karenina
UNA SUPERPRODUCCION SOVIETICA DE LA OBRA DE TOLSTOI
OVOCOLOR 70%

(Autorizado Mayores 18 años)

Estreno, mañana 7:30 y 10:30

teatro cine sindical

Hoy, 4:30, 7:30 y 10:30 últimas proyecciones de

EL GRAN JACK

(Autorizado Mayores 18 años)

ASTORIA

— 70 m/m —

MAÑANA LUNES

7:30 TARDE y 10:30 NOCHE

EMOCIONANTE ESTRENO

George Eastman - Anthony Ghidra - Daniele Vargas



EL ULTIMO PISTOLERO

DIRECTOR JOSEPH WARREN
70% COLOR - TECHNISCOPÉ

...SE TRATA DE UN «WESTERN» EXTRAORDINARIO Y UNICO... DE IMPLACABLE VIOLENCIA Y ACCION APASIONANTE Y HUMANA

(Autorizado Mayores 18 años)

NOTA: ESTA SALA NO CELEBRA FUNCION LOS VIERNES POR DESCANSO SEMANAL

¿NECESITA UN: FONTANERO, CARPINTERO, PINTOR, ALBAÑIL, ELECTRICISTA, CRISTALERO, ETC.?

LLAME AL TELEFONO 22 62 68

URGE SE LO PROPORCIONARA

SOLDADORES

Para Empresa metalúrgica se necesitan
Los interesados dirigirse a F. H. A. R. S. L. C. A. Villafamés, n.º 7.
Tel. 212682. —Castellón.

Cartelera de Espectáculos

TEATRO CINE SINDICAL
4:30, 7:30 tarde y 10:30 noche
NO-DO. (Tom y Jerry) EL GRAN JACK. Cinemascope y Color. Mañana Lunes. ANA KARENINE. Programas A. Mayores 18 años.

ASTORIA: 4:30, 7:30 y 10:30
COMANDO EN EL DESIERTO. Technicolor 70 m/m. Richard Burton y John Colicos. Mayores 14 años. Mañana lunes EL ULTIMO PISTOLERO. Technicolor 70 m/m. — George Eastman.

SABOYA: 4:30, 7:30 y 10:30
LA REINA DEL VAUDEVILLE. Cinemascope, Technicolor. Rosalind Russell y Natalie Wood. Mayores 18 años. Próximo Martes TRIANGULO Technicolor. Nuria Espert y Américo Coimbra.

REX: 4:30, 7:30 y 10:30. —
AUNQUE LA HORMONA SE VISTA DE SEDA en Color. Alfredo Landa y Ana Belén. Mayores 18 años. Mañana lunes: EL CLUB SOCIAL DE CHEYENE en Technicolor: James Stewart y Henry Fonda. Mayores 18 años.

AVENIDA: 4:30, 7:30 y 10:30
LOS VIVIDORES. Technicolor. Panavisión. Warren Beatty y Julie Christie. Mayores 18 años. Mañana lunes ANA COULBER. Technicolor. Panavisión. Raquel Welch y River Culp.

RIALTO: Hoy domingo —
CHICO, CHICA, BOOM. Technicolor. Bruno Lomas y EL ZORRO JUSTICIERO. Cinemascope y Technicolor. Tole

rado Menores. Mañana lunes ABRE TU FOSA, AMIGO.. LLEGA SABATA. Technicolor. Richard Harrison y 20.000 LEGUAS DE VIAJE SUBMARINO. Dibujos Animados en Technicolor y Cinemascope.

CINE SAN PABLO: 3:30 y 6:45 continua NO-DO UN VAMPIRO PARA DOS y CUANDO LOS DINOSAURIOS DOMINABAN LA TIERRA. Eastmancolor. Mañana lunes. A TODO GAS y UN PLAZO PARA MORIR. Cinemascope y Color. Tolerado Menores.

CINE CONDAL (Villarreal) 3:30 tarde hasta 8:30 continua NO-DO, Jaimito. ESPANOLAS EN PARIS. por Laura Valenzuela y EL ULTIMO SAFARI. Scope y Color. Mañana lunes. ADIOS, CIGÜENAS ADIOS. Eastmancolor. A. Mayores 18 años.

CINE BAHIA (Villarreal) 3:30 tarde continua y 9:45 noche EL RETRATO DE DORIAN GRAY. Cinemascope y Color. Helmut Berger y Eleonora Rossi Drago y EL APARTAMENTO DE LA TENTACION. Eastmancolor Carmen Sevilla y Juan Luis Gallardo. A. Mayores 18 años.

CINE VICIANA (Burrriana) Hoy domingo 4 y 7 tarde y 10:30 noche. EN UN LUGAR DE LA MANGA. Color. Con Manolo Escobar, Conchita Velasco, José Luis López Vázquez, Gracia Morales y Manolo Gómez Bur. Mayores 18 años.

VIDA DEPORTIVA

Hoy se clausuran en la Sección Femenina los III Juegos Nacionales de Educación General Básica

Ayer, destacada participación de las representantes castellanenses

SIGUEN celebrándose en las instalaciones deportivas de la Delegación Provincial de la Sección Femenina, los partidos correspondientes a los III Juegos Nacionales de Educación General Básica, en su fase de sector y en las modalidades de baloncesto, balonmano y voleibol.

BALONMANO

En el primer encuentro de la jornada, en el que se enfrentaron los equipos de balonmano de Madrid-Baleares, el resultado fue de empate a ocho goles. Aunque en la primera parte parecía que el Madrid iba a adjudicarse la victoria, no ocurrió así y tuvo que conformarse con el resultado que reseñamos.

ALINEACIONES:
Por el Madrid: Teresa Caballero, María Angeles Iglesias, Consuelo Donnalre, María Isabel González, Francisca Ruiz, Antonia García, Angeles Martín, Victoria Velázquez, Lucía Miguel y María Angeles López.
Por Baleares: Concepción Galtell, Francisca Segri, Antonia Bueno, Fusaquina García, Magdalena Enseñat, Catalina Garau, Barbara Haya, Felisa Huelamo y Fuana María Adrober.
Goleadoras por Madrid: Teresa Caballero (7), Victoria Velázquez (1). Por el Baleares: Francisca Segri (6), Felisa Huelamo (2).
A las once de la mañana tuvo lugar el encuentro "Cardenas Cisneros" de Almazora-Teruel, que finalizó con la victoria de nuestro representante por catorce a uno.

ALINEACIONES Y GOLES MARCADOS

TERUEL: Aurora Campdemós, Rosa María Yebra, María José Marco, Carmen Latour (1), Josefina Gil, María Teresa Yebra, Antonia Almolda, Lucía Almolda.
ALMAZORA: Ester Brisch, Rosa Romero (7), Encarnación González, Angela González (2), Benita Sánchez (1), Herminia Fortea, Remedios Mingol, Adela Sánchez (1), Inés Esteve (3), María Dolores Benedito y Angeles Alaga. Este partido como el anterior, también de balonmano, se ha jugado en las pistas deportivas del Hogar Provincial "Sierra Espadán".

BALONCESTO

BARCELONA, 17; BALEARES, 16

Ha sido este uno de los encuentros más reñidos de la jornada, puesto que ambos conjuntos han sabido superarse. El primer tiempo ha terminado con el resultado de 1-7, favorable a las isleñas, y aunque parezca increíble, el Barcelona consiguió un tanteo final de 17-16 a su favor.

ALINEACIONES:
BARCELONA. — D. Rivero, J. García, P. García, P. Puig, M. Balada, I. Ramón, E. Pérez, S. Ribes, I. López, R. Catalán, N. Montserrat.
BALEARES. — T. Petrus, V. Guillen, M. Bauzá, S. Cañella, M. Roselló, C. Vallespir, F. Más, C. Lunesa y C. Pascual.
Encestaron por el equipo catalán: D. Rivero (2), P. Puig (9), I. Ramón (2), E. Pérez (2), G. Balada (2). Por el Baleares: M. Bauzá (5), S. Cañellas (5), V. Guillen (2), M. Roselló (3), y C. Pascual (1).

TERUEL, 4; "SERRANO SUÑER" CASTELLON, 29

El equipo representativo del Grupo "Serrano Suñer", de Castellón ha vencido por 29-4 al conjunto de Teruel.

ALINEACIONES Y CESTOS:
TERUEL. — I. Varea, P. Tomás, I. Catalán, Z. Igual, R. Catalán (2), D. Gargallo (2), P. Yuste, C. Blasco, M.J. Sanpedro y T. García.
CASTELLÓN. — M. García (8), A. Alcedo (8), T. Bustamante, P. Voltés, E. Pinto, C. Gil, M. Bou, E. Barberá, L. Seder (13) y E. Gallego.

VOLEIBOL

En esta modalidad, se enfrentaron, en la jornada de ayer, Teruel-Baleares y Barcelona-Castellón.

TERUEL, 0; BALEARES, 2
El equipo balear venció a Teruel por 2 juegos a cero.
ALINEACIONES:
TERUEL. — I. Pérez, L. Giménez, P. Herrero, M. Sangüesa, L. Alonso, M. Ruiz, D. Viar, A. Martínez y C. Bañista.
BALEARES. — M. Busquet, E. Balca, F. Pujol, J. Sastre, D. Belmonte, A. Alabarics, C. Garau, C. Riñón y S. Herraiz.

BARCELONA, 0; CASTELLON, 2

El último encuentro, enfrentó a los equipos de Barcelona y Castellón. El conjunto castellanense, integrado por alumnos del Grupo "Cardenal Cisneros", de Almazora, venció, por dos juegos a cero a las catalanas.

ALINEACIONES:
BARCELONA. — R. Pamies, A. Longay, N. Peraire, J. Heredia, S. Muros, M. Negre, C. Gómez, B. Gutiérrez, y A. Solano.
CASTELLÓN. — V. Gil, A. Alcázar, J. Monferrer, D. Rosete, G. Narro, D. González, E. Martínez, C. Brisch y J. Romero.

HOY, JORNADA FINAL

Esta mañana, a las diez, comen-

zarán los encuentros de la última Jornada, que finalizarán con la Clausura, sobre la una de la tarde.

BALONCESTO

10 de la mañana, Teruel-Barcelona.

11 de la mañana, Baleares-Castellón.

BALONMANO

10 de la mañana, Teruel-Madrid.
11 de la mañana, Baleares-Almazora.

VOLEIBOL

12 de la mañana, Castellón-Baleares.
13 de la tarde, Teruel-Barcelona.

AUTOMOVILISMO

Betoret con Mini y Barrachina con Simca participantes hoy en el V Rallye Autocano

Hoy se celebra en Valencia el V Rallye Autocano. En el mismo participarán dos equipos de la Escuela del Automóvil Club Castellón, cuyos pilotos son Betoret con Mini, que nos decía el personalmente que tenía el rallye muy bien ensayado, asimismo irá Barrachina, el piloto de Benicasin a bordo de un Simca, entre otros datos hemos de decir, que este Rallye es puntuable para el Campeonato Regional de Rallyes, y a la vez puntuable para el desafío nacional Simca.

En general al scratch hay un buen lote de premios en metálico de 15.000, 10.000, 8.000, 6.000, 4.000, 2.000 y 1.000 hasta el décimo con un trofeo por coche, no tomándose aún en cuenta la labor de copiloto en una prueba de esta categoría.

Y nada más, esperamos darles el resultado de nuestros pilotos el próximo martes.—ESCAPE.

Regional Preferente

En Vinaroz, esta tarde, visita de Pedreguer

TAL como era de presumir, el Alberique fue un rival difícilísimo que impidió el triunfo del Vinaroz. La baja de Petit por expulsión injusta, la promita de Miller adulterando el acta, cuatro partidos al canto, se dejó notar ostensiblemente en la vanguardia albiazul. A pesar de todo con una pizca de suerte, se pudo ganar. Menos mal que Torrente y Paterna, perdieron. El Aleira, contra viento y marea, va aguantando el tipo.

Esta tarde nos visita el Pedreguer, equipo mediano, pero como tal vez juegue con algún estímulo tan de moda, echará el resto. El Vinaroz se batirá a buen seguro, con total entrega desde el minuto inicial. Conviene asegurar el tanteo, cuanto antes, pues a última hora, ya se sabe lo que pasa.

Ultimo partido en el Cervol, y quizás adió a la Preferente. Enorme expectación, se prevé un lleno. La alineación inicial probable puede ser ésta:

Ortiz, Diago, Sos, Barberá, Emilio, Matías, Amposta, Campos, León, Plaza y Tollis.

El Vinaroz, lleva dieciocho jornadas imbatido y que siga la racha.

ANGEL GINER

El Piel venció en Almusafes (2-1)

DURO, competido, de fuerza y juego resultó el partido entre el Almusafes y el Piel, que terminó con la victoria a domicilio del Piel, resultado corto a todas luces, dado el intenso dominio, las veces que se disparó a puerta y las claras oportunidades de gol que se malograron por exceso de precipitación. Fue un partido, en el que más bien parecía que tanto el Piel como el Almusafes se jugaban la clasificación, cuando en realidad, ni al Piel le iba nada ni al Almusafes le podía salvar nadie del descenso.

mo el Almusafes se jugaban la clasificación, cuando en realidad, ni al Piel le iba nada ni al Almusafes le podía salvar nadie del descenso.

Pero la honrilla deportiva también cuenta, y el Almusafes se batía como leones, y no digamos del Piel, que salió dispuesto a llevarse los puntos e hizo una primera parte soberbia de juego, dominio y remate a gol, siendo en esta primera parte cuando conseguimos el aprovechamiento de un servicio y ante la indecisión del meta y defensa sortea a ambos y de tiro sesgado, templado y colocado batir a Mari. A los 43 minutos se saca una falta por Burguete, muy bien lanzada sobre la misma boca de gol, y Martín que venía lanzado peina el balón en la red sobre la marcha.

Con el dos a cero empieza la segunda parte, pero en una jugada desgraciada López se hace con el balón, sale a cubrir puerta Bertomeu, pero no puede evitar que el balón se le cuele cuando el mismo creía iba a salir fuera. El partido cobra la máxima emoción, hay varios momentos de fuerte presión local, que nos hacen temer por el resultado final, pero poco a poco el Piel logra serenarse e imponer su ritmo de juego, pero sin suerte en los remates que una y otra vez se prodigan, y tanto Sanahuja, como Sancho, Amat y Marrama, a punto estuvieron de aumentar el marcador a no ser por la acertada intervención de Mari, que estuvo hecho, un coloso en esta segunda parte.

Amat cayó lesionado ante la dureza de Vicente, y también sufrió fuertes tarascadas García que salió en sustitución de él.

En resumen un partido bien ganado, y con méritos sobrados por la magnífica actuación de todos los jugadores del Piel, que están teniendo un final de temporada soberbio.

No cabe hacer distinciones porque todos cumplieron y hubo afán de victoria, garra, velocidad y buen fútbol y no se puede pedir más cuando se juega fuera y ante un adversario hundido en la clasificación, pero rabioso de batir a los mejores, que luchó lo indecible por remontar el resultado adverso lo que no pudo, porque no hubiera sido justo.

Por el Almusafes destacaron su portero Mari, Aranda, Ginés, en especial; López y Vicente, pero éste con dureza rayana en la violencia.

El arbitraje estuvo a cargo del Sr. Bellvis, bien en la primera parte y condescendiente y caserillo en la segunda, sin autoridad para cortar el juego peligroso de algunos locales.

ALINEACIONES:
ALMUSAFES: Mari, Salvador, Alepez, Vicente, Sanchis, Aranda, Ginés, Lladosa, Rovira, López y A. Vidal.

PIEL: Bertomeu, Burguete, Sebastián, Bataller, Marco, Martín, Casanova, Sanahuja, Marrama, Sancho y Amat (García).

ANTE LA VISITA DEL BURRIANA

Hoy domingo, nos visita el potente Burriana, confrontación de cierto tinte de rivalidad comarcal. No dudamos que el Burriana y el Piel nos van a deparar un gran partido ante la igualdad de fuerzas y el buen fútbol que practican.

Y es natural que el choque se espere con cierto interés, porque por la mínima fue vencido el Piel en San Fernando, y es lógico que el Piel quiera vencer a su oponente, como el Burriana en no salir vencido del Estadio Segarra. Por todo ello, el partido es considerado como de los grandes, y máximo cuando el dar el cerrojazo a la temporada, que de vencer, acabaría siendo brillante para el Piel, que no dudamos querrá dejar satisfacción a su afición con un triunfo final, aunque no por desear nada fácil y en el que para lograrlo habrá de poner toda la carne en el asador, y claro está siempre con la corrección y deportividad que caracteriza a ambos conjuntos hoy en liza.—ERNESTO PEREZ.

Empresa de ámbito internacional necesita

HOMBRES Y MUJERES

para concederles la distribución exclusiva de sus productos de consumo.

No se exige especialización, pero sí ganas de trabajar y ganar dinero. Nuestros artículos están garantizados. (No se trata de libros, detergentes, electrodomésticos, versiones, etc.).

Las ventas se realizan con facilidad y continuamente.

Interesados escribir a DINA MEY, Calle Balcells, 48-50. Barcelona-12.

Más de 100.000 industriales de acuerdo: DKW es negocio

Una DKW llama a otra DKW. Se empieza por una. Se comprueban sus prestaciones. Su ventajoso precio. La potencia de su motor Diesel Mercedes-Benz. Su calidad controlada por Volkswagen y Mercedes. Todo.

Después se elige de su amplia gama, el vehículo adecuado. Así, hasta formar una flota. Porque DKW es negocio. En todos los sentidos (también su precio de reventa es el más ventajoso).

Más de 100.000 industriales trabajan con DKW.

Pero muchos de ellos ya no compran una sola.

Compran varias cada vez.



DKW F-1000
1.000 kgs.



L 406 D "La nueva estrella"
2.500 kgs.



L 405 D
1.700 kgs.

LA GAMA CON MOTOR DIESEL MERCEDES-BENZ

LA POTENCIA EN EL TRANSPORTE LIGERO



Concesionario:
AUTOLICA, S. A.

(antes SOLER GÜELL, S.A.)

Ventas: Plaza Huerto Sogueros, 8 - Teléfs. 21 68 79 - 21 68 78

Servicio Oficial: C/ Vall de Uxó, n.º 23 (Carretera Valencia-Barcelona) - Teléfs. 216490 - 216453

CASTELLON DE LA PLANA

VIDA DEPORTIVA

UN DECISIVO ELCHE-CASTELLÓN ESTA TARDE EN EL ESTADIO

Ninguno de los dos contendientes ha decidido su alineación

Después de tres jornadas del final de la liga, tal y como se ha podido comprobar por los estudios publicados sobre la resolución de la misma en nuestro número de ayer, los cuatro favoritos, Oviedo, Elche, Zaragoza y Castellón, se encuentran en postura de optar todos a la clasificación y con el título de campeón de por medio para cualquiera de los cuatro, aunque parezca increíble. Como cualquiera de los cuatro puede quedar apeado se-
 gun resuelva sus partidos en casa. Es tan extensa la gama de combinaciones, que lo mejor es cerrar los ojos y pensar en el partido de esta tarde donde ha de comenzar ya el desenlace, favorable o en contra, de esa situa-

ción que ha de dar las posibilidades expuestas para ambos contendientes, Elche y Castellón. Viene el cuadro ilicitano, según parece por sus últimas actuaciones, en uno de sus buenos momentos y con la facultad de poder contar en sus filas con todas sus figuras. También el Castellón anda de nuevo en un momento bueno pero con alguna sensible baja. Las novedades que nos señalan para esta tarde, por lesión de Mendieta en Oviedo, no restan su poder de recalificación pensando en la resolución favorable del partido que ha de situarse en el segundo puesto de la clasificación a la espera del que puede ser definitivo y resolutorio partido de Santander, con regreso feliz a nuestra ciudad como equipo medido ya en Primera División. Todavía nada —al menos hasta última hora de ayer—, sobre la formación del equipo que ha de enfrentarse esta tarde al Elche. Parece ser definitiva la baja de Mendieta, aunque esta misma mañana será probado en el complejo deportivo del Hotel Azor y pudiera ser también que el vasco mostrara encontrarse bien; pero, ya decimos, su alineación queda en el aire según noticias que tenemos también sobre el caso. De confirmarse la baja de Mendieta, será Araquistáin el que reaparezca y ocupe esa plaza. En orden a la defensa, todo hace creer que será la misma de Oviedo, esto es, Ferrer, Cela y Babiloni, pudiendo ser los volantes al igual que en aquel partido, Oscar y Figueirido. Lo que ya no se presenta tan claro, por las múltiples combinaciones que pueden hacerse, es la formación de la delantera, ya que se cuenta con estos ocho hombres —teniendo en cuenta los jugadores concentrados—, Planellas, Clares, Leandro, Félix, Tonín, Demetrio, Cayuela y Echurri. Puede que estas dudas las despeje el mismo lector pensando vaya a formarse con los mismos "cinco" del pasado jueves en Oviedo, esto es: Demetrio, Cayue-

El Villarreal, en Alicante desde ayer

Dispuesto a puntuar esta tarde ante el Hércules

El Villarreal llegó a la playa de San Juan ayer a las siete y media de la tarde. El equipo almorzó en el famoso restaurante «La Chata», donde presenciaron la retransmisión del partido Alemania-Inglaterra, y viajó inmediatamente después, habiendo quedado concentrado en un hotel de aquella playa. Anoché conversamos a través del teléfono con el entrenador del equipo villarrealense, que nos señaló como mas probable la siguiente alineación: Payno, Bernal, Gelo, Pascual; Puig, Erviti; Casco, Izata, Planes, Jorge y Flores. Mantiene ciertas dudas respecto al estado de salud de Flores, pues el pasado jueves resultó lesionado en el partido con el Ferrol y todavía parece sufrir ligeras molestias. Esta misma mañana, el en-

trenador le hará unas pruebas y, si no resultan satisfactorias, Flores sería sustituido por Diego. Como suplentes, aparte Diego, se desplazan también Javi, Linares y Burguete. El entrenador considera este partido muy difícil por las circunstancias que concurren en el Hércules, que realmente no puede perder ni un punto para seguir manteniendo la esperanza en evitar el descenso automático. La Prensa alicantina, según nos dijo, se manifiesta repetidamente en este mismo sentido y, a la vez que apoya más que nunca a su equipo. Pero, añade el entrenador villarrealense, el Villarreal tiene que hacer lo posible para conseguir un resultado positivo. Obtener alguno de los puntos en litigio sería salir de la zona de descenso, pues ya sólo bastaría realmente con ganar al Tenerife en el Madrigal. Los jugadores villarrealenses están muy animados y, aunque consideran difícil el partido, confían en conseguir cuanto menos un empate. En Alicante, aunque ayer por la tarde se levantó el viento y hubo su cierta amenaza de lluvia, al llegar la noche el firmamento aparecía estrellado. Y por ello, se confía en que amanezca un buen día y el terreno de juego de La Viña se encuentre en buenas condiciones. El partido, según nuestras noticias, será presenciado por numerosos aficionados villarrealenses, pues son muchos los grupos que han organizado el viaje para animar a su equipo en tan difícil compromiso. Señalemos finalmente que según nos dijo el entrenador del Villarreal, también son muchos los aficionados ilicitanos que hoy estarán presentes en el Estadio Castalia. Ayer por la carretera el autobús de los villarrealenses se cruzó con infinidad de turismos y varios autobuses en los que se desplazan a Castellón numerosos seguidores del Elche.

Claves del marcador simultáneo D ARDO

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA		
QUESOS MG BETIS-AT. MADRID	BITTER CINZANO SODA CELTA-GIJÓN	RELOJ RADIANT SABADELL-LAS PALMAS
ANIS DEL MOND AT. BILBAO-ESPAÑOL	tervilor VALENCIA-R. SOCIEDAD	Caspolen BARCELONA-MÁLAGA
BELSON auto-radio GRANADA-CÓRDOBA	IKE 3 fargos de manga por talla CORUNA-BURGOS	FLAMINAIRE ENCENDEDOR A GAS R. MADRID-SEVILLA

EL ELCHE

El conjunto alicantino tampoco ha decidido su formación, aunque sí se conoce "una probable" alineación que puede ser la definitiva por ser la que actuó el pasado jueves ante el Santander. Esa alineación probable que se anuncia, la forman Mora, Poyoyo, González, Canós; Montero, Liompar; Chiva, Silvio, Vavá, Romea y Meléndez. Y para los cambios se citan a Esteban, portero; Bonet, Sitja y Alvarito. De cierto en ellos, solo se conoce que serán varios millares los aficionados que se desplazarán a Castellón para animar y ayudar al equipo en lo que se pueda en orden al aplauso y gritos de ánimo. Y por parte de sus impresiones daremos a conocer lo que nos ha dicho el jugador burriense afinado en Elche, Canós, por imposibilidad de localizar a Roque Olsen por parte alguna, ya que apenas llegado a Castellón se estufó para tiros y troyanos.

Canós, con esa sonrisita también al estilo de Mateo Martínez, como su amigo y familiar Planellas, nos dijo "hemos hecho el viaje" en cuatro horas. "Eso es correr mucho, hombre", tuvimos que decirle. Contestándonos Canós: "¡Más nos tocará correr mañana!".
 —¿Pensas ganar?
 Y se conoce que a Canós le cogió un cosquillo que le privó con

Un programa extraordinario de "La Voz de Castellón" ante el decisivo ELCHE - CASTELLÓN

A partir de la una de la tarde, la Emisora «LA VOZ DE CASTELLÓN» pondrá en antena un programa especial dedicado al decisivo partido de fútbol ELCHE-CASTELLÓN, que hoy se disputará en el Estadio Castalia. El referido programa tendrá una hora de duración, y en su desarrollo se establecerá conexión múltiple con los respectivos cuarteles generales del Elche y del Castellón, para pulsar la opinión de los protagonistas del partido.



Vista bien vistiendo en



En medio, 33 CASTELLÓN

Pasa a la pág. 18

ESTADIO Castalia

HOY domingo A las 5 de la tarde

Campeonato Nacional de Liga Segunda División

ELCHE, C. de F. C. D. CASTELLÓN

Como ayuda a los equipos aficionados Juvenil e Infantil, los señores abonados, y poseedores de pases a favor, deberán adquirir para este partido una entrada especial de 50 Ptas. Los abonados infantiles no precisarán entrada alguna.

NOTA: Venta de localidades, de 10 a 1 en Alloza 69, y a partir de las 11 de la mañana en las taquillas del Estadio.

Signos convencionales

El color de las flechas indica: AMARILLO, primer tiempo; VERDE, descanso; ROJO, segundo tiempo; NEGRO, fin de partido; BLANCO, partido suspendido; FRANJAS BLANCAS Y NEGRAS, avería técnica; CUADRO NEGRO, jugador expulsado; DISCO ROJO, penalty en contra.

B HERCULES VILLARREAL	H PONTEVEDRA OVIEDO	J CASTELLÓN ELCHE
N MESTALLA LEONESA	S FERROL LOGROÑES	T JEREZ MALLORCA

Facilitamos medio tiempo y final

VIDA DEPORTIVA

TELON A LA 41 LIGA

— El Real Madrid ha conseguido el título catorce veces
 — Málaga: Esta edición, record de empates en una temporada

MADRID, 13 (Pyresa).— La temporada más larga española está a punto de finalizar y con ella otra etapa o capítulo que se convierte en historia. Por ello, vamos a ofrecer hoy un conjunto de datos que son de ese ayer que miramos, nos tálguen, pensando en el mañana que vamos a vivir, si Dios quiere.

LOS TRES HISTORICOS

Es obligado empezar nuestro pequeño estudio dedicando al Real Madrid, Barcelona y Atlético de Bilbao el merecido elogio que poseen por derecho propio al ser los tres únicos conjuntos que han jugado, una tras otra, las cuarenta y una temporadas disputadas, con lo que suman cada uno un total

de 1.094 partidos incluyendo el encuentro pendiente de esta última jornada. Es un record nada despreciable y que nos sirve para aplaudir, una vez más, a estos tres históricos mosqueteros futbolísticos, que han sido, además, los máximos acaparadores de los títulos puestos en juego catorce, ocho y seis respectivamente. También, este inigualable trio, son los que han obtenido más subcampeonatos de liga. Es el conjunto del Barcelona el que en más oportunidades ocupó la segunda posición con un total de diez, el Real Madrid lo fue, a su vez, en nueve ocasiones, y el Atlético vasco lo logró en seis.

Aunque estemos hablando del campeonato liguero no vamos a olvidar en esta cita de datos, los

campeonatos de copa que esta tripla de grandes clubs ha sumado. El primer lugar lo ocupa el Atlético de Bilbao con un palmarés de veintuna; el Barcelona, eterno segundo, lo consiguió dieciséis veces, y el Real Madrid lo sumó en once ocasiones. En cambio, el conjunto blanco es el que ha sido subcampeón en más oportunidades de lograrlo en trece; los vascos, por su parte, lo fueron nueve y cinco los azulgranas.

LA CLASIFICACION GENERAL

Si hiciésemos en estos momentos una clasificación general de las cuarenta y una temporadas ligueras disputadas, en la que entrasen los cuarenta y dos equipos de clubs que han tomado parte

en las mismas, nos encontraríamos con los datos que a continuación les ofrecemos; sin contar, naturalmente, la jornada pendiente de celebrarse: en primer lugar, encabezando la clasificación el Real Madrid, con un total de 1.476 puntos obtenidos en los 1093 encuentros disputados. El número de victorias sumadas por el club de Bernabeu ha sido de 631, mientras que empataba en 204 partidos y perdía en 258.

El club de Fútbol Barcelona ocupa la segunda plaza, con 1.380 puntos, fruto de 592 victorias, 106 empates y 305 derrotas.

El Atlético de Bilbao es tercero con 1.279 puntos, su balance es de 541 triunfos, 197 empates y 355 derrotas.

Otros datos curiosos en esta

clasificación general, son los clubs que más empates y derrotas han logrado en Primera División, y que son en su respectiva primera posición el Atlético de Madrid y el Español de Barcelona. El equipo rojiblanco madrileño tiene en su haber 214 empates y el blanco quíazul barcelonés alcanza 452 derrotas.

Por último, hablaremos en este apartado de otra primera plaza que ocupa el Real Madrid en la clasificación de mayor goleador, con un total de 2.461; el Barcelona ha logrado 2.418, y el Atlético de Bilbao 2.364.

En la clasificación inversa, máximos goleados, es otra vez el Español de Barcelona el que más tantos ha recibido en su meta, con 1.789, seguido del Atlético bilbaíno con 1.595 y el Sevilla con 1.593.

los tres clubs históricos Atlético de Bilbao, Barcelona y Real Madrid, los dos primeros en una oportunidad cada uno precisamente las primeras y el Real Madrid las tres últimas, también seguidas.

Para la obtención de la sexta copa cuentan hasta el momento el Atlético de Madrid (vencedor 1969-70) y Valencia (1970-71).

LOS JUGADORES MAXIMOS GOLEADORES

El legendario Bionzobas abrió con 14 tantos, en la primera liga la lista de los "hombres-gol" de la historia liguera del fútbol español. Tras él, el no menos legendario Gorostiza, "Bala roja", que sumó 10 dianas. Ellos fueron los primeros, los que iniciaron un camino, pero la figura estelar de los realizadores de nuestro fútbol aun tardó algunos años en llegar. Es en la temporada 1944-45 cuando un muchachote vasco llamado Telmo Zarraonandia, jugador del Atlético de Bilbao, irrumpe con fuerza y se proclama máximo goleador. Repite su éxito ininterrumpidamente dos veces más, e iguala la hazaña lograda por el ovetense Langara años atrás; en la tercera suma la que será por ahora segunda marca de goleadores 34 blancos, y que solo el mismo ha sido capaz de superar cuatro temporadas después sumando 36 en su cuenta particular.

Seis veces logró Zarra en total obtener la distinción de máximo goleador con unas cifras que ocuparán los lugares de honor durante muchos años, según vemos transcurrir ese fútbol nuestro de cada día.

Otro "monstruo" sagrado ocupa también una privilegiada posición: la "Sasta rubia" de Alfredo Di Stefano que logró ser el número uno de los goleadores españoles en cinco ocasiones y en una de ellas con una cifra considerable de 31 tantos que le sirve para estar situado en segundo lugar tras el "héroe de Río".

Puskas cuatro veces; Langara y Garate, tres, siguen a ese blonco privilegiado. Más atrás, con "solo" dos victorias, se encuentran Gorostiza, Mundo, Pahiño defendiendo al Ceita una vez y que alcanzó su segundo éxito con los colores del Real Madrid y Amancio.

En la temporada que ahora finalizará se incorporará casi con plena seguridad a la lista del granadino Porta, que en estos instantes ha logrado ya 20 tantos, que superan la cifra lograda en las tres últimas ligas.

PUNTO FINAL

El torneo de la regularidad se ha caracterizado siempre por su múltiple lucha y emoción garantizada hasta el último segundo del último partido. Si nos remontamos a la primera liga del año 1929 veremos como la emoción subió de nivel cuando el Barcelona se proclamó primer campeón en reñida lucha con el Real Madrid, al que logra arrebatarse el primer puesto por la carambola de ganar ellos al Real Unión de Iruñe y perder su rival en Bilbao.

Otro ejemplo está en la victoria del Atlético de Bilbao de la temporada 1930-31, en la que se adjudica el primer lugar por cociente en lucha directa con el Racing y la Real Sociedad.

La liga del 1945-46, que dió el único título al Sevilla, tuvo en Las Cortes una verdadera finalísima en la confrontación Barcelona-Sevilla, que al finalizar en empate a un gol dió el triunfo a los andaluces.

El Sevilla fue igualmente protagonista directo con los rojiblanco madrileños de otro duelo que duró hasta el último segundo de 1950-51. Estaban los dos "afilés" en el desaparecido "Nervión" y al equipo sevillano le bastaba el 1-0 pero le fue anulado un gol conseguido por Araujo y el triunfo se le fue de las manos.

Barcelona y Real Madrid fueron también intérpretes de pasadas emociones. En la liga 1959-60 llegaron igualados a puntos y se resolvió la victoria para el Barcelona por mejor cociente general, ya que el particular repetía la igualdad.

Recordemos por último, las cábalas que causó la liga pasada, en la que venció por cociente el Valencia en la última jornada, tras el empate a un tanto que hizo el Barcelona con el Atlético Madrid, tercer aspirante al título. Las posibilidades teóricas para esta liga que se nos muere, parece que proporcionarán al Real Madrid un nuevo título, pero, como se ha comprobado reiteradamente, hasta que no finalicen los partidos no hay vencedor.

FRANCISCO CAMACHO

LOS CAMPEONES INVICTOS

Solamente dos clubs han podido finalizar sendas temporadas imbatidos: el Atlético de Bilbao en la Liga 1929-30 y Real Madrid en la 1931-32.

En ambas oportunidades se jugaban un total de dieciocho jornadas ligueras, ya que intervenían tan sólo diez equipos en la primera división. El conjunto vasco logró doce victorias y seis empates, frente a diez victorias y ocho empates logrados por los del Bernabeu.

EQUIPOS MAS GOLEADORES

Aunque en actuación localizada de un solo encuentro fuese el Atlético de Bilbao-Santander de la temporada 1932-33 el que más goles subiese al marcador 9-5 a favor de los vascos, y también los propios bilbaínos sean protagonistas del máximo número de tantos logrados por un equipo con sus 12-1 al Barcelona en la Liga 1930-31 y los dos atléticos de Madrid y Bilbao sean los que alcanzaron un mayor resultado en empate, con su mediocena por equipo lograda en la 1949-50, vamos a referirnos a los equipos más goleadores en diferentes temporadas.

La primera posición en esta clasificación de clubs con capacidad goleadora la ocupa el Barcelona con sus 96 tantos conseguidos en la temporada 1958-59, aunque es obligado advertir que en esa temporada había 30 jornadas de liga siendo la liga solamente de 26 jornadas competitivas es el Valencia es destacado con 85 dianas mientras que en ligas de 22 encuentros encabeza la tabla el Atlético de Madrid con 70 goles y el Atlético de Bilbao, con 73, lo hace en las temporadas de solamente 18 partidos.

Como datos comparativo con el escaso fútbol ofensivo de hoy, recordemos que en las tres últimas temporadas siempre en la actual a falta de un partido, los equipos más goleadores han sido el Atlético de Madrid 1969-70 y 1970-71, con 53 y 51 tantos, respectivamente, y el Valencia, que en estos momentos lleva sumados 51 goles. Como ustedes verán hay una notable diferencia de capacidad ofensiva.

CLUBS CON MAYORES PARTIDOS EMPATADOS

Este es un record o plusmarca que se derriba en esta temporada que está a punto de finalizar y que ha logrado el Club Deportivo Málaga, que en esta temporada ha sumado 17 empates que le sirven para superar el registro que tenía en su poder el Elche con 15, desde la liga 1968-69.

No hay que olvidar que el conjunto malacitano ya había sido el pasado año el club que había sumado más empates, con 12, dato revelador en el sistema de juego de este club andaluz.

En temporadas de 26 jornadas la primera plaza la ocupaba El Coruña con 12, mientras que con 22 jornadas estaban igualados el Zaragoza y el Atlético de Madrid con 7, de las temporadas 1939-40 y 1940-41, respectivamente.

En las ligas de 18 jornadas el club que registró más confrontaciones empatadas fue el Real Madrid con 8 precisamente en la ya citada en la que fue, invictor: campeón 1931-32.

RESUMEN DE LOS TITULOS LIGUEROS

Aparte de los títulos ya citados logrados por el Real Madrid, Barcelona y Atlético de Bilbao de 14 con 8 y con 6, el resto de clubs que han llevado el trofeo liguero a sus vitrinas han sido el Atlético de Madrid, también en 6 ocasiones; Valencia Club de Fútbol, con cinco, la última el pasado torneo; y los dos clubs sevillanos, Betis y Sevilla, en una ocasión cada uno.

La propiedad de la copa sólo se obtiene si logra vencer en tres ocasiones consecutivas o en cinco alternas. Esto ha hecho que, por el momento, solamente se han entregado cinco copas conseguidas por

CAMPEONATO REGIONAL DE ADHERIDOS

EN SU MEJOR PARTIDO, EL BATALLA CONSTRUCCIONES VENCE AL JEYLO POR 4-1

Toda la atención de la jornada se había concentrado en el partido que habían de jugar el Batalla Construcciones y el Jeylo. Del resultado del mismo dependían muchas de las posibilidades de ambos equipos para la disputa final del título. Con el triunfo del Batalla éste logra un importante paso para adjudicarse por segunda vez el título de Campeón de la Fase Provincial que da derecho a la disputa del regional.

Para que el Batalla lograra este imprevisto triunfo —imprevisto por lo abultado del tanteo— tuvieron que darse varios factores con una influencia decisiva en el desarrollo final de los acontecimientos.

El factor negativo recayó siempre en el Jeylo que ya desde principio adoptó un juego hervoso e impreciso, pasó por el trance de las tarjetas blancas, siguió con dos rojas y terminó desmoralizado ante el cúmulo de imponderables que, desde luego, no entraban, de principio, en las bien fundadas esperanzas de los albinegros.

Tuvo además el Jeylo en su contra, a un Batalla anticipativo y luchador que sabiendo lo mucho que el encuentro le significaba le echó muchas ganas a su responsabilidad y como el madrugador gol de Dols —uno de los principales artifices de la victoria— le daba cierta tranquilidad a sus pretensiones, encarriló bien el partido y sólo necesitó seguir el rumbo de los acontecimientos para asegurarse una victoria que a pesar de las objeciones referenciadas, debemos consignar que el triunfo del Batalla fue justo y merecido porque hizo mejor juego, tuvo más compenetración y acertó, sobre todo, en los remates.

Fue, en resumen un gran partido digno de dos equipos que han demostrado a través de todo el campeonato grandes virtudes y los dos son merecedores de los lugares que actualmente ocupan en la clasificación general.

A tres jornadas del final, no es que esté ya todo decidido, pero el Batalla Construcciones no debe tener un mínimo de descuido si no quiere, después de esta hazaña, perder todo lo conseguido.

Finalmente digamos que el arbitraje del Sr. Carca discurrió, como ya es clásico en él, bajo un tono enérgico sin dar pie a que los jugadores pusieran objeciones a su labor y para ello tuvo que mostrar varias veces sus tarjetas. Ello le valió el mantener el partido a su aire y su quehacer debemos enjuiciarlo como bueno.

Después de esta jornada, la del domingo no parece presentar grandes acontecimientos a tenor de las encuestas a celebrar y cuya clasificación ha quedado establecida de la siguiente manera después de los resultados habidos en el Campo Municipal.

Círculo Mercantil 1; Armería Levantina 0.— El Siglo 0; Els Fillois 1.— Batalla Construcciones 4; Jeylo 1.— Peña Deportiva Castellón-KLG (Pendiente de resolución por el Comité de Competición ante la incomparecencia de los equipos).

J. G. E. P. F. C. P.

B. Construc.	13	10	2	1	29	11	22
C. Mercantil	14	10	2	2	23	10	22
Jeylo	13	10	1	2	25	13	21
A. Levantina	13	7	3	3	19	4	17
Els Fillois	13	5	3	6	21	20	13
Orbea Oar	13	5	1	7	25	22	8
El Siglo	14	2	1	11	13	28	5
P. D. Cast.	13	2	1	10	14	40	5
K. L. G.	12	0	2	10	8	25	0

Partidos a celebrar en el Campo Municipal:
 A las 9, Armería Levantina-Peña Deportiva Castellón.
 10, Els Fillois-KLG
 11, Jeylo-El Siglo
 12, Orbea Oar-Batalla Construcciones. Descansa: Círculo Mercantil.

Estadio Noulas de Nules; Salviplast-Telefunken; Scude-Lidgam; Coisajo-Benavent; Tolus-Revoltosa; Descansa: Guvil.

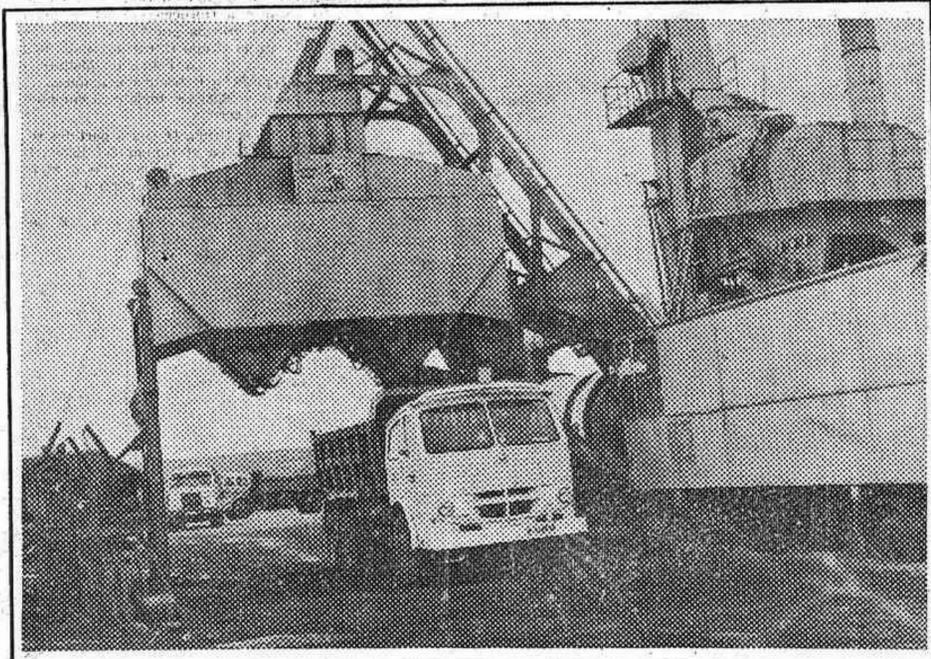
CAMPEONATO LOCAL JUVENIL (II TROFEO BOVALAR)

Bovalar Grande: 9'30, Fundación Flors-Rosellgas 10'30, Alcora-Castellón B
 Bovalar Pequeño: 12, Batalla Construcciones-Els Fillois.
 E. BELTRAN

ACUARIOS

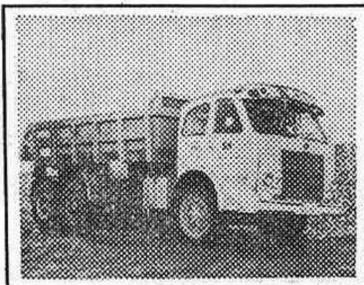
Peces y Plantas tropicales, instalación y montaje de acuarios, accesorios, comida para peces. Agua descalcificada. CENTRO AGRICOLA Avda. Lidón, 18 — CASTELLÓN

Llegaron los áridos en pegaso

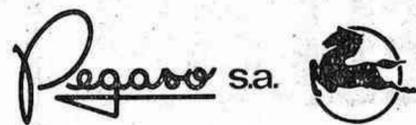


Hacen falta 100.000 m³ de áridos para la construcción de una autopista. Los Pegaso 3.060 L, de 200 cv. los transportan.

Diseñado y fabricado para soportar los más duros trabajos, es uno de los vehículos Pegaso, idóneo para obras.



comercial



para llevar y llegar

E.N.A.S.A.

EMPRESA NACIONAL DE AUTOCAMIONES, S. A.

CONCESIONARIO Pegaso-Sava

Finanzauto
Y SERVICIOS, S. A.

CASTELLÓN Delegación
Av. de Valencia, 31 - Tel. 221809

Base de Servicio:

Crtra. Valencia - Barcelona, Km. 61,700 (Almazora), Tel. 246



VIDA DEPORTIVA

Mañana, en el Estadio, el sensacional Escocia - República Federal Alemana

Del Torneo Internacional de Fútbol Juvenil organizado por la UEFA

Ha prendido en Castellón, naturalmente, el interés por ese extraordinario acontecimiento futbolístico internacional que se nos ofrece mañana a las ocho de la tarde en el Estadio con el encuentro Escocia - República Federal Alemana, correspondiente al XXV Torneo Internacional Juvenil organizado por la UEFA.

El fútbol juvenil tiene en las competiciones internacionales euro-

peas un alto nivel, que se comprende fácilmente "corresponde a la gran calidad que ha alcanzado el fútbol profesional en la mayor parte de los grandes países. Si en algún tiempo se quiso presenciar de los pueblos con problemas, poco desarrollados y vuel-

tos de espaldas a la realidad de los aspectos importantes de la vida, en los que no podían obtener éxitos, el tiempo ha demostrado que precisamente los países más avanzados, los más importantes de Europa, han logrado también en fútbol un nivel que les permite

dominar las competiciones europeas, en tanto los que se dejaron engañar por aquellas interpretaciones facilonas, como España y Portugal por ejemplo, han ido quedando atrás y perdido el puesto destacadísimo que ocuparon y que ven con estupor como lo ocu-

pan ahora los países que por aquí algunos decían que estaban tan adelantados que ni se ocupaban del fútbol ni casi conocían su existencia.

Decimos esto porque mañana en el Estadio vamos a ver actuar a dos selecciones europeas que

conceden no sólo al fútbol en general, sino al fútbol juvenil toda su importancia dentro del plano de este deporte y espectáculo a la vez. Escoceses y alemanes están muy considerados por la potencia de sus selecciones profesionales, pero ello es fruto del

buen fútbol de base, del magnífico fútbol de los juveniles, cuyas selecciones se enfrentarán mañana a las ocho de la tarde en nuestro Estadio Castalia, en un partido del máximo interés.

Como ya dijimos, al margen de este estricto interés futbolístico, hay que situar el que para Castellón como ciudad tiene su prestigio en cuanto a marco de una competición internacional deportiva. La afición castellanense debe considerar como un orgullo y un honor el que nuestro Estadio Castalia haya sido escogido como escenario para este gran encuentro y el público castellanense debe contribuir a que en cuanto a asistencia de espectadores el encuentro constituya un gran éxito, que gane para Castellón una calificación estimable para futuras ocasiones.

En el puerto de Orduña recordó FUENTE el estilo de BARTALI y de BAHAMONTES

Escalando tras un grupo que llevaba dos minutos de ventaja, los desbordó espectacularmente antes de la cima

VITORIA, 13. (Del enviado especial de Pyresa, Porriño).— La etapa reina del Norte (porque la otra «reina» fue en los Pirineos) no ha tenido historia más que cuando los ciclistas llegaron al valle de Orduña. Allí comenzó la batalla que produciría cortes importantes, pero sin gran interés porque el líder salió a cortar el vuelo a Letort —es un hombre peligroso— y la decoración cambió.

Nada de particular en los dos primeros que se cruzaron en grupo. La marcha había sido hasta Alisas siempre bajo la lluvia. Y los corredores de la región, esto es, los montañeses, intentaban entonces su suerte.

En el puerto de Los Tornos, más largo y duro que el de Alisas, tampoco nadie dio la cara. Estaba visto que incluso los mejores se reservaban para el «plato fuerte», Orduña, que en ocasiones ha sido «juez» de esta etapa. Sin embargo, en Los Tornos hubo algunos intentos, pero sólo para ver cómo respondía el pelotón y, sobre todo el líder.

que coronaba destacado Orduña, podría ganar la etapa además de apropiarse de una bonificación en la montaña de ocho segundos y de veinte en la llegada, escalando por tanto, puestos en la general. Este hombre es Letort, el mejor francés, y que ha superado a Labourdette y Mortensen.

Cuando los escapados estaban ya en medio del puerto, Fuente empezó a demarrar y consiguió rebasar primero a Linares y a Schlees, que se habían rezagado; luego a Lazcano, que también se había descolgado y, finalmente, a un kilómetro de la cima, alcanzaba a Letort, Urribezubia y Menéndez. De los tres, sólo le resistió Urribezubia, y fueron ambos, Fuente y Urribezubia, los dos primeros que coronaron Orduña por el orden que dicto.

Después de Fuente y Urribezubia, pasaron por Orduña Letort, a seis segundos, y también Menéndez; a cuarenta y ocho segundos Linares y a un minuto Aja y Lazcano, este último le faltó fuerza en los tres últimos kilómetros, donde se hundió. A un minuto y cuarenta segundos pasaba Schlees, y a un minuto cincuenta, el pelotón.

Estaba visto que el reagruparse se produciría porque Fuente, Linares y Lazcano no tiraban en el descenso y por el llano, luego de haberse, unido todos los escapados nuevamente.

No interesaba, porque defendido ya de sobra su maillot, el líder perjudicaba colaborando en la escapada a sus compañeros de equipo, sobre todo a Miguel María Lasa, ya que se veía claramente la intención de que Letort luchaba por conseguir el segundo puesto de la general. Por eso se produjo el reagrupamiento. Y por eso en el sprint de Vitoria, un poco más de una veintena de hombres estaban presentes, aunque sólo media docena lo conducían. Venció Tamames, delante de Perurena y Lasa. La victoria —segunda victoria, pues ya anteriormente había ganado en Arrate— de este corredor no sorprende a nadie tal y como se ha desarrollado la etapa, aunque creo que si el pelotón llega a seguir al líder en las rampas de Orduña, Tamames habría asimismo figurado, si no el primero en el Alto de Orduña, sí en los puertos puntuables.

La lucha por el segundo lugar de la general se mantiene. A Letort y de equipo francés, que por vez primera ha atacado. Un poco tarde, porque verdaderamente dura sólo quedaba esta etapa de hoy. La de mañana es fácil en línea y la contrarreloj ya sabemos quienes son los que marchan bien.

QUINIELAS 1-X-2

AVISO

Se pone en conocimiento del público que, de conformidad con lo previsto en las Normas 31 y 32 de las reguladoras de los concursos de pronósticos, se ha procedido a la anulación de los Boletos de la Jornada 37ª que pudieran tener unidos los siguientes sellos:

APUESTAS	SELLOS
2	1.411.662
4	55.576
4	4.111.561
32	1.749.957 y 58
48	438.774

De conformidad con las citadas Normas, que constituyen las condiciones del contrato las apuestas que pudieran contener los citados Boletos no han sido formalizadas, y en su consecuencia los apostantes que tuvieran en su poder resguardos correspondientes a Boletos de los reseñados anteriormente, pueden solicitar el reembolso de esta Delegación el reembolso de la cantidad que debieron abonar.

Castellón, 14 de mayo de 1972

Los corredores habían salido de Torrelavega cantando. Cantando y bajo la lluvia, y no es ningún plagio, porque durante casi todo el día no ha cesado de caer agua. Dentro de sus impermeables, que llevaron puestos hasta poco antes de Orduña, es completamente cierto que fueron cantando por las calles de Torrelavega. Si no lo hubiera visto y escuchado, no lo creería. El único hombre serio del pelotón era Fuente, el líder que luego tendría su trabajo en las formidables rampas de Orduña.

NADA DE PARTICULAR HASTA ALAVA

La etapa Torrelavega-Vitoria, de 220 kilómetros, contaba con tres auténticos «gigantes» de la montaña: Alisas, Los Tornos y Orduña. Los tres de primera categoría.

EL LIDER DEMUESTRA SER UN GRAN LIDER

En Orduña, último puerto, Fuente demostró ser un formidable escalador, pero además que también es un gran líder, auténtico, y no producto de la casualidad o del desajuste de téticas mal planificadas por otros que aspiraban a triunfar en la Vuelta.

DESPUES, OTRA VEZ LO MISMO

La formidable reacción de Fuente echó por tierra los planes de

CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1-Tamames 6-35-28
Con 20" de bonificación
- 2-Perurena 6-35-38
Con 10" de bonificación
- 3-Lasa 6-35-42
Con 4" de bonificación
- 4-Oliva 6-35-48

Con el mismo tiempo: Mortensen, Manzanque, Urribezubia, Lazcano, Letort, Blanco, Galdós, Menéndez, Díaz, Castillo, Aja, Linares, Carril, Fuente, Pesarrodonna, Labourdette, Schlees.

ACTOS OFICIALES

Con motivo del encuentro Escocia-República Federal Alemana se celebrarán diversos actos. A las diez y media de la mañana, en la Diputación Provincial tendrá lugar la entrega de medallas conmemorativas del XXV Torneo Internacional de Fútbol a las primeras autoridades castellanenses.

Por la tarde, a las cinco y media, el Ayuntamiento ofrecerá una recepción a los jugadores de las selecciones de Escocia y de la República Federal Alemana.

mercado nacional de ocasión

TURISMOS · FURGONETAS · PROCEDENTES DE CAMBIO · REVISADOS · FACILIDADES DE PAGO

Abierte sábados y domingos mañana

ES UN SERVICIO DE AUTOVILL, S. L. AGENCIA RENAULT

Carretera Valencia-Barcelona Km. 57 Telf. 52 15 00 VILLARREAL

ESTADIO Castalia

Mañana Lunes

A las 8 de la tarde



ESCOCIA ALEMANIA OCCIDENTAL

- CLASIFICACION GENERAL
- 1-Fuente, 79-11-33
 - 2-Lasa 79-18-58
 - 3-Tamames 79-19-10
 - 4-Perurena 79-20-03
 - 5-Aja 79-20-13
 - 6-Manzanque 79-20-14
 - 7-Letort 79-20-18
 - 8-Labourdette 79-20-28
 - 9-Pesarrodonna 79-20-33
 - 10-Linares 79-20-43
 - 11-Oliva 79-21-10
 - 12-Carril 79-21-15
 - 13-Castillo 79-21-32
 - 14-Diaz 79-21-45
 - 15-Blanco 79-22-10
 - 16-Galdós 79-22-17
 - 17-Urribezubia 79-22-17
 - 18-Mortensen 79-22-23
 - 19-Zurano 79-23-33
 - 20-Lazcano 79-25-18
- CLASIFICACION GENERAL METAS VOLANTES
- 1-López Rodríguez, 29 puntos
 - 2-Schlees, 15
 - 3-Balagué, 10
- CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA
- 1-Fuente, 97 puntos, ganador absoluto.
 - 2-Oliva, 73
 - 3-Lasa, 45
 - 4-Aja, 43.
- CLASIFICACION GENERAL DEL MAILLOT VERDE
- 1-Perurena, 224 puntos
 - 2-Lasa, 126
 - 3-Harings, 114
 - 4-Tamames, 106.
- CHALLENGE DE CICLISMO 1972 SEMANA CATALANA, VUELTA A ESPAÑA
- 1-Lasa 9 puntos
 - 2-Perurena 5/5
 - 3-Tamames, 3
 - 4-Manzanque, 1/4

NOTA.-Venta de localidades de 10 a 1 en Alloza, 69, y el lunes a partir de las 7 de la tarde en las taquillas del Estadio.

SEAT

SAVA

Toda la extensa gama de modelos de estas marcas, podrá adquirirlos con las máximas facilidades de pago, en

AUTOMOVILES MICHAVILA

Pl. Padre Jofre, s/n - Tels. 213772-216486-216256-216485
Pintor Oñet, 14 CASTELLÓN

VIDA DEPORTIVA

La URSS, semifinalista de la Copa de Europa de Naciones

MOSCU, 13. (Aifil). — Al vencer esta tarde a Yugoslavia por un rotundo 3-0 la Unión Soviética se ha calificado para las semifinales de la Eurocopa de fútbol.

Al finalizar la primera parte ninguno de los dos equipos había conseguido marcar.

En el partido de ida, jugado en terreno yugoslavo, ambas selecciones habían igualado a cero.

BELGICA ELIMINO A ITALIA

BRUSELAS, 13 (Aifil). — En

Tanques Gas Propano
INSTALACIONES RIGA
GRAUMAR

Luis, Teléfono 220757-221723

partido valedero para la Copa Europea de Naciones, Bélgica venció esta noche a Italia por 2-1, en Bruselas.

Bélgica se califica pues para las semifinales del torneo.

Los goles belgas fueron marcados por Van Moer, de cabeza, que remató un golpe franco desde el lado izquierdo del área italiana tirado por Semmeling, en el minuto 23, y por Van Himst, en el minuto 72, sobre un pase de Lambert.

El gol italiano fue obra de Riva, en el minuto 85, de penalty señalado por el árbitro Schiller a consecuencia de una falta del belga Heylens.

El primer tiempo pues, concluyó con 1-0 a favor de Bélgica.

La expedición del U. D. Las Palmas tuvo dificultades aduaneras en Barajas

BARCELONA, 13. (Cifra). — Ha llegado al aeropuerto del Prat la expedición del equipo de Fútbol de la Unión Deportiva de Las Palmas, que mañana se enfrentará en Sabadell al equipo local en partido del campeonato de Liga de Primera División.

La expedición ha llegado en dos viajes. A media mañana llegó el grueso de la misma y a primeras horas de la tarde llegaron cinco jugadores y un directivo que habían quedado retenidos en Madrid por las autoridades competentes del Ministerio de Hacienda, para prestar declaración sobre el material de contrabando que les fuera ocupado anoche, a su llegada al aeropuerto madrileño, procedentes de Las Palmas.

Los cinco jugadores que llegaron a esta ciudad en el segundo vuelo, es decir, los que han debido prestar declaración en Madrid, son Gilberto II, Hernández, Cervantes, Trona y Meilán.

Gran triunfo de España sobre Holanda por 102-70

En el torneo pre-olímpico de baloncesto

AMSTERDAM, 13. (Del enviado especial de Pyresa, Gonzalo Paradrón). — España ha rematado brillantemente su buena actuación en este torneo preolímpico europeo de baloncesto con una rotunda victoria sobre Holanda por 102-70. El primer tiempo del partido, último

El Infantil del Castellón ganó al del Zaragoza por 10-1

En la fase sector del Campeonato de España de Fútbol Infantil, se está celebrando en Zaragoza, el equipo del C. D. Castellón consiguió ayer un gran éxito al derrotar al Real Zaragoza nada menos que por 10 goles a 1, en partido disputado en el Campo del Calasanz.

Esta mañana nuestro representante disputará la final de la fase sector contra el equipo infantil del Español, de Barcelona, que ayer venció al Lérida por 4 goles a 2. El campeón pasará a disputar la fase final que seguramente se celebrará en Cádiz, en fecha próxima.

que deberá disputar la selección nacional, finalizó ya con ventaja hispana de diez puntos: 49-39.

Con defensa individual a lo largo de todo el encuentro (excepto en los tres últimos minutos), y un cinco inicial compuesto por Brabender, Cabrera, Santillana, Luik y Gonzalo Sagi Vela, España ha dominado el partido de punta a cabo, sin dejarse sorprender por las reacciones holandesas y sin dar pie a que el público, a la vista de un marcador apretado, pudiese jugar un papel decisivo en el partido.

Desde el minuto 5, en el que ya campeaba en el marcador un 14-4, hasta el final del encuentro, la ventaja hispana ya no fue nunca menor de diez puntos, margen que deba oportunidad al equipo español para pensar sus ataques y para poder permitirse el lujo de perder nueve balones sin excesivo riesgo. Base fundamental en este ataque han sido Luik y Brabender, que ha jugado un partido enorme de ataque, con cortes del segundo sobre el primero y pases de Wayne sobre Cliff en el posteo que han permitido al pivot del Real Madrid demostrar cual es la efectividad de su gancho.

Ellos solos han mantenido el tanteador en la primera parte, junto con la eficacia en el disparo de Gonzalo Sagi Vela, que se ha ido hasta un promedio de 75 por ciento y que además ha trabajado bien en defensa, manteniendo a Kales a cero en esta mitad y capturando dos rebotes defensivos.

En el minuto doce, Corbalán ha sustituido a Cabrera y el equipo ha carburado algo más, aunque para entonces ya había un rotundo 30-16 en el marcador.

Santillana, que ha trabajado eficazmente en defensa cometió su tercera falta en el minuto 16 y es sustituido por Rullán, tal vez porque el joven de Badalona no tuvo mucha suerte en el disparo. También saldría de nuevo a la cancha Brabender, que había sido sustituido por Margall, pese a lo cual, una buena racha de los pivots neerlandeses, previo el poco trabajo defensivo de Luik, equilibró el marcador en una ventaja hispana de diez puntos.

En la segunda mitad, la tónica fue trabajar más en defensa, aunque manteniendo el mismo esquema, pero se incurrió en el error de encargar a Corbalán (y después a Juan Martínez por cuatro minutos), del marcaje de Kales, un base de

190 y de enorme potencia de salto, lo que supuso que el buen jugador holandés endosara 17 puntos a la selección en sólo doce minutos de la segunda parte, además de capturar cuatro rebotes y robar dos balones. Menos mal que desperdició Díaz Miguel y ordenó la salida a cancha de Margall por Buscató, al marcaje que daba a Brabender el marcaje de Kales. Con este problema resuelto, la selección aprovechó la debilidad del pivot Akerboom, la joven promesa holandesa, y se dedicó a hacer puntos y más puntos, mediante Brabender, Santillana y Luik, mientras estaban ya fuera de la cancha los dos hermanos Harrewijn, uno de los cuales había sido la estrella del equipo local en la primera parte, junto con el pivot Harry Kip, un hombre de 2'07 que se hizo con siete rebotes y colocó dos bellos tapones. En los minutos finales, con los españoles presionando en busca de los cien puntos, Enrique Margall robó dos balones preciosos, que supusieron los cien puntos justos, para acabar el partido con un gancho en solitario de Luik a pase muy largo de Brabender.

En fin, que España ha obtenido su quinta victoria del torneo y cuarta de la fase final, por lo que en merecimientos se halla al mismo nivel que Checoslovaquia e Italia, las dos líderes, que también han perdido un partido en esta fase. Sólo por tres puntos no ocupamos la primera plaza del torneo, pero nuestro equipo ha demostrado su capacidad y ha dado un claro aviso de lo que puede ser esta generación de «lobos jóvenes» en la que sólo Buscató y Luik ponen experiencia y años. Con todo, la tercera posición en este europeo-preolímpico es la mejor clasificación que ha obtenido nunca nuestro basket en competiciones internacionales de envergadura.

Un decisivo Eiche-Castellón...

Un decisivo Eiche-Castellón...

Viene de la pág. 15

testarnos. Le declamos si él jugaba. Nos contestó:

—No sé. Eso es cosa del entrenador. El partido —nos decía, seguidamente— es muy difícil. Nosotros necesitamos ganar, o empatar. El Castellón también necesita ganar. El lo que hay es tremendo; cualquiera puede subir y cualquiera puede quedarse mirandolas. Será un partido con muchos nervios».

—¿Qué señor viene de delegado con vosotros?

—El señor Vidal. Aquel señor altote, tan simpático, que usted conoció en Madrid, ¿recuerda?

—Pues, sí ¿Esá por ahí?

—No señor, todavía no ha llegado... Lo hará, si viene hoy, más tarde».

Y como no pudimos localizar al entrenador, Roque Olsen, por parte alguna, ni tampoco podíamos confiar con la presencia del delegado, Sr. Vidal, damos el trabajo por cerrado quedándonos solo por recordar que el partido comenzará a las cinco de la tarde, con arbitraje a cargo del colegiado castellano, Sr. Cabzas.

JOSE TEN V.

MUCHOS BURRIANENSES VENDRAN AL ESTADIO

BURRIANA, 13.— Son muchos los burrianenses que acudirán hoy domingo al Estadio Castalia para presenciar el trascendental encuentro entre el equipo de la capital y el Eiche. Si habitualmente se llegan hasta el Estadio un buen número para ser testigos de las actuaciones de nuestro paisano Juanito Planeilles, este partido ofrece la doble oportunidad de ver, aunque enfrentados, y defendiendo distintos colores, a Planeilles en el Castellón y a Juanito Canós, ex-internacional, en el Eiche.

La clasificación de ambos encuentros, la importancia de los puntos a disputar en este encuentro de cara a la anhelada ascensión a la división de honor, confieren a la confrontación deportiva un carácter extraordinario capaz de arrastrar a los aficionados de toda la provincia y muy especialmente, por la participación de los calificados burrianenses, de miles de paisanos de los futbolistas. Deseando que ambos tengan una gran actuación, que el partido transcurra dentro de la mayor deportividad, en el campo y en las gradas, auguramos a todos los asistentes una gran tarde de fútbol. Y que gane el mejor.

E. SAFONT

Alemania e Inglaterra empataron a cero en Berlín

BERLIN, 13. (Aifil). — Con un fútbol práctico, la Selección de Alemania Occidental ha mantenido el empate a cero frente a Inglaterra y se ha calificado para las semifinales de la Eurocopa.

Los 80.000 aficionados que llenaron el Estadio Olímpico berlinés no pudieron saborear una nueva victoria de sus colores nacionales, ni el fútbol agresivo y de potencia que presenciaron a través de la televisión desde Wembley hace dos semanas, pero quedaron satisfechos al ver a su selección calificada por primera vez para las semifinales de la Copa de Europa de Naciones.

No realizó el conjunto germano un juego brillante, pero sí el que le convenía para imponerse a una selección inglesa carente de imaginación y muy lejos de la forma que la llevó a conquistar el campeonato del mundo.

Ganadores por 1-3, en Wembley, en el encuentro de ida, los alemanes saltaron al terreno con la táctica preconcebida de mantener la ventaja de los dos goles que les abría el camino a las semifinales.

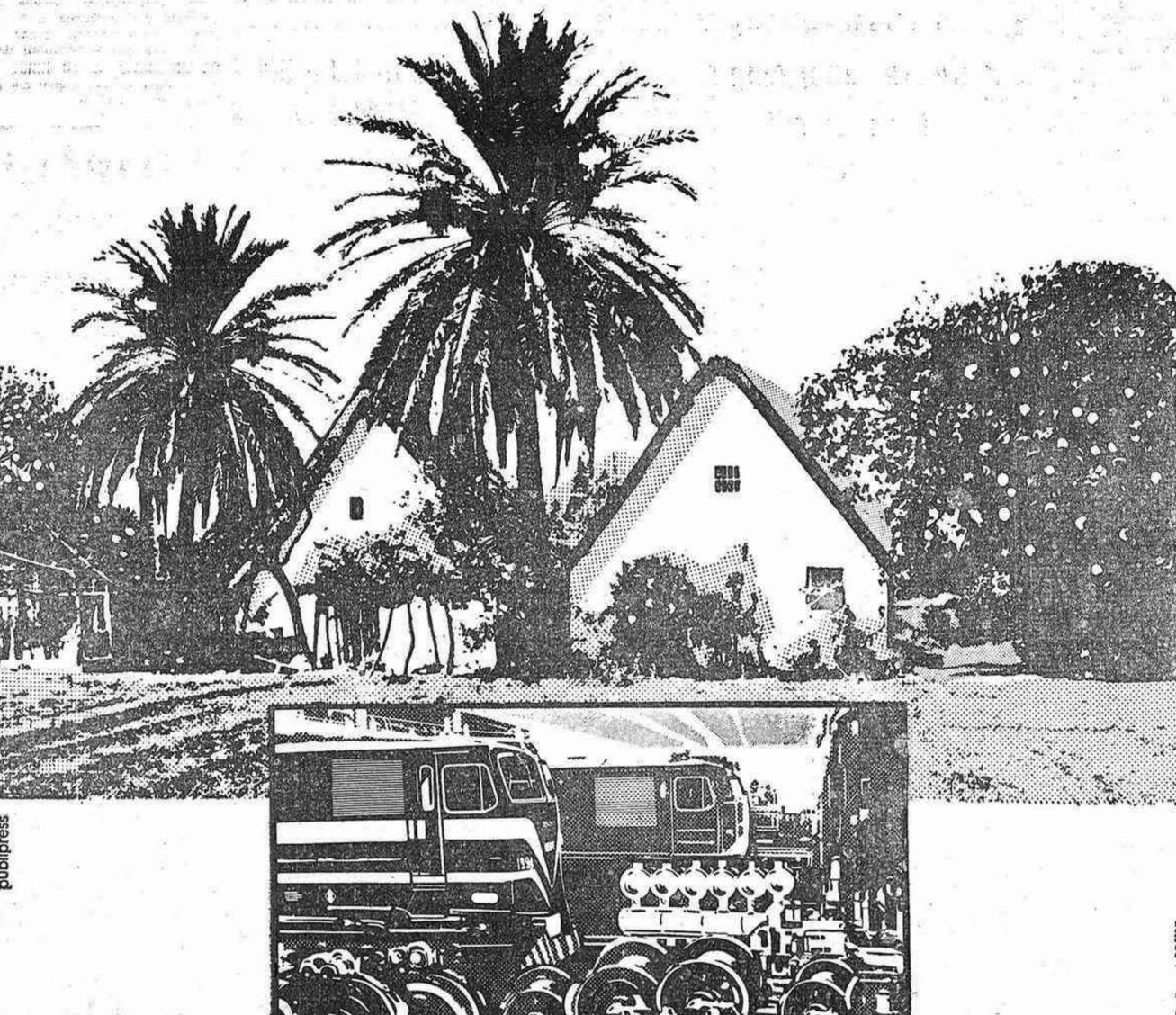
Por ello, practicó un fútbol de contención y sus ataques carecieron de peligrosidad como para inquietar a Banks.

Dirigió el juego el yugoslavo Gulovic.

ALINEACIONES

ALEMANIA OCCIDENTAL: Maier, Hoetges, Schwarzenbeck, Beckenbauer, Breitner, Wimmer, Flohe, Netzer, Hoeness, Muller, Held.

INGLATERRA: Banks, Madeley, McFarland, Moore, Hughes, Storey, Bell, Hill, Hunter, Chivers y Marsh.



publites

El tópico valenciano presenta sólo una cara superficial de su realidad que es más profunda.

La sensibilidad del pueblo y los grandes artistas que han nacido y se han formado aquí, son una parte importante de nuestro patrimonio cultural.

Pero esta capacidad creativa no se agota en el campo de las artes; son muchos los hombres, que con su decidida vocación de servicio, canalizan toda su actividad hacia un objetivo: organizar el potencial económico para que sea más productivo y que cada vez sean más los que vivan mejor.

Desde hace 71 años, el Banco de Valencia se ha honrado en contar con un buen número de estos hombres, muchos de los cuales han llegado a tener una proyección humana y financiera de carácter internacional.



BANCO DE VALENCIA
Valencianos a su servicio.

Autopromoción por el Banco de España con el I.P.R. BAZCO

Taurinas Taurinas

El agua y el granizo obligaron a suspender la tercera de San Isidro después del cuarto toro

MADRID, 13 (Servicio exclusivo de PYRESA). — Hay que decir en principio que la noticia de la tercera corrida festiva, en honor del patrón madrileño, ha sido la suspensión de la misma en el cuarto toro de la tarde, al doblar es-

te, había comenzado a caer agua a las siete y veinticinco minutos y arreció, con apertura de gran cantidad de granizo, tras minutos más tarde, con el público, casi todo, escondido ya en las localidades de gradas, esos espectadores que, en principio y con sol,

Se han lidiado toros de la vacada sevillana perteneciente a don Salvador Guardiola. Bien presentados, salvo el tercero, que se cayó dos veces en el primer tercio, y, con el criterio general, la censura casi unánime en consecuencia, fue retirado por la presidencia, decidida también a tal por que acusó cojera en el remo trastero izquierdo. Se llama el toro "Creído", marcado con el número 65, negro brago, de 522 kilos de peso. Fue sustituido —el turno era del colombiano Jaime González, "El Puno"— por el segundo, que el espada debía lidiar en sexto orden de la tarde. El cuarto toro también nos pareció algo anovillado, aunque con presencia. Pero como en los cuatro lidiados, sobre todo los dos primeros, existía trapío, con cuerna afilada, hechos en carnes. Los toreros —los tres— han estado con ellos un poco a la deriva.

El primer matador, Curro Girón, no quiso ni ver a su primero, e incluso llegó a hacer gestos de desagrado, mirando al oponente, un toro que había recibido un picotazo y tres varas. El diestro verezolano fue breve —unos pases de castigo y pare usted de contar—, y mató de dos pinchazos y una estocada. Hubo silencio en la plaza con algunos pitos y aplausos al toro.

En el otro punto de suspensión de la corrida, puso más voluntad que en el primero, pero sin llegar al lucimiento. Se rectificaba casi continuamente. Podemos decir que la antigua garra del diestro de alende los mares ha desaparecido. Hubo bullicio en plaza, cuando el toro rodó, por aquello de la lluvia. Lo había matado de estocada entera, caída y tendida.

El aragonés Fermín Murillo estuvo también rectificado y con muchas precauciones frente al segundo de la tarde, que había recibido inicialmente un picotazo, una vara rectificada en dos y otra vara. Sobresalieron tres redondos en su quehacer, efectivamente poco brillante. Mató en cinco "metasacas" y media estocada. Se silencio su labor.

El colombiano "El Puno" fue quien más expuso en el toro, tercero que lidió. Sin mucho arte por su parte, al menos puso bravura en la pelea frente al enemigo. Hubo valor en el espada. Al ejecutar una tanda de derecha-zo, el toro se le coló y el hocico del animal lo rebotó. Iba a hacer por él en la arena, pero el quite llegó a tiempo. El mismo momento de susto aconteció en el tercio de varas. Al "chicueli-near", al salir de una serie de dos chicuelinas mediocremente ejecutadas, se cayó en la arena ante la misma cara del toro. También el quite oportuno le salvó del percance. Mató de estocada a toro arrancado y un descabello certero. Hubo aplausos en la plaza y la vuelta del colombiano fue censurada en algunos sectores.

En consecuencia: la feria, en cuanto a toreros de a pie se refiere, va mal, muy mal. Todavía no ha habido nada destacable.

Mañana actuarán, con ganado de Alonso Moreno, los diestros Gregorio Sánchez, Pedrín Benjumea y Jaime González, "El Puno". Por delante, el rejoneador Fermín Bohórquez, lidiará un toro a caballo de su propia ganadería.

Mientras aumentan las exportaciones japonesas de automóviles, disminuyen las norteamericanas

NUEVA YORK, 13. (Pyresa). — Las exportaciones japonesas de automóviles crecieron durante el mes de marzo en un 317 por ciento con respecto al mismo mes del año anterior, y un 92 por ciento sobre el mes de febrero, según informes de la asociación de fabricantes.

Las exportaciones alcanzaron un valor de 293 millones de dólares, lo que representa un crecimiento del 495 por ciento sobre el mes de marzo de 1971.

La producción total de vehículos japoneses fue, durante el pasado mes de marzo, de 552.731 unidades, lo que representa un alza del 497 por ciento con respecto al mismo período del año anterior.

DISMINUYEN LAS EXPORTACIONES U.S.A.

NUEVA YORK, 13. (Pyresa). — Pese al incremento de ventas en el mercado interior, las exportaciones automovilísticas de los Estados Unidos decrecen cada año, especialmente en los países que poseen una industria del automóvil propia.

Las exportaciones norteamericanas a Japón, Alemania Federal, Italia, Gran Bretaña, Francia y Suecia —seis grandes productores de vehículos— totalizaron 9.679 unidades en 1971. Estas exportaciones fueron en 1961 de 11.288 unidades.

En 1971, USA importó automóviles por valor de 2.600 millones de dólares, exportando solamente por valor de 39 millones.

Actos conmemorativos de la aparición de la Virgen, en Fátima

FATIMA, 13. (Efe). — Más de doscientos mil portugueses y otros grupos de peregrinos —entre éstos muchos españoles— asistieron hoy a las ceremonias conmemorativas Cova de Iria, hace 55 años a tres pastorcillos, de los que hoy superviva la hermana Lucía, religiosa de clausura en un convento portugués. La ceremonia religiosa fue presidida por el Arzobispo Patriarca de Lisboa, monseñor Ribeiro y a ella asistieron el Presidente de Portugal, su esposa y miembros del Gobierno. Anoche se celebró la tradicional procesión de antorchas, un vía crucis y la vigilia de Nuestra Señora.

115 personas muertas...

Viene de la primera... ge murió en su puesto», comentó lacónicamente el oficial que dirige las operaciones de extinción del fuego.

En lo que queda de lo que fueron los camarotes del carguero inglés el espectáculo es sumamente trágico. Cenizas de restos humanos, trozos de huesos y de fierros retorcidos se ven esparcidos a lo largo de un pasillo que eran antes los camarotes para pasajeros de la nave.

Hasta ahora se han encontrado restos de una veintena de personas, cuatro de ellas en el puente de mando, diez en la zona de los camarotes del pasaje y el resto en pasillos y salones interiores.

Oficiales de la marina uruguaya suponen que en las dependencias interiores de la nave, don de el fuego aun no fue sofocado totalmente, aparecerán más restos humanos, pero quizás nunca se pueda rescatar la totalidad de los cadáveres.

UN ESTUDIANTE MUERTO CONCEPCION (Chile), 13 (Efe).

MEJICO, 13 (Efe). — La libertad de ocho presos, «exiliados a Cuba» y cuatrocientos mil pesos (más de dos millones de pesetas) piden los secuestradores de Cuautimoc García Terán, en un escrito firmado por Lucio Cabenas e Isidro Castro Fuentes, que llegó por correo a un diario de esta capital. García Terán fue secuestrado el pasado 14 de marzo en el Estado de Guerrero.

Protestas por la guerra



MINNEAPOLIS. — La policía local que irrumpió en la Universidad de Minnesota, golpea a un joven en traje de baño que se hallaba sentado en la hierba. Los agentes hicieron uso de gases lacrimógenos para dispersar a varios centenares de manifestantes que protestaban contra la decisión del Presidente Nixon de escalar la guerra en el Vietnam. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

Simultáneos ataques...

Viene de la primera

norteamericana "CH-46 SEA Knight" y cinco "CH-53 Super Jolly", los cuales despegaron de la base artillera "Sally", situada a 8 kms. de My Chanh, en la provincia de Thua Thien.

Estos gigantes helicópteros llegaron a Vietnam procedentes de la base de Okinawa.

Con anterioridad a este traslado de los infantes de marina, los bombarderos "B-52" y los cazabombarderos tácticos F-4 Phantom habían castigado la zona en la que poco después aterrizarían los helicópteros de transporte. Se sabe que en este bombardeo previo intervinieron, como mínimo, dos escuadrillas de bombarderos "B-52".

Informaciones procedentes del campo de operaciones afirman que los infantes survietnamitas de marina encontraron "una oposición relativamente pequeña" para iniciar su contraofensiva en la provincia de Quang Tri.

Estos infantes de marina se ven protegidos por el fuego de algunos buques de la fuerza naval que los Estados Unidos tienen destacada frente a las costas de Vietnam del Sur y del Norte, integrada por unos 60 barcos, de ellos cuatro portaviones, pertenecientes todos a la VII Flota, cuya dotación ha aumentado recientemente hasta 42.000 hombres.

Las fuerzas comunistas, por su parte, penetraron ayer en la capital de Trang Bang, a 41 kms. al noroeste de Saigón, de la que fueron arrojadas después de seis horas de ocupación.

El bloque naval norteamericano de Vietnam del Norte continúa hoy, sin que se perciba ningún signo de que se intente forzarlo.

Funcionarios de Washington han manifestado su opinión de que no es probable que la Unión Soviética o China traten de desafiar abiertamente este bloqueo a Hai phong y a otros seis puertos nortvietnamitas.

Un funcionario de alto rango declaró ayer que no es probable que "nadie trate de penetrar en los puertos bloqueados o de retirar las minas, a menos que ocurra algo totalmente inesperado".

De momento, ningún barco ha tratado de acercarse a los puertos bloqueados desde que las minas se activaron automáticamente el pasado jueves, sin que sea probable que lo hagan próximamente debido a que aun se encuentran lejos los buques que transportan mercancías a Vietnam del Norte.

RESPUESTA SURVIETNAMITA

PARIS, 13 (Efe). — La delegación survietnamita en la conferencia de París ha respondido hoy a las declaraciones hechas ayer en París por el consejero especial de la delegación nortvietnamita Le Duc Tho asegurando que

el interlocutor de los norteamericanos en las conversaciones secretas repite las mismas condiciones y exigencias de siempre".

Para los survietnamitas Hanoi ha escogido la "guerra a ultranza en vez de las negociaciones serias y la prueba de ello es la invasión del Vietnam del Sur por las tropas del Norte. Nada prueba que los dirigentes de Hanoi quieran ahora arreglar el conflicto con una solución pacífica y correcta agrega el comunicado.

Los dirigentes de Hanoi dicen también el citado texto survietnamita piden que se escoja entre dos vías o aceptar todas sus condiciones o resistir una guerra prolongada lo que no nos deja en realidad otra elección más que la de continuar nuestra lucha de legítima defensa".

Termina la declaración survietnamita recordando que el Vietnam del Sur está dispuesto a buscar una solución rápida del conflicto que garantice a la población survietnamita todas las condiciones que le permitan decidir libremente de su futuro al abrigo de cualquier ingerencia exterior sea la que sea.

La marcha del "PIONER X" que se dirige a JUPITER

Se encuentra en la región sideral "Gran infierno galáctico"

MOUNTAIN WIE, 13. (Efe-Upl). — El ingenio especial "Pioneer X" que va camino de Júpiter, ha entrado en la región sideral conocida como "gran infierno galáctico", según ha informado hoy el centro espacial.

Según los científicos, esta zona está plagada de meteoritos y polvo cósmico. En esta región, dicen, anteriores naves enviadas a Marte encontraron dificultades.

Científicos del centro de investigación han dicho que el "Pioneer" cruzará el jueves la órbita de Marte. El "Pioneer" habrá descubierto para entonces la distancia de 80 millones de kilómetros que es la distancia que separa las órbitas de la Tierra y Marte, en doce semanas.

El vehículo espacial que ha conseguido mayor rapidez un promedio de 120.000 kms. por hora, penetrará en el campo de asteroides, en el que se efectuarán varias pruebas, hacia primero de julio y tardará unos siete meses en cruzar el campo, de 280 kilómetros de kilómetros; sembrado de fragmentos rocosos y polvo cósmico, situado entre las órbitas de Marte y Júpiter.

TIROTEO EN BELFAST

BELFAST (Irlanda del Norte), 13. (Efe). — Un soldado británico y un civil, han resultado muertos esta noche en Belfast, como consecuencia de un tiroteo en la calle Springmartin.

El tiroteo comenzó esta tarde, poco después de la voladura de un bar católico.

Tras la muerte del soldado y el civil, el tiroteo continúa.

El Presidente turco rechaza la composición del nuevo Gobierno

ANKARA, 13 (Efe-Reuter). — El Presidente Cevdet Sunay ha rechazado hoy el nuevo gobierno turco designado por el Primer Ministro Suat Hayri Urganlı, ha informado un portavoz oficial en Ankara.

Ha dicho el portavoz que el Gobierno propuesto ha sido rechazado porque no se ajustaba a las exigencias políticas puestas por los dirigentes militares del país en el ultimatum de marzo del año pasado.

El Presidente Sunay ha manifestado que su decisión de no aprobar la lista del gabinete de Urganlı estaba basada también en el hecho de que no se adapta a las condiciones actuales de Turquía.

El ultimatum militar de 1971, que logró destituir al Gobierno del partido de la justicia de Süleyman Demirel, exigía una nueva administración que estuviera por encima de los intereses de partido, capaz de afianzar la seguridad interna y llevar a cabo amplias reformas.

Los jefes militares amenazaron entonces con encargarse del poder si sus demandas no fueran escuchadas y desde entonces han tenido una influencia poderosa en los asuntos políticos.

EL TIEMPO Temporal de lluvia y viento

MADRID, 13. (Pyresa). — Esta semana se ha caracterizado por una subida importante de las temperaturas, aunque al final de la misma el descenso fue considerable y acusado. Se han alcanzado 31 grados de máxima en Murcia, Sevilla, Córdoba y Huelva, 30, en Jaén y Málaga; 29 en Badajoz y 28, en Guadalajara, Toledo y Cáceres. En cuanto a las mínimas, la más baja de la semana la registró Lugo con cero grados. Las lluvias durante estos últimos días han sido muy dispersas y destacan Jaén con 28 litros; Albacete y Teruel, con 21 y San Sebastián, Ciudad Real y Murcia con 14. En cuanto a los embalses, el total disponible en la actualidad es de 28.300 millones de metros cúbicos de agua, cantidad que supera en 7.700 millones al promedio existente en esta fecha durante los cinco años últimos. Al final de la semana, que a efectos de nuestro resumen termina el viernes, se produjo un temporal del Norte con notable descenso de las temperaturas y lluvias generales que están siendo copiosas en toda España.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas previstos para mañana permiten deducir la prosecución de este temporal del Norte, pues el anticiclón de las Azores se extiende hacia septentrión hasta el Norte de Inglaterra e Islandia mientras que la borrasca se situará en el Golfo de Génova. Los vientos soplarán fuertes de componente norte y las lluvias afectarán principalmente al Cantábrico, Duero Occidental, cuenca del Ebro, Cataluña, Balears, Sureste, Andalucía Oriental, La Mancha y Levante, donde continuarán las precipitaciones moderadas o intensas, con chubascos tormentosos. Estas precipitaciones serán en forma de nieve en los Sistemas Ibérico, Cantábrico Oriental, Cordillera Central y Pirineos. En el resto de la Península y Canarias la nubosidad será variable, generalmente abundante y con chubascos de lluvia. Las temperaturas seguirán descendiendo.

terrabe

representante Ricardo Perts. Castellón Tel. 22 47 56

programas: IMA

- PRIMERA CADENA
11:15 Carta de ajuste. Regino Sáinz de la Maza.
11:30 Apertura y presentación.
11:31 LA FIESTA DEL SEÑOR. Programa religioso. SANTA MISA.
12:25 Concierto. «Concierto en do mayor KV 299 para flauta, arpa y orquesta», de Mozart.
13:00 ANTORCHA. Programa deportivo. Tiro Olímpico y Tiro al plato.
14:30 PRIMERA EDICION. Información general.
15:00 NOTICIAS. España y extranjero.
15:35 SIEMPRE EN DOMINGO.
—A todo ritmo.
—Automovilismo. Gran Premio de Mónaco (En directo).
—Vuelta Ciclista a España. Última etapa. San Sebastián. En directo.
—Hípica. Gran Premio Nacional desde La Zarzuela (Madrid). En directo.
—Los dos mosqueteros.
—La pantera rosa: «Un genio con la piel rosada».
—Zoo Loco.
—El inspector: «Buscad al fantasma».
—Fe de erratas.

Pablo IV...

Viene de la primera

su existencia, no cancela su belleza, sino que la valoriza y ennoblece incomparablemente. Insistiendo sobre el tema, Pablo VI afirmó: «En una universidad como la vuestra no cabe ninguna doctrina incompatible mal compatible con la fe no puede existir un maestro cuyo pensamiento no sea perfectamente fiel al pensamiento de la Iglesia. De ahí la necesidad de una ortodoxia celosamente custodiada y enseñada por los profesores la unidad de querer y de pensamiento debe ser armoniosa en un cuerpo académico que no puede admitir divisiones en las cosas fundamentales.

Tras agradecer a la Compañía de Jesús por su labor en los años del postconcilio, el Papa terminó pidiendo a maestros y discípulos confianza en la Iglesia madre y maestra, que continúa en el mundo su árdua misión de proclamar la verdad de Dios».

ELECTROCRIS, S. L. Electrodomésticos en general Trinidad, 69 CASTELLON

SE NECESITA PERITO INDUSTRIAL EN RADIADORES ORDOÑEZ, S. A.

SOLO POR 3.000 PTAS. AL MES puede ser Vd. propietario de una VIVIENDA próxima a entregar en calle Maestro Bretón, chaflán calle Herrero. Con una entrada mínima de cincuenta mil pesetas. Exentas de derechos reales. 90% Contribución e Impuestos. Con garantía bancaria. Informes: GARGORI Alloza, 124 - Tel. 21 20 24 - CASTELLON.

NUEVA YORK: Continúa desconociéndose el paradero de Kissinger. Se especula con la posibilidad de que pueda estar negociando en Moscú o en París. NIXON PASA EL FIN DE SEMANA EN CAMP DAVID

NUEVA YORK, 13. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — Richard Nixon está pasando un largo fin de semana recluido en Camp David. La Casa Blanca informa que no se volverán a facilitar informaciones a la prensa hasta el lunes. Tan extenso silencio oficial, especialmente en un período como este de crisis internacional ha multiplicado en estas últimas horas toda suerte de especulaciones en los ambientes diplomáticos.

Primera pregunta: ¿Dónde está Kissinger? El asesor presidencial se ha convertido en estos últimos tiempos en un personaje misterioso, casi mítico. Hay quien sugiere que se encuentra en París, donde habría reanudado las conversaciones secretas con Le Duc Tho. Hay quien asegura que se halla una vez más en Moscú, eliminando con Brezhnev los eventuales obstáculos alzados en camino de la «cumbre».

LA CUMBRE AUN EN ENTREDICHO

La primera especulación se basa en el hecho de que las últimas declaraciones fallidas en París por Le Duc Tho han centrado el problema en el aspecto político que conviene dar futuro survietnamita, asistiendo en que en modo alguno se trata de imponer un régimen comunista en Saigón. A la luz de esta definición del problema y de estas seguridades, se aventura en muchos ambientes americanos que no debería ser imposible dar con la solución que ponga término al conflicto. Y ello tanto más cuanto que en su mensaje al pueblo del lunes pasado, el Presidente Nixon omitió por primera vez toda referencia personal al Presidente Thieu.

Hanoi hasta después de la «cumbre». Existe, en efecto, un serio peligro de que una de las bombas caiga sobre la embajada soviética en Hanoi, enfrentando a los líderes rusos con un gravísimo dilema. También parece haberse decidido no bombardear las naves mercantes ancladas en el puerto de Halphong, explicándose en esteras oficiales que lo que importa es evitar que otros barcos, cargados de material, puedan abastecer a Vietnam del Norte.

QUIEREN NEGOCIAR DESDE POSICION DE FUERZA

Más si se especula muy seriamente ahora con nuevas posibilidades diplomáticas, tanto Estados Unidos como Vietnam del Norte parecen querer apuntalar sus futuras posturas respectivas de regateo con nuevos éxitos logrados en los campos de batalla. Por parte del adversario se espera aquí la inminente ofensiva contra Hue. Por parte propia se ha lanzado al parecer con éxito a un contingente de paracaidistas survietnamitas en la provincia de Quan Tri, recuperándose por primera vez en 45 días una localidad conquistada en la ofensiva por los norvietnamitas. Más significativo todavía parece ser el hecho de que las unidades de la séptima flota, que hasta ahora montaron la guardia ante las costas del Vietnam del Norte, han emprendido la navegación rumbo al Sur, aventurándose que tal vez tengan como propósito apoyar un masivo desembarco de «marines» survietnamitas en la retaguardia del adversario, entre Hue y el paralelo 17.

Esencialmente, lo que aún separa a Hanoi y Washington de una solución negociada del conflicto parece ser la profunda desconfianza que cada lado abriga respecto de las auténticas intenciones del otro. De ahí, que unos y otros busquen la baza militar decisiva que les permita sentarse a una mesa diplomática, sin perder en ella lo que eventualmente ganaron en los campos de batalla.

Escenario del atraco



MARCHIENNE-AU-PORT (Bélgica). — La foto capta el edificio de «La Providence», ante el cual (X) se cometió un atraco a mano armada, apoderándose los atracadores del equivalente a 15 millones de pesetas. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

BONN: Podría prolongarse la ratificación por el parlamento de los tratados. Schroeder ha dicho que él votará en contra

BONN, 13 (Del corresponsal de Pyresa, Cesar Santos). — Si la cristianodemocracia se lo propone en serio, la crisis en Bonn puede prolongarse semanas e incluso meses.

No creo, sin embargo, que semejante táctica redunde en beneficio de la oposición. Con su primer «no» consiguieron los demócratas ciertas aclaraciones a los tratados y ciertas concesiones por parte de Moscú, como el reconocimiento de la realidad de la Comunidad Económica Europea, el derecho de Alemania a la reunificación, la necesidad de una mejora de las relaciones humanas entre los dos estados alemanes, etc... la «resolución conjunta» de gobierno y oposición completaba el programa de exigencias de la CDU-CDS, dando a los tratados el carácter de un «modus vivendi», y con ella parecía haber quedado definitivamente allanado el camino hacia la ratificación. No ha sido así. Primero la actitud de Moscú, y luego las declaraciones de miembros de los partidos gubernamentales, han vuelto a complicar la situación. Nuevas negociaciones entre oposición y gobierno se han hecho necesarias. Walter Scheel, experto del Ministerio de Asuntos Exteriores y de la cristianodemocracia en política con el Este, vuelven a reunirse hoy, para ver si existen posibilidades de «caminar de la mano».

CONDICIONES DE LA OPOSICION

La pregunta que se plantea en Bonn desde el miércoles es si la oposición quiere o no quiere la ratificación de los tratados. El Secretario General de la ODU ha dado hoy un ultimatum al gobierno. Kraske concretó en tres puntos las últimas condiciones de la oposición. Primero: el jefe de la fracción parlamentaria socialdemócrata, Herbert Wehner, debe retirar su declaración, según la cual, la «resolución conjunta» tiene preferentemente un carácter político interior. Segundo: las palabras del Canciller Brandt, «la resolución es un instrumento de la política de los tratados», deben ser aceptadas, mediante declaración gubernamental, como un compromiso para la coalición, tercero: en sus actuales negociaciones con el gobierno, debe llegar la ODU al convencimiento de que la notificación de la resolución a la reunión soviética y a las potencias aliadas se hace en el marco de las normas internacionales que rigen en estos casos.

Está bien claro que detrás de estas tres exigencias se esconde el deseo de ir dando largas al asunto. Una exigencia de la cristianodemocracia me parece mucho más lógica que estas tres formuladas por su Secretario General, y es el deseo de saber con toda exactitud con que argumentos consiguió el gobierno que la Unión Soviética diera marcha atrás después de haberse opuesto a dos puntos de la discutida resolución. Es explicable que la ODU CSU no se de por satisfecha con las declaraciones del ministro Ehmke, según las cuales Moscú lo único que exigía era una aclaración a ciertos puntos. Si es cierto que el Ministro Scheel ha dirigido una carta al diputado cristianodemócrata Birrenbach, en la que se sostiene que no favorece los intereses de la República Federal el que la resolución constituya una interpretación de los tratados, entonces las posibilidades de colaboración vuelven a ser muy escasas. Precisamente lo que los cristianos demócratas han perseguido el elaborar el documento conjunto es interpretar y limitar la fuerza de los tratados.

UNA MATERIA PLASTICA NATURAL PARA INERTOS DE TEJIDOS

BUDAPEST, 13. (Efe). — Una materia plástica natural de posibilidades sensoriales para el injerto de tejidos, descubierta por el científico húngaro Mihaly Gerencsics y sus colaboradores será fabricada y distribuida en masa en Europa y América en colaboración entre empresas farmacéuticas húngaras y de los Estados Unidos. La nueva sustancia llamada «Fibrin biplast» extraída de la fibrina de la sangre es un elemento que coagula el suero de las heridas y constituye un tejido de origen natural que sustituirá con inmensas ventajas a los plásticos empleados en sustitución de tejidos extirpados o destruidos en numerosas operaciones, por ejemplo de articulaciones y que por su carácter artificial retrasaban la recuperación del enfermo y eran mal tolerados por el organismo. La «Fibrin biplast» ha sido ya experimentada con éxito en Hungría en cientos de operaciones.

ISABEL II llegará mañana lunes a PARIS

Es el segundo viaje oficial que realiza en su reinado a la capital francesa

LONDRES, 13. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel Adrio). — El próximo lunes, por segunda vez en su reinado, Isabel II de Inglaterra visitará París. La visita anterior data de 1957 y los testigos del acontecimiento recuerdan todavía la gran acogida que el pueblo francés dispensó en aquella ocasión a la Soberana inglesa. Las noticias recibidas en Londres sobre los preparativos que se realizan en la capital francesa, para acoger a sus huéspedes reales hacen suponer que los cinco días de estancia de la Reina y el Príncipe Felipe a orillas del Sena superarán el éxito de entonces.

La tradicional hospitalidad francesa parece ser que ha exagerado sus amplios límites para conmemorar el acontecimiento. Todos, absolutamente todos, los gustos de la familia real inglesa han sido estudiados con singular meticulosidad a la hora de redactar el programa de la visita. Recordando la afición de la Reina por los caballos, el Gobierno francés le ha preparado una visita a las carreras del hipódromo de Longchamp. La curiosidad del Príncipe Felipe por la fauna será satisfecha en la reserva de Camargue en Provenza.

La residencia oficial de la Reina Isabel y el Príncipe Felipe quedará establecida en Versalles, en el Gran Triángulo de Luis XVI, donde hasta el más mínimo detalle ha sido cuidada para hacer grata su estancia. Los menús y los vinos fueron estudiados por los mejores especialistas franceses con el fin de acomodar las comidas y los ricos caldos a los paladares de los huéspedes reales.

A juicio de los ingleses, el Gobierno francés está especialmente interesado en convertir la visita de la Reina de Inglaterra en el acontecimiento que rubrique y selle la amistad franco-británica, inaugurada en junio del año pasado al final de las conversaciones mantenidas en París entre el presidente George Pompidou y el Primer Ministro Edward Heath. Los ingleses suponen que una de las primeras rentas que habrá de pagar por esa amistad y por el grandioso recibimiento que se le dispensará a su Reina es apoyar la candidatura francesa para que se establezca en París la secretaría política de la «Europa de los Diez».

VISITARA A LOS DUQUES DE WINDSOR

En Gran Bretaña se recuerda que fue Eduardo VII quien en una visita a París, en 1902, pusiera los primeros cimientos de la entente anglo francesa. El bisabuelo de la Reina Isabel, con su gran simpatía, acertó a transformar en aquella ocasión un recibimiento hurao en un gran acontecimiento. Pero, sobre todo, Eduardo VII consiguió desterrar la imagen de ten deros que los ingleses representaban para el pueblo francés. Napoleón había hecho mucho para crear esta atmósfera antibritánica.

Además de seguir con atención los honores que se le dispensarán a la Reina y al Príncipe Felipe durante sus cinco días de estancia en Francia, los ingleses prestarán especial interés a la reunión que en la tarde del jueves, 18, mantendrán la Reina y sus tíos en la residencia de los Duques de Windsor, junto al bosque de Boulogne. Para evitar falsas interpretaciones un portavoz del palacio de Buckingham anunció la semana pasada: «Es una oportunidad para tomar el té y charlar».

Las nostalgias y los resentimientos que causara en 1937 el matrimonio del entonces Eduardo VIII de Inglaterra con la señora Wallis Simpson, dos veces divorciada, han vuelto a erguirse vivos y actuales al cabo de los 37 años del exilio voluntario de los Duques de Windsor. Muchas personas no perdieron todavía a Eduardo VIII que eligiera el amor en lugar apuntando sus dardos contra la señora Simpson. El Duque, ham. Lo que no olvida, al parecer, es que no se haya reconocido a la Duquesa como altaza real.

La última vez que la Reina Isabel y sus tíos se reunieron oficialmente fue hace cinco años en Londres, con motivo del descubrimiento de una lápida a la Reina María. Desde entonces se han vuelto a ver en acontecimientos familiares. El jueves próximo, día 18, oficialmente, tomarán el té juntos en la suntuosa mansión que tienen los Duques en los alrededores del Bosque de Boulogne.

El negocio de la fabricación y exportación de armamentos

Debré explica las ventajas que ello representa para el país vendedor

PARIS, 13. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde). — La política de fabricación de armamento, ha dicho el Ministro de Defensa Michel Debré, se orienta en dos direcciones: contribuir al fortalecimiento del potencial militar propio y, al mismo tiempo, fomentar el desarrollo de la economía nacional por medio de las exportaciones.

Las exportaciones francesas de armamento han disminuido en 1971 en relación con 1970: siete mil millones de francos, contra siete mil trescientos millones, respectivamente. En 1971, esas exportaciones, que mantienen a Francia en el tercer puesto mundial, después de los Estados Unidos y la Unión Soviética, han tenido su más fuerte expresión en la venta de material aeronáutico (77%) y material naval (1%) equipos electrónicos (5%) y material naval (10%).

La delegación ministerial para el armamento, creada hace diez años, cuya misión es el desarrollar los diversos programas de fabricación, cuenta con unos cinco mil quinientos ingenieros, unos doce mil técnicos y un plantel impresionante de obreros especializados y profesionales de diversa índole. Cerca de doscientas veinte mil personas, de las industrias nacionales y privadas, trabajan para dicho organismo. En cuanto a la industria del armamento destinada a las necesidades interiores, emplea a cerca de trescientas mil personas.

CONCENTRACION DE EMPRESAS DE ARMAMENTO

Dentro de este conjunto y para no complicar la información con un exceso de cifras, vale la pena citar el llamado «grupo industrial de armamentos terrestres» creado el pasado año, en que se han concentrado once establecimientos de fabricación de diverso material militar. Se trata de la concentración de empresas para un mayor desarrollo de las

técnicas modernas de fabricación de armamento. Este grupo, con casi tres mil quinientos ingenieros y técnicos en sus filas, tiene una cifra de negocios superior a los mil millones de francos.

Ante todo esto, y por un curioso azar, acude a la memoria la imagen de aquel hombre misterioso llamado Basil Zaharoff que llenó la leyenda y la realidad del final del pasado siglo y el primer cuarto del actual, como un audaz vendedor de cañones, como un increíble mercader de la guerra. Las ametralladoras «máxim», las armas de «vickers», todo un arsenal de combate fue

llevado por ese griego inverosímil al turbulento escenario de los Balcanes, al conflicto ruso-japonés, a las revoluciones americanas y a los combatientes de la guerra del 14. De este último conflicto obtuvo su consagración: Gran Bretaña le concedió el título de Sir. En 1938, Basil Zaharoff murió plácidamente en Montecarlo. Desde ese legendario Basil Zaharoff a la organización científica actual, el camino es largo pero el objetivo es el mismo. Excepto en una sola cosa: los ingresos son ya nacionales y no particulares en el dramático comercio de la guerra.

La F.A.O. preocupada por la proliferación de los incendios forestales

El problema es uno de los más sensibles en toda la cuenca del Mediterráneo

ROMA, 13 (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro Pistolesi). — También en Italia el problema de la conservación del Patrimonio Forestal contra los incendios se plantea en términos cada vez más graves debido al aumento constante de casos de gambirismo, de imprudencia y de doida. El fuego destruye en Italia cada año cincuenta mil hectáreas más de las que se someten normalmente a repoblación forestal, y puesto que es más fácil que se incremente el número de hectáreas destruidas que el de la repoblación, limitada, en cierto modo, por las dificultades técnicas y económicas de las organizaciones competentes, el Patrimonio Forestal Italiano corre peligro muy serio de quedar gravemente destruido.

ochenta mil hectáreas de bosques fueron preza de las llamas, mientras que las hectáreas repobladas no pasaron, ni podían pasar, de veinticinco mil. A guisa de esos bosques, debido a la importante extensión de los desmontes, se han perdido para siempre. Las zonas más afectadas se hallan en las regiones del sur y a lo largo de las costas.

POSIBLE SIMPOSIUM INTERNACIONAL

En la misma reunión, el Jefe del Servicio Forestal francés confirmó que también en Francia las autoridades están muy preocupadas ante la convergencia del problema, por lo que se declaran dispuestos a ofrecer de antemano toda su colaboración a los programas científicos que los técnicos de la FAO consideren indispensable proponer.

COMISION INTERNACIONAL DE BOSQUES

Puesto que el problema es uno de los más sensibles en toda la cuenca del Mediterráneo y en el resto del mundo, la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO) acaba de instituir una «comisión internacional de bosques» encargada de recoger datos e indicaciones encaminadas a enfocar el tema con el fin de llegar a soluciones viables y urgentes.

Durante la primera reunión de dicho organismo, el director del Instituto Italiano de Investigaciones Forestales explicó que el año pasado, sólo en Italia,

HUMOR



—Sí, aquí el fontanero del piso de abajo. ¿Qué se le ofrece?—